

«Utrillos» quemados en Montmatre

LA FALLA FUE PRESENCIADA CON SATISFACCION POR LA VIUDA DEL PINTOR

PARIS, 26. — La viuda del pintor impresionista Utrillo, que cuenta 83 años de edad, ha presenciado con satisfacción como eran quemados eceremoniosamente doce cuadros falsamente atribuidos a su esposo, en lo alto de Montmatre. Al quemarse el último cuadro, la viuda escupió y exclamó: «¡Así!» Un técnico en arte declaró que algunas tiendas han estado vendiendo cuadros atribuidos a Utrillo y firmados con su nombre, cuadros con los que el pintor nunca tuvo nada que ver.—Efe.



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Martes 27 de Junio de 1961

Redacción y Administración: DANUS, 2

Teléfonos:

Redacción: 12078

Admón.: 21745

AÑO XXIII — N.º 6.583

PRECIO: 1'50 Pts.
Suscripción mensual
30 PESETAS

DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 — 1958

Desmoronamiento de la autoridad en Francia

Las manifestaciones de agricultores desbordan el límite gremial

Apalean al ministro de Industria; bloquean carreteras y vías férreas; sitian Palacios de Justicia; queman monigotes que simbolizan al jefe del Gobierno; molestan a los transeúntes y atacan a los turistas

PARIS (Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, M. de AGUSTIN). — En las últimas horas han ocurrido muchos hechos graves, además de los 30 muertos ahogados por imprudencia en los primeros días de mar y de los quince que perdieron la vida en accidente de carretera. Por encima de este balance necrológico, en realidad lo que parece menos alarmante es las bajas y en cambio la inacción que se otea por el desmoronamiento de la autoridad constituye hoy el principal preocupación de todos. En el conjunto del país las manifestaciones de los agricultores toman un carácter y una envergadura que desbordan incluso el límite gremial. Generalmente los comunicados constantes que las autoridades explican que más de 20.000 agricultores interceptaron caminos y carreteras en una de las regiones; que durante 24 horas unas 100 tractores rodearon el palacio de Justicia de una capital de provincia y ante el edificio colgaron y quemaron un monigote que simboliza la persona del primer ministro.

DEPLORABLES INCIDENTES
En otro punto de Francia los manifestantes tuvieron que ser contratados con bombas lacrimógenas y en el lugar del sur esos mismos campesinos descontentos, no satisfechos con interrumpir la vida normal de la zona, molestaron a los transeúntes y a todo a los turistas. Pero el más dolorable de los incidentes corrió a cargo de unos energúmenos que detuvieron el automóvil de una familia americana y a cuyo padre apalearon, a la madre la insultaron y sometieron a las más hechas y actos que ni el pudor ni la cortesía permiten repetir.

MINISTRO APALEADO
Para el colmo del escarnio, un ministro francés, el de Industria, fue rodeado por los manifestantes, prácticamente apaleado y en la reyería que se organizó alrededor suyo rompiéronle las gafas, no pasando a sufrir mayores daños por la relativa intervención de la policía.

Debe tenerse en cuenta que los agentes de la autoridad han recibido órdenes de no provocar incidentes, restableciendo la calma por vías de no violencia y en tales circunstancias buena parte de los actos reseñados quedaron impunes porque los guardias no intervinieron.

El desorden —dice el redactor en jefe del periódico «Le Monde»— no está presente en la calle sino también en los Estados.

DEMASIADA BLANDURA
A pesar de ser violentos otros signos de descomposición, no son menos evidentes. Demasiados errores están

siendo cometidos en la Educación Nacional, por ejemplo, para que sean involuntarios. Demasiada lentitud se depura en la Administración central para que no parezca a veces sabotaje; demasiada indulgencia se manifiesta en las decisiones de la Justicia, para que no sean el reflejo del pensamiento de los jueces. Todo esto es como si escapáramos a la revuelta para caer en la anarquía —termina diciendo el redactor jefe de «Le Monde».

Tales comentarios inspiran otras afirmaciones aún más crueles. El redactor jefe de un semanario de extrema derecha que se llama «La Nación Francesa», afirma: «El Jefe del Estado reina, pero no gobierna ni deja a nadie gobernar en su lugar».

Aunque este argumento carezca en muchos casos de exactitud, ¿no es ya mucho para un país que las circunstancias permitan lanzarlo al público?

La autoridad, como el silencio, todo sabemos que se quebranta en cuanto hay que mencionarla con reiteración.

FABIOLA NO ESPERA UN HIJO



Los Reyes de Bélgica

Sublevación militar en Venezuela

La promovieron las garniciones de Barcelona y La Guaira

LA SUBLEVACION HA SIDO APLASTADA EN CARACAS REINA LA CALMA

Caracas, 25.—La Guarnición de Barcelona, ciudad costera situada a cuatrocientos kilómetros este de la capital, se ha sublevado a las primeras horas de la mañana, anuncia el Gobierno.

Unidades del Ejército se dirigen a la ciudad para dominar la rebelión. En la Guaira el puerto de Caracas, cuatro oficiales, intentaron esta semana hacerse dueños de los cuarteles, pero fueron reducidos y encarcelados.

Noticias de Barcelona dan cuenta de que los rebeldes aprovecharon la ausencia del Comandante de la guarnición, que estaba en Caracas.

El levantamiento se efectuó a las 5:30 hora local.

La radio de Barcelona, «Emisora Unidas», al parecer controlada por los rebeldes, informó, que tropas rebeldes se dirigían a puerto

de la Cruz, a unos diez kilómetros de Barcelona, que es uno de los mayores puertos petroleros del país.—Efe.

GRAVE CRISIS

Caracas, 26.—La revuelta de los seiscientos hombres que componen la Guarnición de Barcelona parece ser una de las más graves crisis con que se enfrenta el Gobierno de Betancourt. El hecho de que se hayan levantado al mismo tiempo las guarniciones de Barcelona y la Guaira indica que hay coordinación, pero mientras que los rebeldes detuvieron al Gobernador del Estado de Anzoátegui, Rafael Solórzano Bruce; el Secretario General, Carlos Camuche Mata y otros funcionarios civiles en Barcelona, el levantamiento de la Guaira fué rápidamente aplastado.

En Caracas hay calma, las estaciones de radio continúan con sus programas normales.—Efe.

DERROTA DE LOS SUBLEVADOS

Caracas, 26.—El Gobierno del Presidente Betancourt aplastó la rebelión de la guarnición de Barcelona, después de una corta lucha en la que han resultado muertas, por lo menos dos personas.—Efe.

LA LUCHA FUE BREVE

Caracas, 26.—La leve lucha contra la guarnición de Barcelona ha sido llevada a cabo por una fuerza combinada de personas civiles y soldados de la Guardia Nacional, leales al gobierno. Por otra parte, el poderoso sindicato de trabajadores petroleros declaró una huelga general en apoyo del gobierno tan pronto como fué conocida la noticia de la rebelión.—Efe.

40 MUERTOS

Nueva York, 26.—Noticias de radio dan cuenta de que 40 personas han resultado muertas en la corta revuelta militar de Barcelona, Venezuela.—Efe.

Bruselas. — El Gran Mariscal de la Corte belga ha facilitado un comunicado en el Palacio Real de Laeken, en el que se dice:

«Contrariamente a lo que había permitido abrigar esperanzas, no se espera un feliz acontecimiento en el Palacio Real de Laeken en un futuro próximo.»

El estado de salud de la Reina no inspira inquietud y Su Majestad estará completamente restablecida dentro de unos días.

El comunicado no da más detalles y ha sido divulgado por Radio Bruselas al comenzar su primer boletín informativo el domingo por la noche. — Efe.

FABIOLA ESTA DESCANSANDO

Bruselas, 26.— La Reina Fabiola se encuentra descansando en su Palacio de Laeken, mientras un portavoz de la corte se ha negado a añadir detalle alguno al comunicado oficial de ayer en que se anunciaba que «no se espera un feliz acontecimiento en un futuro próximo». — Efe.

La R. A. U. rechaza unas acusaciones soviéticas

Rabat, 26. — La prensa árabe de El Cairo, Damasco y Beirut, viene replicando agradamente contra las campañas de la prensa y radio soviéticas contra la RAU, por haber organizado este país el Congreso de Estados neutralistas que se celebrará próximamente en Yugoslavia, dice el diario gubernamental marroquí «Al Ahalam», quien añade: «La URSS acusó que muchos comunistas mueren torturados en las cárceles de la RAU; las autoridades egipcias de la provincia de Siria presentaron a los enviados extranjeros de la prensa mundial en Damasco, al líder comunista Riad Al Turk, demostrándonos la falsedad de las acusaciones de Radio Moscú y del diario «Pravda», que pretendían que había muerto violentamente en la cárcel. — Efe.

Gobierno Civil de Baleares

JEFATURA DE TRAFICO

Multas a los transgresores del Código de la Circulación y retirada de permisos de conducir

Esta Jefatura Provincial nuevamente debe recordar a todos los usuarios de las vías públicas que, no tan solo por imperativo legal, sino también por elemental norma de convivencia cristiana, equilibrio social y civismo, es imprescindible que conductores y peatones cumplan escrupulosamente cuanto dispone el vigente Código de la Circulación para lograr el más absoluto orden en el tránsito rodado.

De manera particular y sobre la base de una prudencia que jamás será excesiva, debe obsesionar a todo conductor de vehículos, la observancia ininterrumpida y sin excusa alguna de las cinco reglas elementales del Tráfico, o sea: circular por la derecha; no adelantar en zonas prohibidas; facilitar la maniobra del que pide paso; avisar con debida antelación los cambios de dirección; durante la noche utilizar el lenguaje del alumbrado. No pudiendo olvidar tampoco el peatón que, en las carreteras, ha de caminar siempre por el lado izquierdo con relación al sentido de la dirección en que marche y lo más próximo posible al borde de las mismas carreteras.

A los transgresores de cualquier norma establecida por dicho Código de la Circulación, se les impondrá multa, con el mayor rigor.

Igualmente y reiterando la nota de la Jefatura Central de Tráfico, asimismo divulgada por la prensa de esta provincia, se advierte que ante el elevado incremento de ac-

cidentes de tráfico, se perseguirán en la medida de todo lo posible las infracciones a los siguientes artículos del referido Código de la Circulación: 19 (competencia de velocidad); 21, párrafo 3º (no circular por la derecha en cambios de rasante o en curvas de visibilidad reducida); 30 (infracción de las normas sobre adelantamiento); 40 (el vehículo que encuentre cualquier obstáculo en su camino, se abstendrá de desplazarse al lado izquierdo, si tal desplazamiento puede impedir el libre paso de otro vehículo que avance en sentido contrario); 45, apartado a), (detenerse deficiendo la circulación, sobre todo en la proximidad de cambios de rasante y en curvas de visibilidad reducida); 48, apartados e) y g), (detenerse en curva insuficientemente iluminada sin dejar encendidas las luces de posición y no retirar del camino los calzados que se hubiesen utilizado durante la parada del vehículo) y 147, apartado b), (no sustituir el alumbrado intensivo por el de cruce, cuando proceda); así como el conducir un vehículo bajo el efecto de bebidas alcohólicas o de estupefacientes que anulen el conocimiento. En consecuencia, a los transgresores de dichos artículos, además de imponérseles las multas correspondientes, se les seguirá expediente para la retirada de los permisos de conducción, en la forma legalmente dispuesta.

Tengamos siempre presente que la sangre vertida en accidentes de tráfico nos alcanza a todos.
Palma, 24 de Junio de 1961.

Periodistas españoles y norteamericanos visitan la Base de Torrejón de Ardoz

Les fue explicado detenidamente el funcionamiento del Mando Aéreo Estratégico

Mantiene un alto grado de efectividad gracias al constante ejercicio de alerta

Torrejón de Ardoz, (Madrid), 26. — El Mando de la base aérea hispanoamericana de utilización conjunta, ha invitado esta mañana a los periodistas españoles y norteamericanos a una visita a dicha base para explicarles con todo detalle el funcionamiento de la misma y mostrarles las distintas instalaciones.

Fueron recibidos en el pabellón de oficiales por el Coronel Alos, Jefe español de la base; Coronel Cahoun, Jefe del sector norteamericano y otros Jefes norteamericanos y españoles que dieron la bienvenida a los informadores y se ofrecieron para facilitarles cualquier clase de información.

El Coronel Stay, Jefe del Estado Mayor de la 16 Fuerza Aérea, del Mando Aéreo Estratégico, explicó la misión de este organismo, que definió como baluarte de la posición disuasiva del mundo libre, demostrando que su fuerza se encuentra preparada, equipada y situada de tal forma que no hay enemigo que pueda destruirle por sorpresa y que mantiene su alto grado de efectividad por medio de continuas prácticas de una parte de sus fuerzas, en constante ejercicio de alerta.

Aunque el concepto de disuasión para que el enemigo pueda saber exactamente las consecuencias de un ataque, es tan antiguo como la humanidad, el de la fuerza de disuasión para conseguir la seguridad por medio del mantenimiento

de la fuerza de ataque en estado de alerta como lo hace el Mando Aéreo Estratégico (SAC) es de origen bastante reciente y ha conseguido un rápido progreso técnico en el desarrollo de un sistema de armamento más poderoso y fundamental, tiene la misión de mantener una fuerza capaz de tal rapidez y devastadoras represalias que ningún agresor se atreva a perpetrar el ataque. Para mantener su efectividad «SAC» ha dispuesto la dispersión de la fuerza y la constante alerta en las pistas de despegue, y está asegurada por un número suficiente de bombarderos, aun en el caso de un ataque por sorpresa, para devastar los objetivos enemigos que podrían ser bombardeados unos minutos después de recibir el aviso.

El Mando Aéreo Estratégico es la principal de las organizaciones equipadas con armas atómicas que se encuadran en la Fuerza Aérea de los Estados Unidos y de ella dependen seis principales organizaciones subordinadas: Tres fuerzas aéreas de combate; tres divisiones aéreas en ultramar y una fuerza aérea también en ultramar.

Hay una división estacionada en Gran Bretaña, otra en el Pacífico y una en España.

El Comandante Baca, explicó después el funcionamiento de la 65 división aérea de guarnición en Torrejón. — Cifra.

Tshombe, pesimista

Cree que la ONU no podrá controlar el Congo

que el Gobierno central está dividido

Leopoldville, 26. — Las Naciones Unidas no son capaces de controlar el Congo y el Gobierno de Leopoldville se ha dividido para poder llevar a cabo su tarea, según ha declarado el presidente katangueño, Moisés Tshombe, en una entrevista exclusiva con la «Press International», la primera revista que concede después de haber sido en libertad.

En respuesta a la pregunta de si ve claro el porvenir del Congo, Tshombe, respondió: «El pesimismo acerca de ese futuro, no parece que haya acuerdo

entre los miembros del Gobierno central; soy pesimista también porque no creo que las Naciones Unidas puedan llevar su tarea a buen término. Lo que necesita el Congo son verdaderos dirigentes. Si en Leopoldville hubiera cuatro Mobutus, podríamos llegar a un acuerdo.»

Las anteriores palabras parecen indicar que la palenque entre Tshombe y los dirigentes de Leopoldville no es tan firme como se creyó en un principio.—Efe.

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria.

COMPRARIA finca rústica bordeando mar para urbanizar. Agencia ALZINA. Jaime II, 32. (12)

ALQUILO magníficos pisos tres y cuatro dormitorios en zonas Jaime III y Blanquerna. SANS. San Felipe Neri, 38. (18)

VENDO magnífico piso en zona Blanquerna; tres dormitorios, sala-comedor, baño, etc. por 185.000 pesetas. Cinco años facilidades. SANS, San Felipe Neri, 38. (23)

VENDO piso en calle Velázquez por 360.000 pesetas, EXENTO CONTRIBUCION SANS, San Felipe Neri, 38. (15)

EN HOSTALETs vendo magnífica planta baja libre. Diez metros fachada y jardín. SANS. San Felipe Neri, 38. (17)

VENDO chalet en Arenal a cincuenta metros del mar por 350.000 pts SANS, San Felipe Neri, 38. (35)

DISPONGO de pisos todo confort en final 31 de Diciembre y travesías Blanquerna, tres y cuatro dormitorios. SANS, San Felipe Neri, 38. (22)

VENTA DE SOLARES en Calamayo, junto al campo de Golf. ROSSELLO (Colegiado). Tel. 12282. (14)

ALQUILO magnífico chalet en Ca'n Pastilla y Arenal. Teléfono 14147. (10)

COMPRARIA chaletito cercanías Plaza Toros. Agencia ALZINA. Jaime II, 32. (10)

PLANTA baja en Son Forteza, 190.000 pts. vende JULIA Colegiada, S. F. Neri, 30. (14)

ALQUILO piso en calle Velázquez, confort moderno, ascensor y portería. Tiendas y despachos en Jaime III y Barón de Santa María. Y algunos almaceñes ROSSELLO (Colegiado). Pl. Arz. O. Miralles, 20. (31)

FINCAS JAUME Aragón 22. Vendo huerto cerca Palma agua abundante pisos pesetas 120.000. (13)

FINCAS RIERA JAUME. Compra venta rústicas y urbanas, alquileres, hipotecas. Sindicato, 99. (12)

VENDO FINCAS urbanas, rústicas pisos chalets. Agencia MAYRAIA (Colegiado) calle Jovellanos, 2. (12)

FINCAS JAUME MQUEL, Salas 4. Vendo pisos todos precios desde 120.000 pts facilidades pago (14)

FINCAS M DARDER (Colegiado) Administración, compra-venta solares villas, chalets pisos, traspasos Avda A Roselló, 83, pral Palma (18)

ATICO en Jaime III. Cuatro dormitorios, confort moderno, ascensor y portería. Espléndida vista. Vendo libre. ROSSELLO. (Colegiado). Pl. Arz. O. Miralles, 20. (23)

VENDO magnífico chalet en Son Armadans, gran oportunidad. Agencia ALZINA. (10)

COMPRARIA solar bien situado en el Paseo Marítimo. FINCAS GRAU. San Miguel, 101, 1º. (14)

VENDO solares de 10 x 30 en Camp-Redó, facilidades pago. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º. (17)

VENDO pisos en zona Jaime III, fina: 31 de Diciembre, travesías Blanquerna, etc. Facilidades pago. FINCAS GRAU. San Miguel, 101, 1º. (20)

FINCA RUSTICA turística libre 35 cuarteradas secano; varios huertos regadío; plantada almendros algarrobos y olivar; casa señor y colono a 2 kilómetros Inca vende se 240.000 duros. ARBONA. Misión, 60, 1º tardes. Teléfono 22657. (34)

SOLEADISIMO. solar libre, sitio preferente Vileta 300 mts. vende a precio regalado. ARBONA. Misión, 60, 1º tardes. (17)

CASAS DE CAMPO perfectas libres con 2.500, 3.500 y 12.000 mts con superior tierra cultivo, variadísimo frutales, agua abundante, adecuadas para Avicultura, Floricultura, Cunicultura etc., a 5 kilómetros Palma, vendense desde 40.000 duros con facilidades. ARBONA. Misión 60, 1º tardes (40)

COMERCIO comestibles vistoso, situadísimo, concurrido, bonita vivienda, almacén y jardín, vendese por indisposición familiar. Precio 15.000 duros. Alquiler 85. ARBONA, Misión 60, 1º tardes. (24)

LLAMATIVO Colmado arratgado, equipado y surtido situado esquina cuatro grandes avenidas; espléndida vivienda, varios portales, escaparates, cochera, almacén y jardín. Precio 30.000 duros. Alquiler 60. ARBONA. Misión, 60, 1º tardes. (30)

MARAVILLOSO tercer piso único, libre, nuevo, zona Plaza Columnas, tres dormitorios, comedor, cocina, baño, terraza propia, orientación perfecta, soleadísimo, escalera fácil, agua, gas y electricidad. Precio 32.000 duros. Facilidades. ARBONA. Misión, 60, 1º tardes. (35)

DELICIOSO tercer piso nuevo, libre, 4 dormitorios, comedor, cocina, baño, galería, azotea, invernadero, calle 20 mts. escalera mármol facilísima, vecino Plaza Pedro Garau. Precio 40.000 duros, 10.000 duros entrada, resto varios años. ARBONA, Misión, 60, 1º tardes. (37)

CASA VERANO alquiler orilla mar Segundo Molinar, hasta octubre. 3 dormitorios, sala, comedor, cocina, aseo, jardín, terrazas anterior y posterior. ARBONA. Misión, 60, 1º tardes. (25)

FINCASO

SE VENDEN dos bajos, un piso a estrenar. Lanzona, 42. Vivero. (11)

NECESITO aparcero huerto 15 cuarteradas, agua abundante, excelente terreno, gran vaquería, casa vivienda, término Inca. Escribir nº 29 esta Admón. (20)

VENDO planta baja con jardín, propia para negocio. Blanquerna, 91, 3º, 1º. (13)

VENDO piso en El Terreno bien situado. Informes esta Administración. (10)

VENDO chalet con 2.000 m² terreno, buena situación. Jardín, agua, Precio razonable. Informes: Cazador 15 (Portería). (12)

VENDO piso nuevo, grande, Plaza Pedro Garau, cuatro habitaciones sala baño, facilidades 215.000. María Cristina, 34. (16)

VENDO planta baja frente al mar modernizada tres habitaciones, terraza, facilidades 170.000 María Cristina, 34. (15)

DESEO comprar o alquilar por larga temporada chalet cualquier sitio de la isla. Informes esta Administración. (16)

VENDO chaletito en Génova dos terrazas, jardín y garaje. Buena vista. Precio económico. Informes: Andrea Doria, 76. (17)

GANGA solar Avenida 300 y 700 pis. metro. Plaza España, 44, 3º de 3 a 5. (16)

SOLARES Y TERRENOS

VENDO varios solares en bonita playa Mallorca, uno muy apropiado para hotel, económicos, y 2 lotes de 15.000 metros a 50 pesetas metro. Agencia Ramis. Sindicato 158 De 11 a 1. (31)

SE VENDE solar en Bellavista junto Cala Plava. Teléfono 15851 de 3 a 4. (14)

ALQUILO pequeño chalet en San Agustín. Informes: Siete Esquinas, 11. Teléfono 22.313 y 22.785. (14)

ALQUILO apartamento amueblado en playa Palma Nova. Telef. 15171. (10)

FREZCO casa con muebles. Ciudad Jardín. Informes: Sintax, 14, 2º Tel. 23936. (12)

Anuncios Económicos

VENDERIA embarcación recreo libre palmas. Posee maravillosa ventana submarina, nevera, velas, auxilios etcétera. Informes: Juan Roselló, Astilleros Ballester, junto Club Náutico. Telf. 11115. (20)

SE VENDE: partida de muebles en buen estado de gran interés para Pensión o Residencia, camas, mesitas, mesas, sillas y butacones. Informes: Telf. 25893. (24)

SE VENDE: Cocina central, dos fuegos, marca «Má» Baga y Grill metálico para pollos, en buen estado. Informes: Teléfono: 25893. (20)

FOR AUSENTARME, vendo negocio mucho porvenir, 60.000 pts. Razón: Pensión ARTIEDA. Paseo Barceló Mir, Las Palmeras (Molinar). (15)

TOMAVISTAS «Kodak» para filmar película de 8 mm. 1.500 ptas. Teléfono 17090. (12)

VENDO Bote aparejado Guairó 32 palmas, motor gasolina. Informes: Teléfono: 1647. (11)

VENDO land de 32 palmas, con motor Diesel equipado completamente. Informes: Club Náutico, Marínero Tomeu. (15)

OCASION vendo depósito transportar agua 3.600 litros. Informarán: Avenida Alejandro Roselló, 54. Teléfono 12515. (14)

VENDO Obligaciones Campo Luis Sifar. Informes. Teléfono: 24941 De 2 a 6 tarde. (13)

GUITARRAS eléctricos instrumentos musicales en general. Casa Perelló. General Mola, 19. (13)

COMPRAS

COMPRARIA depósito metálico capacidad 5.000 litros aproximadamente. Telefónear al 25103. (10)

COMPRARIA planta baja con corral, sin intermediarios, pago al contado. Donato Asín. Calle Teniente Sánchez B'ibao número 203, 2º. (19)

COMPRARIA land 25 a 30 palmas, con o sin motor. Informes: Teléfono 25064. (13)

COMPRO ropa usada Puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería 9 Teléfono 15747. (12)

COMPRO pinturas para exportación, dirigirse a INFORMACION ESCANDINAVA, San Felio 20, laborables de 10 a 11 mañanas excepto lunes. (19)

Nº MALVENDA muebles, objetos etc. Capuchinas, 35. Teléfono 23546. (10)

COMPRO colchones lana y a kilos Pedro II nº 66. Telef. 23408. Pasamos a domicilio. (15)

MAQUINARIA

MACHACADORAS Molinos de Martillos y Cilindros «EXCELSO» Grupos portátiles de machaqueo con tornos y clasificadores, reductores de velocidad prensa prensa GUZMAN. Eusebio Estada 85. Teléfono 15.629. (26)

VENDO cepillo metales de 0'500 m/m, torno de 1'500 y hornogenera nueva. Luis Martí, 92. (15)

ARRIENDOS

ALQUILO pisito en Cala Gamba, Coll d'en Rebassa por 3 meses 6.500 ptas. Informes: Pza. Pedro Garau, 39. (18)

ALQUILO pequeño chalet en San Agustín. Informes: Siete Esquinas, 11. Teléfono 22.313 y 22.785. (14)

ALQUILO apartamento amueblado en playa Palma Nova. Telef. 15171. (10)

FREZCO casa con muebles. Ciudad Jardín. Informes: Sintax, 14, 2º Tel. 23936. (12)

SE ALQUILA chalet para el mes de Julio junto al mar en Cala Blava cinco habitaciones todo confort. Teléfono 11654. (20)

SE ALQUILA local cerca Pedro Garau, para almacén, industria o negocio. Informes: Pons y Gallarza, 144, 1º de 2 a 5. (20)

ALQUILO piso amueblado en calle Bahres, por temporada. Tel. 12719 (de 14 a 17 horas). (14)

DISPONGO a partir 1 julio céntrico departamento amueblado. Teléfono 12464 de 9 a 10. (14)

SE ALQUILA entresuelo con jardín. Informes. Capitán Castell, 103 Telf. 16632. (11)

FINCAS RIERA JAUME. Alquileres viviendas amuebladas, administración. Sindicato, 99 (10)

ALQUILASE 4º piso, cuatro habitaciones, agua caliente, gas, 1.600. Telf. 13447. (11)

SE ALQUILA local centro propio bar o tienda. Razón: San Bartolomé, 23, b. (13)

ALQUILO a persona sola casa alrededores Palma. Informes en esta Administración. (11)

SE ALQUILA chalet para el mes de Julio. Telf. 14374. (10)

BUSCO estudio sitio céntrico con cocina y ducha. Alquiler máximo 700. Teléfono 23295. (13)

MOTOCICLETAS

OCASION dos Vespas y Guzzi 65 en Servicio VESPA Mesquida Balmes, 16. (12)

VENDERIA dos Lambrettas seminuevas por 12.500 pesetas cada una. Pons y Gallarza, 100, 1º, 2º verlas de 3 a 5. (21)

VENDO Lambretta con seicar, perfecto estado. Motores Crespi, Félix de Maravallas, 15. (12)

FOR AUSENTARME vendo Iso Gran Turismo, 125 cc. rodaje 4.000 kms. Informes: Telf. 15835. (13)

VENDO Vespa muy buen estado y bisuter gran ocasión. TALLERES SUASI. Calle Roselló y Cazador, 13. (15)

GUZZI 65 gran ocasión en VESPATODO. J. Alvarez, 25. (10)

VESPAS 150, normales, ocasiones cambios con usadas y plazos en VESPATODO. Julián Alvarez, 25. (13)

AUTOMOVILES

GARAGE CERVANTES. Calle Padre Bartolomé Pou, 69-73. Tel. 13664 (Travesía calle Blanquerna, frente Copeo Mallorca). VENDE: Seat 1400 gasolina por fuera; Seat 1400; Simca muy buen de precio; Seat 600 semi-nuevo; Renault 4/4 tablero Dauphine; Renault 4/4 con radio 60.000 Ptas.; Renault 4/4 P. M.; Ballila 4 marchas; Ballila 4 marchas muy buen de precio; Opel Litter 4 puertas 10 HP; Opel Victor 9 HP; Packara S. P.; Calviá en muy buen estado; Plymouth; Willis; Brasier; Lorye. MOTOS: Sanglias; Rieju en muy buen estado; Ardilla CAMION: Borband 12 H. P. carrocería hierro. (91)

OPORTUNIDAD Adler Triumph cuatro puertas perfecto estado, precio conveniente. Informes Antonio Marqués, 88, 3º. 1ª. (15)

GARAGE INSULAR. Servicio de transporte con camiones Borgward y motocicletas. Teléfonos 23871 y 241/2. (14)

GRUAS Sala. Héroe de Manacor 23-25 Teléfonos 1203 y 14953. (11)

ALQUILO microbús con chofer y automovilistas y motocicletas sin conductor. Moto Bafsa. Teléfonos: 21486-21532. (23)

BAULENAS, Juan Alcover. 30-36. (10)

BAULENAS, Ford Anglia 1ª serie. 38.000 entrada. (10)

BAULENAS, Seat 600 impecable. 28.000 entrada. (10)

BAULENAS, Opel Capitán año 52 30.000 entrada. (10)

BAULENAS, Seats todos tipos. (10)

BAULENAS, 600 nuevos estrenar, 30.000 entrada. (10)

BAULENAS, Furgoneta 600 nueva estrenar 30.000 entrada. (10)

BAULENAS, encontrará el coche o camión que necesita. (10)

BAULENAS, Seat 1.400 todos tipos. (10)

BAULENAS, calidad inmejorable. (10)

BAULENAS, motor Ebro nuevo estrenar. (10)

SE VENDE coche Fiat 1.100 tipo Taxi. Pablo Pifferrer, 47. (10)

ARTICULAR a particular, compro 4/4, 2º ó 3º serie perfecto estado P.M., ofertas, señor Vallejo, Gestoría Leonart, tardes de 3 a 6. (23)

COMPRO Ford 8 HP. Ofertas al Telf. 24151. (10)

EN VENTA coche con motor Seat 1400, desmontable con radio Seat 600 impecable, Austin 7 HP 4 plazas, facilidades pago. Avda. Antonio Maura, 13. (24)

CONSUME demasiado su coche? ¿No aguanta la directa a pequeña velocidad? Ponga a punto su carburador en calle Buñola, 27 y 29. Teléfono 14426. (24)

ALQUILER de camionetas. Teléfono 25746. (10)

VENDO Renault 4/4 modelo 1958, magnífico estado, Juliá, San Felipe Neri, 30. (12)

COMPRARIA a particu lar Seat 1.400-C; Ballila, Ford, Morris. Avenida Antonio Maura, 13. (13)

VENDO Seat 600 y 1.400; Opel Olympia barato, facilidades, Plaza García Orell 19. (Plaza Columnas). (14)

SE VENDE Seat 1.400 especial con radio P.M. 31.000 semi-nuevo. Avenida Conde Sallent, 67 Telf. 13638. (14)

PARTICULAR vende 4/4 buen estado. Calle Cazador, 2, tienda. (10)

VENDO Biscuter de particular a particular, perfecto estado. Verlo Gral. Riera, 24. (13)

BISCUTER muy equipado, buen estado, vendo trato directo. Tel. 22171 de 10 a 1. (14)

URGENTE compraría 4/4 P. M. a particular pago contado. Avenida Antonio Maura, 13. (12)

PERDIDAS

SOBRE CON DINERO, hallado a nombre de B. BERRAL. En calle 31 de Diciembre. Informes: Teléfono 12301 ó 15190. (19)

TRASPASOS

TIENDA Recuerdos en Terreno, llena género, traspaso por imposibilidad atenderla. Razón en esta Administración. (14)

OPORTUNIDAD, traspaso local, céntrico, comercial, por 25.000 ptas. San Felio, 25. (11)

PAGARIA traspaso piso pequeño. Escribir detalles Adm inistración «BALEARES» núm. 30. (10)

TRASPASO peluquería señoras, clientela turística y buena clientela. Informes: Soler, 78. (11)

SE TRASPAGA local apto para cualquier industria o negocio en calle General Barceló. Precio razonable. Informes en CASA PLANAS. Avenida Antonio Maura, 34. (23)

BAR con vivienda buenos ingresos precio razonable. Archiducque Luis Salvador, 310. (10)

RASPASO colmado «El Típico Mallorquín», centro Mercado Santa Catalina, mejor, canjearía por cochera, solar, casa campo. (16)

TRASPASO local con fuerza motoriz y máquinas de fabricación recuerdos de Mallorca. Telf. 21160. (14)

TRASPASO colmado gran ocasión por no poderlo atender. Tiene vivienda. Razón: Telf. 11439. (13)

TRASPASO Local, tienda, almacén punto céntrico. Informes: Telf. 15959. (13)

TRASPASO tienda turismo, con género o sin él. Por ausentarme. ¡Gangal Bellver, 1. El Terreno. (15)

SE TRASPASA local Peluquería Souvenir, sitio turístico, con facilidades pago. General Mola, 29. (14)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda. FINCAS GRAU. San Miguel, 101, 1º. (12)

TRASPASO Mercería cerca plaza San Antonio, alquiler 306. Informes: Teléfono 12481. (11)

TRASPASO Confecciones Mercería con vivienda con o sin género. Tardes, Obispo Maura nº 159. (14)

ENSEÑANZAS

ACADEMIA de Danza Regio. nal. Profesor Jaime Company. Enseñanza castañuelas. Padre Molina, 44. Teléfono 21724. (14)

BAILE MODERNO, clases individuales rápidas y garantizadas; todas las edades. Profesor Santiago Arujes Calle Juan Bauzá, 86 1º. (18)

LATIN-ESPAÑOL grado elemental, Grado Superior, Preuniversitario, Universidad. Sintax, 14, 2º Teléfono 23936. (13)

CLASES REVALIDA (preparación completa) y Bachillerato, por Profesora Licenciada. Centro Palma. Teléfono 22341. (13)

ALEMÁN, INGLÉS, FRANCÉS, ESPAÑOL profesoras nativas, método intensivo RAABL. Pza. Sta. Magdalena, 6. Traducciones. (14)

BACHILLERATO preparación, repaso. Nicolás de Patx, 25. Telf. 21796 (Cerca Hotel Palma). (12)

IDIOMAS: francés, inglés, alemán, clases individuales y colectivas (grupos reducidos). Clases especiales, lecciones a domicilio. Costa y Llobera, 42, 3º Tel. 23394. (22)

BACHILLERATO, Comercio, idiomas, Cursillo intensivo de verano. Inscripciones durante el mes de Junio de 7 a 10 tarde. ACAMIA RAMON Y CAJAL. Huerto de Torrella, 61, 1º (Junto P. Pedro Garau.) (20)

GANE 6.000 pts. mensuales aprendiendo o serigrafía. MAIER. Apartado 8.085. Barcelona. (10)

HIPOTECAS

FRESTAMOS: Dispongo capital para primeras hipotecas, sobre toda clase de Fincas urbanas y rústicas máxima reserva. CABRER. Agente Hipotecario. Sindicato, 158 entlo. De 11 a 1. (26)

DISPONGO 7.500.000 pesetas en varias partidas para primeras hipotecas sobre fincas rústicas y huertos. Hipotecas PALMER, Margarita Caimari, 35, 1º, 4º de 12 a 2. (15)

NECESITO socio fotógrafo 25 a 35 años instalaría laboratorios aficionado centro Palma. Sin capacidad ni grandes iniciativas no presentarse. Escribir número 1 esta Admón. (24)

SE DESEA reformar, renovar o decorar en vivienda, hotel, residencia o establecimiento comercial. Informes llamando al teléfono 24958. (18)

HOSPITALIA

PARA ALOJAMIENTO alumnos extranjeros, solicita mos ofertas casas particulares. Informes: Estudio General Lulliano. San Rodo que, 8. (15)

EN CASA moderna, cedos habitaciones con baño, Pons y Gallarza, 140. (12)

HABITACIONES

ALQUILER habitaciones todas clases. INFORMACION COMERCIAL, San Jaime, 19, Interior. 13123. (10)

HABITACIONES particulares una independiente. Alférez Llobera Estades, 10 3º 27. (10)

HABITACIONES 1ª Categoría. Blanquerna 21 Teléfono no 16004. (10)

VARIOSOS

CONDUCTOR rapidez en matrículas. Fco. Sancho, 26. Pintor. (10)

COCINAS de todas clases adaptamos para Butano. Calle Bauló, 20. (10)

POSTALES. Buen surtido. Precios especiales para: «vencedores». COMERCIAL BOSCH Plaza Mercedes, 7. Telf. 25743. (14)

ANTES de comprar sus muebles de hierro vistosos, fabricamos sillas y mesas de tubo corriente y cónico. precios económicos. Teléfono 16125. Calle Eusebio Estada, 100. (25)

SEÑORA: Chaquetas y tres cuartos piel y ante todos los colores. Fabricación propia ALBA Vallori, 16. (16)

BLANQUEOS Escandell. Bai Alalreira. Telf. 16259 Cerdá, 16. (10)

¡ATENCIÓN, Contratista al Tenco compresor y otros con sus servicios a jornal o destajos, precios económicos. Tel. 24487. Cañonero Dato, 29. (19)

ALQUILO sillas y mesas en su domicilio para bodas, bautizos, cafés, etc. Contrato por temporada. Café Pasaje de 11 a 1. Señor Perelló. (17)

BLANQUEADORES con cepillo, también pintores. Mateo Enrique Lladrés, 28. Teléfonos 15747-12993. (12)

Desde las 8 de la mañana
Alta Peluquería TOMEU
 atiende a su distinguida clientela

La juventud masculina de Capdepera a su Patrón

CAPDEPERA (De nuestro corresponsal JATO). Los heraldos anunciadores de las fiestas que todos los años el Centro Parroquial de Jóvenes de

A. C. honra a su Patrón, han hecho acto de presencia, siendo estas las primeras solemnidades de la canícula estival. Primeramente la sección de Aspirantes que tan maravillosamente hicieron revivir fechas memorables en la celebración de su titular San Juan Bautista de cuyo esbozo programil nos hallamos en pleno apogeo y en preámbulo de tono mayor la festividad de San Pablo cuya Rama corona los éxitos de cuyo programa entresacamos el debut de la Compañía Regional «Artis» con la puesta en escena «El mon per un forat», de Juan Mas. La solemne Misa Mayor de Comunión, el «lunch» que tradicionalmente se viene ofreciendo a las Autoridades y las «celebres» emisiones del radioyente. Este año merece el mayor elogio el arriesgado proyecto de la «Artis» que una obra de ambiente moderno: la beata, el gamberro, el cura y la veraneante, etc., ofrecerán en el marco luminoso de nuestro primer teatro el mayor éxito de la temporada.

ACTOS PARA HOY DOMINGO

A las 10:30, Misa Catequística. A continuación juegos y malabares ciclistas. A las 3:30: Interesantes carreras de natación en el «Carregadó», disputando dos valiosos trofeos y diversos premios. A las 8:30: Concierto del radioyente en la Plaza España. A las 9:30: Función de cine proyectando las películas «Un americano en París» y «Canción de cuna».

EXAMENES

Finalizado el período de desvelos para el estudiante y preocupaciones para profesores y padres de alumnos se respira con mayor tranquilidad aunque para algunos les tocara la suerte del «suspense».

—En Onteniente (Valencia), ha obtenido ocho matriculas en las siguientes asignaturas la niña Marineta Caldentey, hija de nuestro buen amigo, el Comandante del Ejército de Tierra don Juan Caldentey, Geografía, Gramática, Religión, Francés, Política, Educación Física, E. Hogar y Dibujo. Igualmente en el Conservatorio de Música de Valencia aprobó el primer curso de piano con diploma de honor. A tan felices acontecimientos no podemos silenciar nuestro más sincero afecto a la simpática niña, distinción que la congratulamos con familiares.

—En el Colegio de Rdas. Madres Trinitarias de Palma aprobó brillantemente el cuarto curso elemental la aplicada alumna interna Srta. María Pascual Massanet. Reciba la inteligente María nuestra felicitación que extendemos a sus padres nuestros amigos los propietarios don Sebastián Pascual y esposa. —Con brillantes notas aprobó en el Instituto «Ramón Llull» el cuarto curso y luego Reválida elemental el aprovechado alumno de la Academia local Andrés Gaya Dalmau. A la par que felicitamos al aplicado alumno la hacemos extensiva a sus padres, nuestros amigos colonos de «Son Parà».

NECROLOGICA

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición Apostólica, falleció a los 86 años, doña Margarita Sancho Massanet. De carácter afable y cordial mereció el aprecio de todo el vecindario. A sus apenados: esposo don Mateo Orpi; hijos Antonio, Pedro y Mateo; hijas políticas, nietos y demás familiares les acompañamos en su junto dolor.

NATALICIO

El hogar del comerciante don Antonio Domínguez y esposa se ha visto aumentado con una encantadora niña, segunda del matrimonio a la que se le impuso el nombre de Antonia. Enhorabuena a los felices padres y abuelos.

DE VIAJE

Procedente de Perpignan (Francia), ha llegado el ciclista Jaime Pascual, que después de una brillante «tournee» en carreteras vecinas viene a descansar unos meses entre familiares y amistades. Bienvenido. —Ha salido para Palestina en peregrinación turística nuestro Vicario Reverendo don Jaime Alzina. Feliz viaje.

CARTELERA

«Cine Aspirantes» presenta «Un americano en París» y «Canción de cuna». «Cine de verano «Juva» anuncia «La momia» con Peter Cushing y Christophe Lee y «Jivaros», ambas en color.

CASA DELMONTE

ANTIGUEDADES
 «ANTIQUES»
 PRECIOS MODICOS
 VIA ROMA, 16 — TEL. 15047

Lea «Balears»

AVISO

DE

GALERIAS VELAZQUEZ

Se pone en conocimiento del público en general que el **GRAN SORTEO INAUGURACION** se efectuará mañana **LUNES** a las 8:30 de la tarde.

El acto del sorteo será público y se realizará en el paseo central de las Galerias.

Se invita a todo el público a presenciar el gran sorteo.

COMBATA y EXTERMINE...

LA MOSCA de la fruta y del olivo! CON

ORTHO MALATHION

formulado con producto activo de la CIANAMID y con autorización de Importadores Reunidos, S. A. por

MACAYA, S. A.

BARCELONA

El tratamiento más fácil...

más económico...

y más convincente.

Solicite información sobre tratamientos a nuestra Sucursal en **PALMA DE MALLORCA** Arco de la Merced, 37 - Tel. 11414

ANUNCIOS ECONÓMICOS

SIN TRABAJO

Se colocan sirvientes, jornaleros, matrimonios, todo trabajo doméstico. Sindicato, 133 Tomás (17)

Se colocan de toda España (incluido puellectos), multiplicar ingresos conoando en ventas a plaza interesantes artículos. Magníficos beneficios. Magnífico 896. Madrid. (21)

Se necesitan taller de Sostretería. Responsable certificado. Presentarse San Magín nº 58. (17)

Se necesitan holandesas hablantes de alemán, buena cocina, seria, desea colaboración, bien retribuida. Agencia turística, Agencia de Viajes, Poraiso del Mar. Tel. 17670. Sra. Krebb. (25)

INTERESAN dos chicas para Bar-Restaurante. Preferencia sepan algún idioma; presentarse tardes. Cerda, 16. (14)

HOTEL centro Palma, precisa para Conserjería persona seria con conocimiento idiomas inglés y francés. Informarán en esta Administración. (19)

SEÑORA inglesa necesita señorita para cuidar niños y sirvienta. Sueldo 2.500 a 3.500 ptas. mensuales, comida y habitación. Escribir «BALEARES» número 27. (27)

TAPICERO trabajos calidad confección, fundas, cortinajes, restauración toda clase muebles, tapizamos automóviles. Valero, 3 (14)

PRECISANSE señoritas dependientes mostrador buen sueldo. Presentarse Cafetería Bar Marsella de tres a seis. Calle Bartolomé Pou, 111 (19)

OFRECESE señor holandés hablando inglés, alemán, nociones francés español, mecanografía y contabilidad para Agencia Viajes, hotel o similar. Hotel Paraiso del Mar. Tel. 17670. Sr. Krebbers. (25)

OFICIAL barbero o medio oficial todo el día, se necesita en Reyes Católicos, 95. (14)

SE NECESITA compostureiro para taller de Sastretería o un oficial para taller, buen sueldo. Urgente. Informes: Sastretería CYMA. (18)

SE NECESITA contable por horas tarde. Informes: SASTRETERIA CYMA. (10)

OFRECESE joven inglés hablando español, para Hotel o Agencia. Troncoso, 7, 3e, 2e (13)

SE NECESITA pantalonera en Sastretería Paredes, Santo Domingo. «Um. 2 (10)

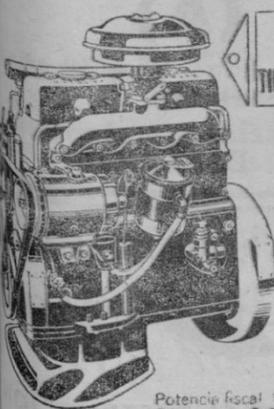
JOVEN 18 e 22 años para mozo almacén. Libre servicio militar. Se precisa. Informes: Pza Rosario, 1. (11)

SOCIEDAD importante necesita jefe contabilidad competente. Situación interesante. Telefonar señor Domingo nº 12942. (13)

SE NECESITA aprendiz y ayudante Alta Costura Mary. San Nicolás, 34. (11)

MECANOGRAFO 1º especializado ofrécese horas. Esperanza, 6, entresuelo. Teléfono 14462. (10)

OFICINISTA conocimientos contabilidad y mecanografía necesita empresa Sucursal en Palma, edad 18 a 22 años. Escribir al número 91 esta Administración. (21)



TIPO 924

DIESEL MATABACÁS

El motor para grandes turismos, camionetas y tractores

¡Solo consume 8 lts. de Gasoil cada 100 Km.!



DISTRIBUIDOR OFICIAL

VICENTE MOYA OLIVER

Carretera de Manacor, 212 (Casa Blanca)

PALMA DE MALLORCA

EL VIGOR RESTAURADO Y LAS GLANDULAS REJUVENECIDAS

No hay motivo alguno para continuar sufriendo de pérdida del vigor, de nerviosidad y depresión, con un cuerpo débil. Un medicamento en forma de grageas fáciles de tomar y absolutamente inofensivas está devolviendo a muchas personas la vitalidad. Obra directamente sobre los sistemas hormonales y nervios. Vd. puede notar

y sentir que restaura sus fuerzas y se siente lleno de vida y energía. Este nuevo vigorizador y restaurador, llamado Varko, ha sido probado por muchas personas en los Estados Unidos y ahora se vende aquí en las farmacias Varko hará que Vd. se sienta lleno de vigor y energía, años más joven. (C.S.15841)

Bendición e inauguración

ARTA (De nuestro corresponsal, «El Eco del Puellecto»). — Recientemente ha sido bendecida e inaugurada en la Colonia de San Pedro la excelente reforma efectuada en la «Pensión María Cristina» que la convierte en uno de los lugares más pintorescos y acogedores de nuestra isla. La bendición corrió a cargo del Vicario Rdo. D. Gabriel Fuster y al acto asistieron las autoridades colonenses y gran parte del vecindario quienes fueron agasajados e invitados a un selecto refrigerio.

LLEGADOS DE LA EXPOSICION
 Un nutrido grupo de excursionistas artaenses, cuyo primordial fin era visitar la exposición de Barcelona, ha llegado a últimos de semana verdaderamente encantados todos de esta feliz excursión cuyo desarrollo superó con creces la ilusión de los más eufóricos y optimistas. Que no es decir poco...

PARA SU FAMILIA un refrigerador frisan

PARA SU FAMILIA un refrigerador frisan

CAMPEONATO NACIONAL DE CICLISMO

Para principios del mes de Julio se nos comunica que tendrá lugar en nuestro velódromo el Campeonato de España de Fondo en pista para la categoría de «amateurs», noticia que indudablemente será acogida con beneplácito e interés por nuestra villa y pueblos circundantes. Ciclistamente hablando, pocas cosas vemos, pero buenas.

LLEGO EL VERANO

A mitad de semana hizo su aparición el Verano y para hacer honor a su nombre y cumplir con su

específica misión nos llegó con un cargamento tal de calor y tiempo bochornoso que la presentación de credenciales se realizó sudando la gota gorda. Así es que en esta ocasión, nada de entrada simbólica ni cronológica de tal o cual estación, sino con todas las prerrogativas y todos los distintivos que caracterizan a esta estación veraniega, que para todos desea este cronista se nos haga fácil y llevadera.

PARA SU FAMILIA un refrigerador frisan

PARA SU FAMILIA un refrigerador frisan

NATALICIOS
 El hogar del mecánico de nuestra localidad, don Antonio Femenias y esposa doña María Villalonga, se ha visto inmensamente alegrado con el feliz nacimiento del primer fruto de su matrimonio, una encantadora niña de nombre María Teresa.

Doña Magdalena Ferrer, esposa del industrial del palmito don Jorge Llull, dió a luz felizmente a su primer vástago, que en las aguas bautismales recibió el nombre de Antonia.

A ambos felices matrimonios, nuestra efusiva enhorabuena.

NECROLOGICA

A la avanzada edad de 85 años entregó su alma al Creador doña Catalina Sureda Esteve, de «Sa Porrassa», Vda. de Esteve. A sus hijos Antonia y Bartolomé, hijos políticos y demás familia les testimoniamos nuestro pésame.

CINE

El programa anunciado para hoy, domingo, es el siguiente: «El culpable acusa» y «En carne viva»

APRENDIZAS Y AYUDANTAS DE SASTRERIA

precisamos en «PETITES GALERIES». Presentarse directamente a nuestros talleres: San Magín, 150 (Santa Catalina).

Se necesita señorita

para oficina con conocimientos contabilidad y correspondencia. Ciclos Ferrá. — Reina M.ª Cristina, núm. 2.

SE NECESITA RECADISTA

de 15 a 16 años. Informes esta Administración

P. S. Hípica de Mallorca

Hoy domingo, día 25-A las 4'30

5 CARRARAS DE 5 CABALLOS AL TROTE 5

Servicio de autobuses

Domingo día 2 - Un sensacional debut

CHUMBO DANCING

BAILE CON LA MEJOR MUSICA DE AHORA MISMO Por la tarde, precios de bar

Abierto hasta las 3 h. de la madrugada

DANCING CHUMBO

Avda. Celler, 446

★ A G E N D A ★

Nuestra Ciudad

por **JUAN BONET**

Tarde de domingo

Cuando los hombres no se fiaban de sí mismos, los hombres buscaban soluciones a su aburrimiento. En aquel tiempo, los hombres sabían como llenar su soledad y conocían las mil y una formas de animar sus horas.

—Los domingos, en el barrio, nos organizamos alguna pequeña representación teatral, ¿sabe usted?, alguna obra de Quintana, para matar la tarde...

En otro barrio, la obra de los Quintana era sustituida por una de don Carlos Arniches y, en los barrios más avanzados y progresistas, se representaba a Muñoz Seca en sus obras más avanzadas y radicales, es decir, en piezas donde el verso campaba por sus respetos y donde los personajes hasta se vestían de Sota de bastos.

—La cuestión es pasar la tarde, sabe usted... ¿Por qué la gente ha perdido la ciencia de llenar su soledad, de hacer sonoro su aburrimiento, de saltarse a la torera todos los domingos?

—Hemos llegado al grado cero de lo humano. Los hombres ya no saben divertirse, los hombres ya no saben matar su tiempo, los hombres, como no sea subidos en una moto, ya no saben pasear por las calles, los hombres si no gustan gasolina se aburren de mala manera.

Hay que volver a comenzar. Hay que enseñar a la gente cómo se puede pasar la tarde de un domingo sin recurrir a la vieja estrategia de despellejar algún prójimo y meterlo, a trocitos pequeños, en una maleta. Hay que volver a comenzar por el hombre y decirle que su aburrimiento no puede producir más que monstruos y que él es el único culpable de que ya nadie cuente con nadie para nada y así van las cosas en este mundo del demonio que, hecho a nuestra medida, nos viene grande a todos.

Volvamos a las verdades evangélicas y, por lo que pueda tronar, no se fien ustedes de mí: Soy peor que un teléfono en manos de una rujez ociosa. Mucho peor.



Temperatura

máxima

32 a las 17:50

mínima

20'4 a las 5

Humedad

47 %

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO

FRAU lo instala

Cupón del Ciego

NÚMERO PREMIADO **877**

AEROPUERTO

Movimiento de aviones y pasajeros nacionales y extranjeros habido en el Aeropuerto Nacional de Son San Juan, en el día 25/24 de Junio de 1961.

Pasajeros nacionales: entrados, 603-628; salidos, 651-542.
Pasajeros extranjeros: entrados, 2.938-1.448; salidos, 3.118-1.318.
Aviones nacionales: entrados, 18-16; salidos, 20-15.
Aviones extranjeros: entrados, 61-32; salidos, 63-31.

RADIO

RADIO JUVENTUD DE INCA

1.106 Kcs.

PROGRAMA PARA HOY

9: Apertura. Buenos días Mallorca; 9:20: Carretera; 9:35: Novedad musical; 9:45: Cocina y mercado; 10:05: Una novela para usted; «Victoria»; 10:35: Mallorca bajo el sol; 12:05: Amigos de la provincia; 12:30: Leyendo «BALEARES»; 13: Página X; 13:05: Mensaje de amistad; 13:35: Novedad musical; 13:40: Diario de los Deportes; 14:05: Barra musical; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:45: Selección de sobremesa; 15: Radio Club; 17: Revista femenina; 17:20: Grandes orquestas ligeras; 17:45: Rubrica de mujer; 18:05: Diez minutos con Nina y Frederik; 18:15: La ballena alegre; 19: Concierto de Radio Juventud; 19:35: Narración; 19:50: Novedad musical; 20: Santo Rosario; 20:20: Mensaje de amistad; 20:45: Información de «Ultima Hora»; 21:05: Novela para todos: «Arcangel»; 21:35: La hora de la cultura; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:15: Parada de éxitos; 22:35: Revista de cine; 23: El socio tiene la palabra; 24: Cierre.

RADIO MALLORCA

1.430 Kc. — 5 Kw

Programa para hoy

8:55: Apertura. Señales horarias.

El tiempo

Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental. Tiempo muy inestable. Formaciones tormentosas entre claros. Buena mar, agitada temporalmente alrededor de los núcleos tormentosos.

FARMACIAS DE TURNO

(De 9 mañana a 10 noche)

Aguiló Pomar, Padre Bartolomé Pou, 52. Tel. 13001. — Antich Salom, Arturo Rizzi 78. Tel. 13147. — Calafell, Sindicato, 135. Tel. 11446. — Pemenías, C. Sotelo, 212 (Terreno). Tel. 12741. — Florit, Eusebio Estada, 101. Tel. 17737. — Frau, Cerdá, 1 (Sta. Catalina). Tel. 16059. — Ginestra, San Miguel, 57. Teléfono 11127. — Nadal, Plaza de Cort, 2. Tel. 12636. — Plaza, Monserrat, 12 (Calatrava). 14857. — Rosselló, Son Español, 26 (Son Español). Tel. 13501. — Torres Juan, Aragón, 335 (Hostalets). Tel. 23360. — Vangell, Jaime II, 107. Tel. 12126. — Vidal, Plaza Weyler, 22. Tel. 17148.

SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a 9 mañana)
Sbert, Plaza Conquista, 4 (final calle San Miguel). Tel. 21425.

(De 10 a 12 de la noche)
Coll Sierra, Monjas, 2. — Frau, Cerdá, 1 (Santa Catalina).

TEATRO PRINCIPAL

Mañana miércoles

7 tarde y 10'30 noche

Presentación del cantor de todos los tiempos



ANTONIO MACHÍN

con el super-espectáculo internacional

«Show 1961»

con el genial cómico del teatro y la pantalla

Roberto Font

La primera bailarina española

Rocío Aragón

y la colaboración del gran baritono

Antón Navarro

en un espectáculo sensacional de primeras figuras

Alegria Burgos

Les Luimar

Los 4 Sacromontes

Marujita Posada

Juanita Ergueta

Marisol Martín

Maribel Rodríguez

y la sensacional orquesta- atracción de

Antonio Machín

Dirección: José Sanchiz

5 UNICOS DIAS - 7 tarde y 10'30 noche

Venta de localidades en la taquilla del Teatro a partir de HOY

COCHECITOS vedette



CUNITAS
COCHECITOS niño
PARQUES
SILLITAS
en madera y metal,
ANDADORES
Gran variedad de modelos y precios

ALMACENES «EL HOGAR» José Tous Ferrer, 32

LICEO ESPAÑOL

COLEGIO RECONOCIDO SUPERIOR

CURSO DE VERANO

a partir del próximo día 3 de julio-Horario: de 9 a 13 de la mañana

También queda abierta la matrícula para el próximo Curso 1961 - 62, en su actual edificio provisional de la Avda. Conde Sallent, 43 Teléfono 11926

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Juan Ayudes Ripoll

Que falleció el día 24 en Palma, a la edad de 85 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su aflijida hija Juana; hijos políticos Juan Dauzá Mestre (Médico), Paulina Carrió y Concepción Aparicio; nietas y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar hoy, martes, a las doce, en la parroquia Iglesia de San Nicolás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

El Excmo. y Excmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Rosales PROXIMAMENTE LOS 5 LATINOS

Francia y España tienen un futuro idéntico dentro de la comunidad occidental

Dijo en Burdeos el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento

Memorable jornada de amistad franco-española con motivo de celebrarse el «Día de España» en la Feria Internacional

El Sr. del Moral condecorado con la Medalla de Oro de Honor

BURDEOS. — (Por teléfono, especial para «BALEARES» por Dobato León Tierno). — Desde muy temprano Burdeos tenía el domingo un color netamente español; nuestra bandera ondeaba al cálido, casi sahariano, viento de Las Landas, en el mástil de honor, de la Feria Internacional, esta gran manifestación comercial en la que España, un año más, ha estado representada oficialmente a través de la Organización Sindical.

DÍA DE ESPAÑA
El «Día de España» en la Feria Internacional de Burdeos ha es-



DON JOSE M. DEL MORAL

do jalonado por una serie de actos en donde la amistad, la mutua confianza y la sinceridad han sido denominador común.

La Asociación Francia-España ofreció, de víspera, una recepción a las autoridades españolas a este y a la cadena inintermitente de actos que comenzaron el domingo a las ocho y media y terminaron después de las siete de la tarde, asistieron el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, don José María del Moral, que ostentaba la representación del Ministro Secretario; el Gobernador Civil de Guipúzcoa, don Manuel Valencia Ramón; el Vicepresidente Nacional de Ordenación Económica, señor Gutiérrez Cano, en representación del Secretario General de la Organización Sindical; Presidente de la Diputación, Subjefe Provincial del Movimiento, Alcalde de la Ciudad, Delegado de Sindicatos, Jefes de Fronteras y otras autoridades y representaciones guipuzcoanas.

«Observatore Romano» refuta unas acusaciones de los comunistas polacos contra la Santa Sede

Roma, 26. — Con el título «Polemica en Varsovia», el periódico «Observatore Romano» escribe hoy que desde hace tiempo, diarios autorizados del partido unido obrero polaco han reanudado su actividad polémica contra la Santa Sede, con la decidida intención de convencer a los católicos de que la Iglesia ha tergiversado siempre los intereses de Polonia a sus miras particulares.

El órgano Vaticano recuerda las recientes acusaciones dirigidas contra la Santa Sede, el 18 de mayo último, diciendo que es un artículo para el avance de Polonia y que desde hace más de un año el Vaticano ha estado siempre contra aquel país, afirmando que el Papa había sacrificado al pueblo polaco en el altar del comunismo y que el Vaticano no reconocía los confines occidentales de Polonia. Los diarios comunistas atacan también al Cardenal Wyszyński, Prímado de Polonia, rechazando asimismo a la Iglesia y hablando contra el comunismo y diciendo una palabra en favor de la paz ni en defensa de los oprimidos por el imperialismo.

Los polemistas del partido comunista polaco —sigue diciendo el diario Vaticano— harían mejor examinar con cautela, si es verdad —como en realidad lo es— a sus lectores conocen situación y hechos que por haberlos examinado con los tormentos exagerados. No es prudente afirmar precipitosamente que la Santa Sede ha sacrificado Polonia a el

PALABRAS DE JOSE MARIA DEL MORAL

El Presidente de la Asociación M. Lureau hizo los honores a los invitados españoles hablando de la comunidad de sentimientos de pensamientos y de interés de los dos países.

Don José María del Moral, veterano de la amistad franco-española, en nombre del Ministro Secretario del Movimiento, señor Solís, glosó el significado de esta jornada. Dijo que la Organización Sindical española quiere vivir el presente de la actualidad europea y que Francia y España tienen un futuro idéntico dentro de la comunidad de pueblos de Occidente. Agradeció la gentileza de los franceses por su acogida tan sincera y amistosa, brindando al final por la prosperidad de la asociación Francia-España, por lo que representa y por las dos naciones.

VISITA A LA FERIA

El domingo, tras de oír Misa en Notre Dame, a las ocho y media, oficiada por el Canónigo de San Sebastián y asesor religioso de la Delegación de Sindicatos, los representantes españoles fueron recibidos en la puerta principal de la Feria. En el pabellón del Comité, firmaron en el libro de oro del certamen y tras unas palabras del Presidente, señor Dormoi, en las que resaltó la personalidad del señor del Moral, impuso a éste la Medalla de Oro de Honor de la Feria. Dijo que el señor del Moral era auténtico campeón del europeísmo y de la amistad franco-española, de la que había dado múltiples pruebas a lo largo de los años que había sido Gobernador Civil de Guipúzcoa, fomentando las relaciones entre los dos países y estrechando cada vez más los lazos de amistad que los unen.

Don José María del Moral contestó agradeciendo la distinción que le acababan de hacer.

Las autoridades francesas y españolas visitaron seguidamente el pabellón español en el que se exhiben una serie de muestras de la industria, el comercio y la artesanía de nuestro país.

EN LA CAMARA DE COMERCIO

En la Cámara de Comercio burduesa, antes del almuerzo, se celebró un acto, continuación de las conversaciones económicas que en estos últimos tiempos, patrocinadas por el Consejo Económico Sindical de Guipúzcoa, se han llevado a cabo y que tiene por objeto el incremento de las actividades comerciales y económicas entre el sudoeste de Francia y el norte de España.

altar hitleriano cuando los polacos saben que el ataque a su patria fué doble y concordado entre la Alemania nazi y la Unión Soviética, y si alguien objetase algo, que ponga en un platillo de la balanza esas intenciones falsas atribuidas al Vaticano y en el otro los millones de muertos polacos y de otras naciones que murieron como consecuencia del pacto germano-soviético, firmado cuando el Papa griaba ante el mundo que nada se pierde con la paz y que todo puede perderse con la guerra.

Y en cuarto a los confines de Polonia, el problema está mal propuesto «Venimos repitiendo —dice el periódico vaticano— que la Santa Sede no puede cambiar los confines diocesanos hasta que eventuales cuestiones de derecho internacional relativas a dichos territorios no hayan sido fijadas mediante tratados plenamente reconocidos». A los periodistas comunistas y a sus polemistas debe recordárseles que durante la guerra ellos reclamaron en vano que en sus regiones invadidas de Polonia operásemos la reorganización eclesiástica». La Santa Sede rechazó siempre el nombramiento de obispos residenciales.

Si los comunistas de Varsovia, var buscando pretextos, pueden dirigirse a otra parte, porque ello tiene un límite y sería de desear también una comportamiento elemental, incluso en la deformación de la verdad». —Efe.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

Dentro del programa del día aun quedaba un acto importantísimo, bello y emotivo. A las cinco de la tarde, el Alcalde de Burdeos y Presidente de la Asamblea Nacional Francesa, recibía a las personalidades españolas en el Ayuntamiento. Se trataba de entregar el nombramiento de ciudadano de honor de Burdeos al ilustre jesuita español, de Amorobieta, Reverendo Padre Geramendi, de 73 años de edad.

Terminado este acto fue visitada, como fin de programa, la galería de pinturas de bellas artes, donde acaba de ser inaugurada una exposición de pintores polacos contemporáneos.

La principal banda de terroristas de Angola, dividida

Uganda, 26. — Las fuerzas de seguridad en el norte de Angola han dividido en dos la principal banda de terroristas, según noticias que se reciben de la zona de combate. Las unidades militares actúan en un amplio círculo desde Ambriz, Ambrizete y Caxito. El centro nervioso de la zona de desórdenes está, al parecer, en Nambuanguongó. (Efe.)

Religiosas españolas expulsadas de Cuba llegan a La Coruña

Entre ellas figura Sor Araceli, de las Siervas de María, de 102 años de edad

El Caudillo le otorgó la Cruz de Isabel la Católica

La Coruña, 26. — Entre las religiosas desembarcadas hoy del «Marqués de Comillas» que han sido expulsadas de Cuba por el Gobierno de Fidel Castro, figura Sor Araceli, de la Compañía de Siervas de María, que llevaba 72 años de residencia en la Isla. Tiene actualmente 102 años de edad, y conserva todas sus facultades físicas y mentales. Es natural de Corella (Navarra), y en el momento de pisar tierra española lucía sobre su pecho la Cruz de Isabel la Católica, que le envió a Cuba el Jefe

Kuwait, una espada de Damocles sobre Inglaterra

Si Kasem cierra el grifo del petróleo, se produciría una catástrofe en Gran Bretaña

Imposición de la Medalla del Trabajo a Lola Membrives



Madrid. — El ministro de Trabajo, señor Sanz Orrio, en el momento de imponer a la primera actriz del Teatro de Lara, doña Lola Membrives, la Medalla del Trabajo al terminar el segundo acto de la obra «La Malquerida», del Premio Nobel ya fallecido don Jacinto Benavente. — (Foto Cifra Gráfica)

La actitud del Irak puede ocasionar una grave crisis

El panorama internacional ofrece sombríos horizontes

LONDRES (Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, GUY BUENO). — La amenaza que se cierne sobre los intereses británicos en el Medio Oriente es decisiva y vital: Kuwait es, a ojos británicos, tanto o más importante que Berlín. El 38 por ciento del petróleo británico viene de Kuwait; otro 12 por ciento del Irak. Con otras palabras, el general Kasem tiene la mano sobre el grifo por el que pasa la mitad de las importaciones del petróleo de la Gran Bretaña. Kuwait es la clave de la prosperidad británica. No es necesario ser profeta para pronosticar lo que sucedería si cerrase el grifo.

¿Puede cerrarlo el general Kasem? Kuwait depende de Irak por su abastecimiento de viveres y buena parte de su abastecimiento de agua (aunque posee la mayor instalación del mundo, capaz de transformar agua de mar en agua potable, ésta no basta para hacer frente a las necesidades de la población). Las fuerzas armadas iraquíes, están fuertemente concentradas a lo largo de su frontera. En Kuwait mismo una numerosa minoría iraquí (en parte compuesta por emigrantes ilegítimos, en parte por obreros parados y por ende insatisfechos que desde hace unos meses empezaron a ser expulsados del territorio), podría convertirse en poderosa «quinta columna» si el general Kasem da la orden de anexión.

PREPARATIVOS INGLESES

No cabe duda que desde hace años la Gran Bretaña tiene preparada toda una serie de planes militares para hacer frente a una emergencia de este tipo. Hasta la semana pasada la mera amenaza de peligro hubiera bastado para movilizar automáticamente las fuerzas británicas. Desde la semana pasada, empero, las cosas han cambiado. Kuwait se convirtió, en efecto, hace ocho días, en Estado independiente. La Gran Bretaña sólo podrá intervenir, pues, ahora en su ayuda si el jefe de Kuwait, Abdulah Al Salim Al Sabah, la solicita.

Si no se duda en Londres de que Abdulah Al Salim Al Sabah pedirá semejante ayuda en el caso de que Kasem lleve su amenaza a la práctica, lo que está causando ahora sería preocupación en los ambientes políticos londinenses es que tal decisión podía llegar tarde. El hecho parece ser en efecto que Kuwait podría ser conquistado por las fuerzas iraquíes con relativa facilidad. Para evitar todo peligro sería menester que el jefe solicitara la ayuda británica antes y no después que las fuerzas iraquíes se pongan en movimiento. Urgentes consultas entre Londres y Kuwait están desarrollándose en estos momentos y no parece aventurado suponer que un reforzamiento de las fuerzas locales esté siendo tomado en consideración. El primer ministro de S. M., mister Macmillan, llamó ayer a consulta a su ministro de Asuntos Exteriores, Lord Home. Se tiene entendido que el Gobierno británico ya ha dado órdenes a las fuerzas de tierra y de mar destacadas en Kuwait — que de acuerdo con la reciente concesión de la independencia hubiesen debido ser repatriadas en los próximos días — de permanecer momentáneamente en sus posiciones.

SERIA CRISIS

Sin embargo, si bien es cierto que la Gran Bretaña dispone de determinadas fuerzas para hacer frente a una emergencia, y que sus planes militares fueron preparados desde hace años, no menos verdad es que la nueva crisis es terriblemente seria, aun cuando sólo fuera porque ofrece una nueva posibilidad de intervención en el momento que la crisis de Berlín requiere la concentración de todas las fuerzas aliadas en el sector europeo. No se deja de observar aquí que Rusia también ha estado alentando a la inteligencia del señor Ferhat Abbas, obteniendo de tal suerte que el General de Gaulle, cuya entereza respecto a Berlín le ha colocado al frente de los «duros», no disponga de hecho de tropas para respaldar su resolución con la fuerza por tener la mayor parte del ejército francés en Argelia.

Las actuales para las ciudades plazas.

Acudid a alistaros al Banderín de Enganche, instalado en el Gobierno Militar de la provincia, con la documentación siguiente:
Mayores de edad: Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisando documentación alguna.
Menores de edad: Consentimiento paterno, materno o de tutores.
CONDICIONES: Edad, 18 a 35 años. Talla mínima normal: 1,650 (Puede ser variada). Ser soltero, o viudo sin hijos.
EXTRANJEROS: En iguales condiciones, se admiten de todas las nacionalidades.
INFORMAROS EN ALCALDÍAS Y PUESTOS DE LA GUARDIA CIVIL

LOTERIA NACIONAL

Un tercer premio en Ibiza y dos cuartos en Palma

Madrid, 26. — En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy en esta capital, han resultado premiados los números siguientes:

Primer premio, 600.000 pesetas
Número

51.592

(Bilbao)
Segundo premio, 300.000 pesetas
Número

14.940

(Zaragoza, San Sebastián, Torrelavega, Oviedo, Vigo, Bilbao, Málaga, Madrid, Barcelona).
Tercer premio, 150.000 pesetas
Número

6.943

(Ibiza, Valladolid, Villa del Río, Las Palmas, Sevilla, Bilbao, Madrid, Melilla).
Premiados con 9.000 pesetas: 47.363; 10.389 (PALMA DE MALLORCA); 55.465; 665; 24.529; 4.987; 4.170; 20.237; 54.041 y 16.596 (Palma de Mallorca).

Las condiciones para participar del crédito para modernizar los ultramarinos las comunicará al Sindicato Nacional de Alimentación

Madrid, 26. — La Comisaría General de Abastecimiento y Transportes ha facilitado la siguiente nota sobre modernización de establecimientos de ultramarinos:

«En relación con el Crédito de 150 millones de pesetas concedido recientemente por el Ministerio de Hacienda y que ha de otorgar la Comisaría General de Abastecimiento y Transportes, para modernización de los establecimientos de ultramarinos, se ruega a los detallistas a quienes pudiera interesar se pongan en contacto con el Sindicato Nacional de Alimentación, el cual dará a conocer próximamente, las condiciones requeridas para la concesión de dicho crédito». — Cifra.

El premio «Gabriel Miró»

CONCEDIDO A RODRIGO RUBIO, UN NOVEL
Alicante, 26. — El Premio Nacional de novela «Gabriel Miró», correspondiente a este año de 1961 e instituido por el Ayuntamiento, dotado con la cantidad de 50 mil pesetas ha sido otorgado a Rodrigo Rubio, autor novel, con domicilio en Valencia. — Cifra.

ACTIVIDADES DE LA ASOCIACION HISPANO-ALEMANA ALTAMIRA

Con gran afluencia de asociados, invitados y público en general la «Asociación Hispano-Alemana Altamira» de Baleares celebró el pasado martes día 20 del actual su primera sesión de cine cultural, proyectándose los films «Embajadores de Berlín»; «Tierras de Fraconia»; «Cuando ondean las banderas»; «Espejo de Alemania», que fueron del agrado de todos los asistentes y constituyó un gran éxito.

Para el próximo domingo día 2 de julio, bajo el apoyo de la simpática Agencia de Viajes Cevasa se prepara una nueva excursión entre socios, familiares y simpatizantes, con el siguiente itinerario, Palma, Palma-Nova, Paguera (donde se tomarán baños - Capdellá, Galilea (donde se hará una visita al Ilmo. señor don Antonio Vidal Isern, Miembro de la Real Academia Española, gran amigo y simpatizante de nuestra Asociación) y Puigpuñent, con salida de Palma a las 9,30 horas y regreso a las 18 horas.

La comida será individual o en la «Pensión Eolo» de Galilea y el viaje será amenizado con música de acordeón.

Debiendo previamente formalizarse el correspondiente presupuesto y la contratación del transporte, se ruega a los señores

socios, familiares y amigos que deseen participar de la misma, notifiquen con la posible anticipación sus inscripciones a la Secretaría de la Asociación, calle de Juan de la Cierva, 1 ó a Viajes Cevasa, en la Avenida de Jaime III, 8 y 10, debiendo las mismas de haberse recibido en la fecha tope del día 29 de junio a las 19 horas.

¡Españoles y Extranjeros, la Legión os espera!

PARA LOS TERCIOS SAHARIANOS: HABER mínimo en mano VEINTICUATRO pesetas, que irán aumentando, por años de servicio, a 28, 30, 33 y 35. Elevados pluses por destacamento y nomadeo y 1675 para comida. PRIMAS DE ENGANCHE: Por tres años, 2.000 pesetas, por cuatro, 2.800 y por cinco, 3.800 pesetas.
PARA LOS TERCIOS DE CEUTA Y MELILLA: HABER mínimo en mano, DIEZ pesetas, que irán aumentando, por años de servicio, a 13, 15 y 17 pesetas y 1175 para comida. PRIMAS DE ENGANCHE:

YA ESTAN EN PALMA LOS GANADORES DEL CONCURSO «LA CANCION DE EUROPA»

Vinieron acompañados de 34 miembros de la prensa, radio y T. V. italianas

Sobre las 3:30 de la tarde de ayer, en un avión de la compañía aérea «Alitalia», llegaron a Palma los vencedores del popular concurso «Canción de Europa» cele-

brado en Italia, cuyo premio consistía en un viaje de ocho días a Mallorca. Los vencedores son seis

representada en Mallorca por «Viajes Meliá». En este mismo viaje, que reanuda la línea Torino-Palma, vinieron 34 miembros de la Radio y Tele-

Rocabrera y el presidente del Consejo de Administración, señor Ferrer.

Nuestros colegas italianos nos manifestaron que al ser el premio del concurso «Canción de Europa» este viaje a Mallorca, con tal motivo el nombre y atractivos turísticos de la isla han sido profusamente exaltados por la Prensa, Radio y Televisión italianas, lo que sin duda aumentará la corriente turística de Italia con Mallorca.

Todos los pasajeros invitados para este viaje fueron gentilmente atendidos en el aeropuerto por el Jefe de la Oficina de Información y Turismo, don Luis Sáinz, y por don Miguel Daviu, delegado en Mallorca de «Viajes Meliá».

Salida de buques de guerra españoles

En el día de ayer zarparon de nuestro puerto el crucero «Almirante Cervera», dos submarinos y también dos destructores.

Y DE UN TRANSPORTE DE LA VI FLOTA
Igualmente abandonó el puerto de Palma un transporte de la Marina de Guerra americana perteneciente a la VI Flota.

Rosales PROXIMAMENTE LOS 5 LATINOS



Los concursantes vencedores de «La Canción de Europa» y periodistas italianos con el Jefe de la Oficina de Información y Turismo señor Sáinz, en la amplia terraza de «Son Vida»

brado en Italia, cuyo premio consistía en un viaje de ocho días a Mallorca. Los vencedores son seis Ramous, Paglia, Zillio, Giovane, Filasto y Caicholi, artistas que vienen acompañados, cada uno, de un familiar. Dicho concurso fué organizado por la Radio y la Televisión italianas, en colaboración con la citada compañía y la Agencia de Viajes «Transita-

visión italianas y tres periodistas, redactores de los rotativos «L'Italia», de Torino, «Stampa» y «Unità», quienes permanecieron en Palma unas horas, aprovechadas para dar un paseo por la ciudad y conocer también el nuevo y lujoso Hotel Son Vida, donde se les ofreció una simpática recepción, tomando parte en la misma el director del establecimiento señor

UNA NOTICIA SORPRENDENTE E INESPERADA PARA LOS INDUSTRIALES CAFETEROS

LA MARCA

PAVONI

acaba de implantar nuevos precios para sus cafeteras automáticas. Para que se compruebe la enorme diferencia existente entre los que regían y los que ahora están en vigor, los reseñamos a continuación:

HASTA EL 5 DE JUNIO DE 1961 - DESDE EL 6 DE JUNIO DE 1961

40.000	25.000	1 grupo
60.000	33.000	2 »
80.000	42.000	3 »
99.000	50.000	4 »
106.000	55.000	4-2 c »
140.000	75.000	6 » »

VENTA EXCLUSIVA PARA BALEARES:

D. Dario Fernández Vega «LA LEONESA»
Aragón, 34 - Teléf. 13498

IMPORTANTE. — SALIENDO AL PASO DE MALICIOSAS JUSTIFICACIONES SOBRE LA CALIDAD, GRUESOS DE MATERIAL, CAPACIDAD DE CALDERA, RENDIMIENTO, ETC., ETC., DE LAS CAFETERAS AUTOMATICAS «PAVONI», COMUNICAMOS A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL, QUE LA «CASA PAVONI» EMPLEA MATERIAL STANDARD PARA TODA SU FABRICACION, DEBIENDO RECHAZARSE, POR LO TANTO, TODA CLASE DE TORCIDAS INTERPRETACIONES A ESTE RESPECTO.

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

En la mañana de ayer en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla recibió las siguientes visitas: don Demetrio Galán, Comandante de la Policía Armada; don Bartolomé Calafell, Secretario Técnico de la Dirección General de Telecomunicación; don Tomás Rosselló, Alcalde de San Lorenzo y don Pedro Ventayol, Alcalde de La Puebla.

SE VENDE

Biscuter con 4 meses uso, por ausentarme. Informes: Tel. 24663

TAPIZAMOS AUTOMOVILES VALERO, 3

LA NUEVA DIRECCION DEL COLEGIO SAN LUIS GONZAGA

organiza un cursillo intensivo para la preparación del examen de PREUNIVERSITARIO.

GRUPOS LIMITADOS.

Inscripción en el nuevo local: José Villalonga, 44. Teléfonos 22287, 17488 y 23964.

PEREGRINACION A FATIMA

CON LA PARROQUIA DE SAN NICOLAS

Visitando el Norte de España y Portugal

EN AUTOCAR-PULLMAN

Salida 1 Agosto — Regreso 22 Agosto

ITINERARIO: Palma — Barcelona — Lérida — Zaragoza — Pamplona — San Sebastián — Loyola — Bilbao — Santander — Gijón — Oviedo — Ribadeo — La Coruña — Santiago — Vigo — Oporto — Coimbra — FATIMA (día 13) — Lisboa — Badajoz — Toledo — Madrid — Alhama Monasterio de Piedra — Zaragoza — Lérida — Barcelona — Palma. **HOTELES Y RESTAURANTES DE 2ª Y 1ª CATEGORIA.**

Precio por persona: Ptas. 7.574.

Btes. Trasmediterránea cta. Cliente

INFORMES Y RESERVAS: PARROQUIA DE S. NICOLAS y AEROMARITIMA, S. A. Deleg. SIMAR, Agencia de Viajes. Paseo Generalísimo, 39 - Tel. 25940. — Palma

TEATRO PRINCIPAL

HOY

7 tarde y 10'30 noche

DESPEDIDA DE LA COMPAÑIA

JORGE VICO

en la sensacional obra

CHERI

(Rigurosamente autorizada mayores)

Venta de localidades: de 12 a 1 y desde las 5

Mañana: ANTONIO MACHIN y su espectáculo

ROGADA DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Guillermo Aloy Salom

Que falleció ayer a la edad de 91 años, en Indioteria, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidas hijas Margarita, Catalina, María y Antonia; hijos políticos, Bernardo Pons, Bernardo Tugores, Sebastián Nadal y José Pons; hermanas María y Catalina; nietos, nietas y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que tendrán lugar hoy, a las 6'30 de la tarde, en la Parroquia de Sant Josep del Terme (Indioteria), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdo. Sr. Obispo de Mallorca se le digno conceder Indulgencias en la forma acostumbrada.

Inspección Provincial de Enseñanza Primaria

ROPEROS ESCOLARES

Se pone en conocimiento del Magisterio Nacional, Religioso y Privado que el Boletín Oficial del Estado de fecha 24 de junio del presente año, publica la Orden Ministerial de 8 de junio de 1961, por la que se dan normas para solicitar subvención para Roperos Escolares.

Las instancias se dirigirán al Excmo. señor Ministro de Educación Nacional, debiendo presentarse en esta Inspección Provincial, en el plazo de 15 días, a contar desde el siguiente a la publicación de dicha Orden en el citado Boletín.

BECAS PARA MAESTROS

Los exámenes para la adjudicación de Becas para el destino a Maestros Nacionales que desear cursar los estudios de Filosofía y Letras (Sección de Pedagogía), tendrán lugar el día 11 de julio, a las nueve de la mañana, en las oficinas de esta Inspección (San Miguel 72, primero).

DIGADOS UD. ALGO

Las ideas estéticas son como cabras locas



El único defecto de Felipe Vall Verdager, el inquieto artista de Corador catalán, es que cuando expone sus ideas estéticas lo hace con tal vehemencia que no respira ni deja respirar a quien le escucha. Contemplada en las Galerías Costa sus decoraciones, retablos y pintura de caballete, cuando llegó el hombre y tomó la palabra:

—Lo que más me ha inquietado siempre es el oficio, en cualquiera de las artes. Ideas a todos nos sobran... Lo que hacen falta son manos para realizarlas... Dominar el idioma universal de la plástica con la voz que cada cual tiene, ese he creído siempre que es el verdadero problema para concretar la obra.

—¡Caramba, Felipe, hoy si que llegas dispuesto a todo!

—Lo demás, amigos míos, es querer reemplazar la pintura por la idea que se tiene de la pintura, pecado gravísimo, infernal...

—Todos estamos endemoniados

—Exige una peregrinación a Velázquez... Porque, a la hora de la verdad, según el gran pensador Eugenio d'Ors, aquel filósofo que tanto sabía de arte, el único que sabe pintar es Velázquez.

—¡Vaya, vaya!

—Y otro que acaba de entusiasmarse a los manacorrenses, el magnífico Julián Marías...

—¿Qué explica Julián Marías?

—Lo dice bien claro... Dice que la filosofía es como una ciencia que siembra a sabiendas de que nunca podrá recolectar.

—¡Ah! tienes.

—Con estas premisas del arte de nuestros días posiblemente llegaríamos a ver como se confunde la intuición con la ilusión... Y también comprenderíamos y vislumbraríamos caminos nuevos a seguir para modernizarnos, empezando por Velázquez, por ejemplo...

—Felipe... ¿Por qué no nos hablas de cosas formales?

—Bien; en cuanto a ideas estéticas admito y comparto todas las revoluciones en teoría, a condición de que a la hora de la verdad...

—¿Qué verdad, Felipe?

—La verdad de la plástica.

—¡Ah!... Continúa.

—A condición de que a la hora de la verdad de la plástica pueda admitir la guardia civil del buen tino, los mozos de escuadra del «seny» catalán, que no es más que una cualidad de la que participamos los mediterráneos, no por tradición, como se pretende buscar desde Grecia, sino por consubstancial y tectónico nacido con la sangre.

—Ponte tranquilo, Felipe.

—Estoy tranquilo... El juego del hombre y el toro ya tiene sus raíces en la Creta micénica... Jugar es ejercitar la imaginación y aventurarse, salirse de uno mismo para vivir y enriquecer la propia vida.

—Para un poquito y respira.

—No puedo, ahora estoy embaldado... Ten un poco más de paciencia... Los mediterráneos no somos concretos por tradición, sino por nacimiento. Los nórdicos sueñan el sol entre brumas; por esto le levantaron altares. Egipto, los levantaron al becerro, embelleciéndolo con oro... La sangre y la fuerza siglos ha fueron deificadas

—La fuerza, sí; y la camisa.

...La camisa de fuerza.

—Todo esto, amigos míos, me hace dudar de la universalidad programática del arte. Comprenderéis que para los papáes nada significó un Velázquez. Como nada les sirvió Kandinski

—Seguramente, Felipe, seguramente.

—Que vosotros no entendáis al artista puede ser culpa vuestra...

—Lo cual para el artista resultará catastrófico.

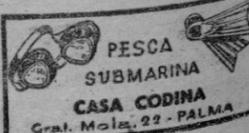
—Es el verismo de la idea lo que se pretende manifestar, no la realidad, ni otras zarzandajas

—Tu bigote es más discreto pero de ahí, de la testa, igualmente estás que tu paisano don Salvador.

—¡Amigos, sea como sea, hoy que ir a la lucha!... ¡Hay que intentar dominar la idea!

Y pensar que este hombre vino extraordinariamente bien...

CALDENTY



Gen. Maiz, 22 - PALMA

Síntesis biográfica del difunto Arzobispo titular de Nicópolis de Epiro; ex-Obispo de Menorca y de Ibiza

Don Antonio Cardona Riera nació en Ibiza el 31 de enero de 1883. Estudió el Seminario Conciliar de la diócesis de Ibiza y fue ordenado presbítero en Ciudadela (Menorca) en 1908. Desempeñó en Ibiza los siguientes cargos: Profesor de Filosofía y Teología Dogmática en el Seminario; Cura Económico de la Parroquia del Salvador, Magistral y Secretario del Gobierno Eclesiástico. Por Decreto de la Sagrada



DR. CARDONA

Congregación Consistorial, fue nombrado Obispo titular de Quersoneso, siendo consagrado en la Catedral de Ibiza y pasando a la isla de Menorca con derecho a futura sucesión.

El 21 de junio de 1935 fue nombrado Administrador Apostólico de la sede de

Ibiza, posesionándose de la misma el 2 de agosto del mismo año, y publicando entonces una notable carta pastoral. Desde el principio de su prelación dedicó su atención a la recta formación de los aspirantes al sacerdocio. Durante la dominación roja de la isla, en 1936, fue objeto de la más tenaz y sañuda persecución, de la que pudo salvarse milagrosamente, sin abandonar la Diócesis, que quedó totalmente devastada. Reparó la Catedral y reconstruyó varias iglesias y sendos colegios de religión en distintas parroquias foráneas.

Es Hijo Ilustre de Ibiza y su retrato figura en el salón de actos del Excelentísimo Ayuntamiento.

El nombre del Obispo Cardona Riera pasará a la Historia, en particular por sus obras de restauración y mejora del culto y servicio de Dios. El 17 de abril de 1947, bendice el nuevo templo de San Telmo (Parroquia del Salvador), y el 12 de octubre inaugura el Monumento al Sagrado Corazón —de 24 metros de altura— levantado en las inmediaciones de la ciudad. El 29 de junio del mismo año, abre al culto la espaciosa iglesia parroquial de Santa Cruz, de nueva planta, en el ensanche. Fue nombrado Obispo propio de Ibiza el 2 de febrero de 1950, tomando posesión del mismo el 11 de mayo siguiente, con gran complacencia de toda la Diócesis.

Falto de salud, renunció últimamente al Obispado, y nombrado Arzobispo titular de Nicópolis de Epiro, quiso retirarse a la Residencia sacerdotal de Quart de Poblet (Valencia), donde falleció a las ocho de la mañana del día 24 del presente mes, festividad de San Juan Bautista.

Entrega de cartillas de ahorro a hijos de policías municipales

En el antedespacho de la Alcaldía tuvo lugar el acto de entrega de trece cartillas de ahorro para otros tantos hijos de miembros de la Policía Municipal, a quienes habían correspondido por sorteo en el festival celebrado en el Salón Olimpia con motivo de la festividad del Santo Patrono de dicho Cuerpo.

Hizo la entrega a los padres de los niños favorecidos el Ilmo. señor Alcalde don Juan Massanet Moragues, a presencia del Primer Teniente de Alcalde y Presidente de la Comisión de Gobierno y Policía, don Manuel Colom y del Subinspector Jefe de la Policía Municipal, don Carlos Alvarez de Sotomayor, Oficial señor Bover y demás mandos de la misma fuerza.

El señor Massanet dirigió breves palabras de felicitación a los reunidos a los que deseó que el besugo sirva de recuerdo y estímulo para sus hijos, ponderando el excelente comportamiento de la Policía Municipal.

Los niños y niñas favorecidos con libretas de ahorro con una imposición inicial de 150 pesetas son los siguientes: Juan Sastre Beltrán, Jerónimo Cánaves Bonet, Domingo Contreras Gil, María del Carmen Salord, Manuel Martínez Bover, Marcelina Terraza Pardo, Teresa Sirena Seguí, Eusebio Alvarez Lozano, Mercedes Campomar Martínez, Bartolomé Catalá Portells, Miguel Brunet Ferrando, Santiago Bri-

bián Monfort y Bartolomé Palmer Quintana.

AYUNTAMIENTO

Relación de objetos depositados en la Oficina de Objetos Hallados, en las fechas que se indican, por distintas personas que los encontraron, y que o han sido reclamados.

Del día 11 al 17 del corriente

- Segunda publicación
- Tres bicicletas.
- Dos llaveros con llaves.
- Dos llaves sueltas.
- Dos D. N. Identidad a nombre de Carmen Abad Martín y Pedro Ramón Salom.
- Cinco carteras de bolsillo.
- Dos lentes graduados.
- Horquilla al parecer de oro.
- Mantilla.
- Pañuelo de fatasia.
- Paquete cont. papel de escribir y sobres.
- Defensa de moto Vespa.
- Cartilla S. Enfermedad a nombre de Fco. Bernat Vadell.

Del día 18 al 24 del corriente

- Primera publicación
- Cuatro bicicletas.
- Llavero con llaves.
- Dos monederos cont. pequeñas cantidades de dinero.
- Cartera cont. documentos a nombre de Antonio Fraga González.
- Dos lentes graduados.
- Bolso cont. cantidad de dinero.
- Cantidad de dinero.
- Bolsa cont. herramientas de mecánico.
- Par de zapatos de señora.

APRENDIZAS Y AYUDANTAS DE SASTRERIA

precisamos en «PETITES GALERIES». Presentarse directamente a nuestros talleres: San Magín, 150 (Santa Catalina)

EMPRESA IMPORTANTE

necesita empleado activo edad máxima 35 años, con carnet conducir, conozca ramo alimentación; inútil sin buenas referencias. Escribir de puño y letra al n.º 9880. Vergara, 11 BARCELONA (2)

SE NECESITA RECADISTA

de 15 a 16 años. Informes esta Administración

BACHILLER

Nuestra clase de prácticas de redacción al par que afianza tu ortografía es valiosísima para tu examen de Estado

Academia Cots

San Felio, 7

Sesión de la Corporación Provincial

Se aprobaron asuntos de trámite

La Corporación provincial celebró sesión ordinaria en el día de ayer bajo la presidencia del Ilmo. señor don Rafael Villalonga Blanes, concurriendo los señores Diputados don Antonio Sampo Fuster de Pulgordilla, don Juan Sureda Sancho, don Juan Solivellas Coll, don Fernando Truyols Coll, don Gaspar Oliver Barceló, don Miguel Garau Carbonell, don José Ramis Albis, don Nicolás Forteza Forteza, don José María Escudero Monjo, don Jaime Binimelis Castañer y don Nicasto Ramírez Palmer.

pendiente de la Diputación, durante el mes de mayo anterior, en la forma siguiente: Clínica Mental 730, Casa Misericordia 305, Hospital provincial 154, Casa de la Infancia 332, Casa de la Beneficencia de Ibiza, 36, Total 1.557.

Se acordó aprobar el expediente de adopción de un expósito.

Se aprobaron diversos decretos de la Presidencia.

Se aprobaron diferentes dictámenes de la Comisión de Personal sobre jubilaciones y otros servicios.

Cronica de Sociedad

Petición de mano

Por doña Juana Montaner Vda. de Trillo-Figueroa e hijo D Juan Antonio y para su hijo y hembra Vicente, ha sido pedida a don Mateo Alerjau y don Francisco Creus la mano de su bella hija Juana.

La boda se celebrará D. m. en septiembre próximo.

Por doña Francisca de Matas, Vda. de Terrasa y para su hijo Jaime, ha sido pedida a la señora María Pomar, la mano de su hermana Juana.

La boda se celebrará el próximo Otoño.

SORTIJAS PEDIDA JOYERIA CONRADO

Enlace Amengual-Ramis El pasado día 20, en la Iglesia Parroquial de Santa María del Cami, tuvo lugar el matrimonial enlace de don Gabriel Amengual

Borrás con la señorita Francisca Ramis Juan.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. don Miguel Rosselló Barceló, Económico de dicha Parroquia.

Fueron padrinos de los recién casados, por el novio su padre don Pedro J. Amengual Badía; y por la novia su padre don Miguel Ramis Amengual.

Firmaron el acta matrimonial, como testigos de la novia, don Gabriel Bover Cañellas y don Damián Vidal Grimalt, Sub Director de «El Porvenir de los Hijos». Firmaron por el novio, don Pablo Mas Mas, don Juan Salom Parets, Agente de «El Porvenir de los Hijos» y don Miguel Calafat Mas, Inspector de la misma Compañía.

La novel pareja, a la que deseamos eterna luna de miel, salieron en viaje de novios.

REGALOS BODA JOYERIA CONRADO

Festividad de San Pedro

Programa de los festejos organizados por la Cofradía de Pescadores de esta ciudad en honor de San Pedro Apóstol Patrón de los Pescadores los días 28 y 29 de junio de 1961, en el recinto del Puerto Pesquero.

DIA 28 A las 17: Pasacalle con gaita y tamboril. Suelta de cohetes. A las 21: Verbena amenizada por la orquesta «Mambo» con la voz de Ina Sasi.

DIA 29 FESTIVIDAD DE SAN PEDRO A las 8: Jiana por la Banda de Infantería de Marina, cedida por el Excmo. señor Almirante.

A las 8: Desayuno a los Ancianos y Madrinan de los mismos en la Cantina de la Lonja del Pescado.

A las 11: Solemne Misa en la Parroquia de Santa Cruz. Procesión por el interior del Templo. Después de la misa en el local social IX Homenaje a la Vejez del Marino organizado en colaboración con la Base Naval de Baleares, Comandancia Militar de Marina, Instituto Social de la Marina y Caja de Pensiones para la Vejez y de ahorros.

La Cofradía obsequiará a las Autoridades invitadas y asociados con un vino español.

A las 14: Comida a los Ancianos en la Cantina de la Lonja del Pescado.

A las 18: Regatas a remo. Las cuatro primeras series para embarcaciones pesqueras Lista 3:

1ª Serie. — Botes un par de remos. Premios: 1. Copa Cantina de la Lonja y 100 pesetas; 2. 50; 3. 25 ptas.

2ª Serie. — Faluchos 24 a 29 palmas, 4 remos. Premios: 1. Copa del señor Delegado Provincial del Instituto Social de la Marina y 500 ptas.; 2. 250 ptas.

3ª Serie. — Faluchos de 30 a 40 palmas, 6 remos. Premios: 1. Copa «Coca Cola» y 700 ptas.; 2. 350 ptas.

4ª Serie. — Faluchos de 35 a 40 palmas, 8 remos. Premios: 1. Copa del Ilmo. señor Comandante Militar de Marina y 1.000 ptas. 2. 500 ptas.

5ª Serie. — Bateles Premios: 1. Copa del Excmo. señor Almirante y 1.000 ptas. 2. 500 ptas.

En la regata de Bateles podrán tomar parte todas las Entidades náutico-deportivas de la Provincia.

Irregular romería de San Marcial

Fiestas Civico-Religiosas a celebrar durante los días 29 y 30 de junio de 1961.

PROGRAMA

Día 29: Festividad de San Pedro Apóstol y de la Prensa Católica.

A las 6.30: Misa rezada.

A las 9.30: Misa cantada.

A las 12: Se anunciará con un repique de campanas el comienzo del Jubileo que puede ganar todos los romeros.

A las 18: En el campo «Son Veri Nou» se disputará un partido de fútbol, entre los eternos rivales, C. D. Sant Jordi - C. Atco. Buñola, otorgando al vencedor un magnífico trofeo.

A las 20: Misa Vespertina. Iluminación general.

A las 22: Solemnes completas en honor a San Marcial y acto sagrado, actuación de la Agrupación festiva La Lonja. Cantos y bailes de la Vida de Mallorca y disparo de fuegos artificiales.

Día 30: Festividad de San Marcial, Patrón de Marratxí.

A las 6: Comenzará el turno de Misas cada media hora hasta las 10.30.

A las 10.30: Misa solemne, que celebrará el Ilmo. señor don Francisco Payetas, Vicario General de la Diócesis.

Cantará las glorias de nuestro Santo Patrón el P. Miguel Tous, T. O. R., Superior del Convento de San Francisco de Palma.

Interpretará la Misa a tres voces, In honorem Inmac. Concep. B. M. V. de V. Goleochea Poro, un seleccionado Coro.

A las 12.30: Otra Misa rezada.

A las 16: Carreras pedestres. A las 18: Gran partido de fútbol entre los equipos C. D. San Marcial, disputándose un valioso trofeo.

Felipe Vall en Galerias Costa

Anoche fué inaugurada una exposición de Felipe Vall, el admirado artista catalán. Dicha manifestación de arte está compuesta de motivos decorativos, retablos, cuadros, etc., y como todas las de Felipe Vall ha despertado extraordinaria curiosidad.

La exposición será clausurada el próximo día 14 de julio.

Emisión de sellos conmemorativos del 18 de Julio



El próximo mes de julio se pondrán a la venta varias series de sellos conmemorativos de la gloriosa efeméride del 18 de Julio con motivo del XXV aniversario del Alzamiento Nacional. Los filatélicos valorarán como se merece estos sellos que pronto se pondrán a la venta. (Foto PYRESA).

SALA AUGUSTA
TELEF. 11889

- HOY -
UNA RUBIA PARA UN GANGSTER
con YUL BRYNNER y MITZI GAYNOR

DE complemento:
TIEMPO DE AMAR
TIEMPO DE MORIR
(AUT. MAYORES)

HORARIO
Tiempo de: 3'15, 6'20 y 9'30
Una rubia: 4'30, 7'55 y 11'05

VOZ de movimiento

DELEGACION PROVINCIAL DE SINDICATOS
OBRA SINDICAL «EDUCACION Y DESCANSO»

Se pone en conocimiento de todos los productores a quienes pueda interesar, que pueden efectuar sus inscripciones para las residencias de verano en sus Sindicatos respectivos, antes del día 29 de los corrientes.

Las Residencias son las siguientes:
Familiars: Ciudad Residencial Tarragona, Ca'n Picafort, Cala Ratjada, Villanueva y Geltrú y Llansa.
Femeninas: Canet de Mar, Tarragona.
Masculinas: San Felip de Gubols y Blanes.

Las plazas anunciadas son para los turnos comprendidos del 1 de Julio al 5 de Noviembre.

SINDICATO PROVINCIAL DE LA PESCA
Se hace saber para conocimiento general del público, que los establecimientos de venta de pescado permanecerán cerrados el próximo jueves día 29, festividad de San Pedro.

Rialto - Oriental - Dorado
Desde mañana hasta domingo
¡Sensacional programa de riguroso reestreno!

MGM
PRESENTA
LA PRODUCCION
DE C. SIEGEL

DANNY KAYE

LOCO POR EL CIRCO

PIER ANGELO BACCALONI
NOEL PURCELL
ROBERT GOOTE

ZAFARRANCHO DE COMBATE
Jeff Chandler y George Nader
(TOLERADO MENORES)

HOY, ULTIMO DIA
BUEN VIAJE PABLO
- Y -
EDDY DUCHIN

JAMES STEWART



Tanto en escena como en la pantalla, James Stewart es siempre sincero, siempre real, siempre amable. Todas las películas nuevas que hace contribuyen a elevar aún más la gigantesca estatura de su carrera que ya hace muchos años le llevó a la cima. El protagonista de «Sendero de furia», es uno de los más populares actores del mundo y cada una de sus películas es siempre mejor que la anterior, desde «Caballero sin espada», la inolvidable creación de Frank Capra, hasta «Anatomía de un asesinato» y ahora «Sendero de furia».

Con James Stewart aparece la encantadora actriz china, Lisa Lu, reciente adquisición de Hollywood que llegará a dar mucho que hablar en el gran mundo de la pantalla.

«Sendero de furia» se estrenará muy pronto en Sala Born.

Antonio Machín, Roberto Font, Rocío Aragón, Antón Navarro, etc.

Mañana en el Principal, con el espectáculo «Show 1961»

Llevaba una larga temporada Antonio Machín sin venir a ofrecernos su espectáculo anual, con el cual realiza una gira por toda España. Pero su vuelta está anunciada para mañana en el Teatro Principal, desde cuyo día podremos admirar «Show 1961», que es el título del espectáculo de hoy.

Huelga decir que Antonio Machín viene a ofrecernos sus más famosas creaciones, junto con otras recientes, algunas de ellas aún sin grabar todavía. Pero la realidad es que Antonio Machín, el cantor de todos los tiempos, vuelve con su arte personalísimo.

Ahora que en esta ocasión Antonio Machín se ha rodeado de auténticas primeras figuras, por lo que «Show 1961» queda convertido en un programa fuera de lo normal en que a la primera figura le rodean otros artistas complementarios, y prueba de ello es que el elenco figuran Roberto Font, el genial caricato español, tan aplaudido en la pantalla y sobre los escenarios; Rocío Aragón, la primera figura de la danza española, una auténtica bailarina para quien la danza española no tiene secretos; Antón Navarro, el gran barítono español, tan querido del público mallorquín y que después de aquella desgracia —al prenderse fuego todo el material de su compañía— que le dejó en la ruina, ahora vuelve a los escenarios para ofrecer lo mejor de su arte lírico; Alegría Burgos, una voz juvenil, ganadora del Festival de la Canción de Jerez de la Frontera, y así podríamos seguir haciendo interminable la lista.

Antonio Machín, rodeado de esas grandes figuras que hemos citado, y con su espectáculo «Show 1961», se presentará mañana en funciones de tarde y noche en el Teatro Principal, local que anuncia para hoy la despedida de la compañía de Jorge Vico, con la obra de gran éxito «Cherif».



HOY
LA PELICULA DE
AUTENTICO TERROR
EL SEPTIMO SELLO

EN EL MISMO PROGRAMA:
BRIGITTE BARDOT
ESTA PICARA COLEGIALA
Cinemascope
Eastmancolor

(Programa aut. mayores)

Jornada reducida de verano en la Industria Sidero-metalúrgica

A tenor de lo prevenido en las Resoluciones de 4 de diciembre de 1946 y 7 de junio actual, publicadas en el Boletín Oficial del Estado del día 17 de diciembre de 1946 y 14 del corriente mes respectivamente, esta Delegación ha tenido a bien fijar para este año, el período comprendido entre el 1º de julio y el 30 de septiembre, para el establecimiento obligatorio de la jornada reducida continuada para el personal que se consigna en el párrafo 4º del artículo 67 de la Reglamentación Siderometalúrgica.

El establecimiento de esta jornada se ajustará a las particularidades siguientes:

- PERSONAL SUBALTERNO**
Por su íntima relación con el personal obrero, no podrán disfrutar de jornada reducida los listeros, chóferes, pesadores o basculeros, guardas jurados, vigilantes, porteros y enfermeros. Pueden gozar de la jornada reducida, pero en turnos organizados por la empresa, los almaceneros, ordenanzas, botones, dependientes de economatos, aspirantes de dependientes, reproductores de planos y telefonistas.
- PERSONAL ADMINISTRATIVO**
En general todo él pueden disfrutar de la jornada reducida. Si por necesidades apremiantes es necesario establecer algún turno, éste se limitará al personal estrictamente indispensable y habrá de someterse su organización por la empresa respectiva a la previa aprobación de la Delegación de Trabajo.
- Los listeros considerados como oficiales administrativos, con arreglo al último párrafo del apartado b) del artículo 24 de la Reglamentación, no disfrutarán de la jornada reducida.
- PERSONAL TECNICO**
Técnicos de Talleres: No disfrutarán de jornada reducida los jefes de taller, maestros de taller, maestros segundos, contramaestres, encargados, capataces especialistas, capataces de peones ordinarios.
- Pueden disfrutar los ayudantes de ingeniero jefe y ayudantes de ingeniero, siempre que realicen sus funciones en oficinas y no sea necesaria permanentemente su presencia en talleres.
- TECNICOS DE OFICINAS Y LABORATORIOS**
Pueden disfrutar de la jornada reducida todas las categorías, con la salvedad prevista en cuanto a turnos para el personal administrativo.
- PERSONAL DOCENTE Y SANITARIO**
Pueden disfrutar de la jornada reducida el personal docente, pero no así el sanitario.
- TECNICOS DE GANGUES EN BARCOS EN PRUEBA Y JEFES DE DIQUE**
No pueden disfrutar de la jornada reducida.
- INGENIEROS, LICENCIADOS Y PERITOS**
Podrán disfrutar de la jornada reducida siempre que realicen sus funciones en oficinas y su presencia en talleres no sea precisa de modo constante. Sin perjuicio de lo que antecede, cualquier cuestión que no quede resuelta con las instrucciones reseñadas, deberá plantearse a esta Delegación a los efectos pertinentes.
- Lo que se publica para general conocimiento y cumplimiento.
- Palma de Mallorca a veinticuatro de junio de mil novecientos sesenta y uno.
- EL DELEGADO DE TRABAJO:** Fernando Suárez de Avila.

Hoy, 20 págs.

TITO'S presenta
29 de Junio
Tarde y noche

El galán cantor de la simpatía

SACHA DISTEL
POR LA TARDE

Sacha Distel dedicará su actuación a la juventud de Mallorca y autografiará discos y fotos

Reserve su mesa

Tel. 21144



UN HOMBRE disputado por DOS MUJERES para amarle y... traicionarle

Producción: ROXY-CRITERION FILM

Distribución: HISPANO FOXFILM, S.A.E.

MICHELE MORGAN
PIERRE BRASSEUR



Luchas despiadadas por el dominio de la ruta misteriosa de los contrabandistas de oro

Mañana

Lírico - Balear - Progreso

Estreno

UNA GRAN SUPERPRODUCCION COLUMBIA FILMS 1960

ATENCION

No es una «película de verano». Sus inmejorables cualidades la hacen digna de figurar en las mejores fechas de la temporada de invierno

No eran diez hombres...
¡¡Eran diez fieras dispuestas a todo!!



Alan Ladd en su mejor interpretación

y Sidney Poitier

El astro de color que se halla en el primer plano de la actualidad mundial

Una película viril que emocionará a todas las mujeres

ACORRALADOS... CERCADOS POR TODAS PARTES... ¡¡PERO UNIDOS HASTA LA MUERTE!!

En el mismo programa se proyectarán de complemento

Lírico: «PARQUE DE MADRID» con Mary Santpere y Tony Leblanc - Balear-Progresso: «LA CORISTA» con Marujita Díaz

VUELTA CICLISTA A FRANCIA

ANQUETIL SIGUE LIDER DE LA PRUEBA Y DARRIGADE CONTINUA GANANDO ETAPAS AL SPRINT

Cuatro bajas en el equipo español: Pacheco, Gómez del Moral, Alomar y Morales

ROUBAIX. — (Crónica, por teléfono, de nuestro enviado especial «PORRIÑO»)... «Tour» de 1961, el «Tour» de Anquetil como yo le bautizo desde ahora, pues no hay más que Anquetil, y ha comenzado con verdadera mala estrella para los corredores españoles...

Hoy, en la segunda etapa, lo cosa ha sido mucho más grave para el equipo español, que se ha quedado en cuadro de sus hombres. Una caída colectiva cuyas causas se desconocen castigaba a la mayor parte del equipo español y a otros corredores...

CRONICA PATROCINADA POR Nuevo distribuidor en Baleares: Casa B. CAPO Honderos, 45 Teléf. 15466

- CLASIFICACION DE LA ETAPA 1. Darrigade (F.), 5-30-26 (con bonificación) 2. Daems (B.), 5-30-56 (con bonificación)...

- 16. Bertrán, 9-34-42 48. Manzanque, 9-38-56 86. San Emeterio, 9-40-10 93. Marigil, 9-40-44 106. Campillo, 9-46-02 107. Iturat, 9-47-30



Ministerio de Comercio

DELEGACION REGIONAL DE BALEARES CONVOCATORIA DE CUPOS La Dirección General de Comercio Exterior hace público que a partir del día 24 de junio y hasta el 24 de agosto, ambas inclusive quedan abiertos los Cupos bilaterales cuyos números y países se expresan.

NEVERAS Bisquerra Botinas FACILIDADES DE PAGO CLASIFICACION GENERAL 1. Anquetil, 9-26-36 2. Grousard, 9-31-22...

ULTIMA HORA DEPORTIVA PEREDA y SZALAY, AL BARCELONA

Barcelona, 26. — El Consejo Directivo del «Barcelona» ha manifestado se ha llegado a un acuerdo satisfactorio con la directiva del «Sevilla», por el cual se traspara al equipo catalán a los jugadores Pereda y Szalay...

FELIPE VALL EXPOSICION EN «GALERIAS COSTA» DECORACION Y RETABLOS Del 27 Junio al 14 Julio

Contables y Titulares Mercantiles Máximo 25 años, buena presencia, necesitan para racionalización y mecanización oficinas. Dirigirse por escrito a Hijos de Rafael Gispert DIAZ S. A. Plaza Cuartera 4 y 5. PALMA.

Quiere escribir así en pocos meses? Academia Coto San Felio 7.

Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS SOLICITELO EN SU NUEVA PRESENTACION STOMALIX-3 Tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito...

amarillo. Ni a propósito el lugar pudo ser mejor escogido, aunque lo haya sido el azar. Anquetil se enfundaba despacio el jersey, rodeado de cientos de curiosos...

sido por las caídas y la mala suerte que aludió al principio. Mas no han sido los «pavés» siempre tan temidos en este duro final de etapa que destruyeron a los corredores...

Después, por la tarde, Anquetil procuraba aumentar el «regalo» que se le hacía y tras sostener en el tablero a Anglade primero y Bobet después, el mejor tiempo de la etapa contra reloj de Anquetil pulverizaba todas estas marcas...

Ha vuelto a ganar Darrigade al «sprint». El gran corredor escapó en unión de Magnani, Beuffeuil, Le Menn, Vloeberghs, 40 kms. antes de la llegada...

Tintoreria «REGIA» Contra la polilla Teléfonos 25914 y 13766

La furia y el fuego de la fabulosa tierra de Confucio James Stewart En un papel hecho a su medida Una mujer preparada para amar Sendero de furia LISA LU GLENN CORBETT HENRY (HARRY) MORGAN...

Droga contra el miedo

- Los soldados no podrán detenerse ante ningún peligro
- Unos sugestivos experimentos
- El níquel que lleva el tabaco, muy perjudicial

Por JAMES HARTWIG

NUEVA YORK (ICE). — Los científicos norteamericanos están realizando experimentos con una nueva clase de droga capaz de estimular el valor y la agresividad de los seres vivos a los que se administra, haciéndoles perder el miedo ante todo peligro.

El Dr. Neal Miller, de la Universidad de Yale, acaba de informar, que la droga ha producido efectos positivos en los experimentos llevados a cabo hasta la fecha con diversos gatos y ratas.

Dichos experimentos consistieron en excitar la agresividad de los referidos animales mediante una luz especial, y detener su marcha hacia ella mediante descargas eléctricas.

Después de administrarles la droga, se observó que era imposible hacerles desistir de su intención de llegar a la luz y destruirla, por este procedimiento.

La droga se cree que podría emplearse como un estimulante para los soldados, en los casos de extremo peligro.

EXPOSICION DE DROGAS

Con motivo de la celebración de la reunión anual de la Asociación Médica Americana, se acaba de inaugurar una exposición de drogas en la ciudad de Miami, en la que se recogen muestras de los más avanzados descubrimientos de la farmacología.

Entre las drogas que se exhiben figura el diabinese, nuevo producto de administración oral contra la diabetes. Igualmente se presentó la nialamida, de gran efectividad contra la enfermedad mental.

EL TABACO Y EL CANCER

Según el Dr. William Sunderman, de Filadelfia, el cáncer de pulmón entre los fumadores no se encuentra producido por la nicotina, sino por el níquel que lleva el tabaco. Una persona que se fume dos paquetes de cigarrillos diarios por espacio de un año, lleva a sus pulmones tres veces más de níquel del que sería necesario para producir un cáncer en una rata.

¿Hacia la «Monarquía en bicicleta» en Inglaterra?

La Princesa Margarita, que será madre a los 31 años cumplidos, está muy retrasada respecto a la mujer inglesa media, que, según las estadísticas, es madre a los 25 años. Pero no será una excepción en la familia real.

La Duquesa de Kent tenía 29 cuando tuvo su primer hijo, el actual Duque de Kent, y la Duquesa de Gloucester, 39. Por extraña coincidencia también la madre de Margarita tenía 30 años cuando ésta nació durante una tormenta en el castillo de Glamis, en Escocia: el castillo de Macleth. Y, coincidencia todavía más extraña, la suegra de Margarita, esposa del padre de Tony, Ronald Armstrong-Jones, tuvo el año pasado su primer hijo a la edad de 31 años.

QUINTO EN LA SUCESION DE LA CORONA

El hijo o la hija de Margarita será el quinto en la línea de sucesión a la corona. Esto quiere decir que el Duque de Gloucester, tío de Margarita pasará al sexto puesto. ¿Tiene esto alguna importancia? Erorme. Prácticamente sabemos que —salvo imprevisto e improbable catástrofe— el Príncipe Carlos recibirá la Corona de su madre. Si no él, la recibirá el Príncipe Andrés, su hermano. Y en defecto de éstos, la Princesa Ana. Y si el destino se encarnizara en la familia, la heredera sería la Princesa Margarita.

¡AVICULTOR! con «PRIGA» su Granja irá mejor

- El futuro hijo de la Princesa Margarita plantea ya graves problemas constitucionales
- Tony no podrá ya mantener su pretensión de seguir siendo un «commoner»
- El título de marqués será el mínimo que se podrá conceder al padre de la quinta persona en el orden de sucesión al trono británico

El futuro hijo de la Princesa Margarita plantea ya graves problemas constitucionales. Tony no podrá ya mantener su pretensión de seguir siendo un «commoner». El título de marqués será el mínimo que se podrá conceder al padre de la quinta persona en el orden de sucesión al trono británico.

El matrimonio de Margarita fue contraído «dentro» de la monarquía. Margarita ha reterido sus títulos y privilegios. Lo que será el futuro para ella nadie lo sabe. Por ahora sabemos que el hijo de Margarita, al nacer dentro de la monarquía, será absorbido por la tradición monárquica y recibirá probablemente un título que haga olvidar su verdadero apellido de Armstrong-Jones.

Es curioso a este respecto recordar que cuando Isabel anunció que esperaba su primer hijo (era entonces Princesa) no existían medidas legales para que los hijos de los príncipes reales recibieran algún título de sus padres. El Rey Jorge VI tuvo que escribir apresuradamente una orden que confería al nacimiento Carlos el título de Príncipe.

Se prevé que la Reina adoptará la misma solución con el hijo de su hermana. Decretará, **PRIGA, es el verdadero amigo del AVICULTOR**

enorme importancia constitucional. Significa, en términos llanos, que la monarquía británica está aceptando poco a poco el principio de convertirse en una monarquía en bicicleta como las escandinavas.

Después de evadir el dilema e rviando al ostracismo a Eduardo VIII, el actual Duque de Windsor, cuando se casó con una «commoner», después de haber conseguido fatigosamente, y recibiendo heridas que no están todavía perfectamente cerradas, escapar por segunda vez a la «calamidad» ahogando la novela de amor de Margarita con Peter Townsend, la monarquía inglesa tuvo que resignarse, en mayo del año pasado, en formar séquito detrás de un «commoner», Tony Armstrong-Jones, a la salida de la Abadía de Westminster, decorada reglamente para su boda con la hija de la Reina.

Ahora viene el segundo acto: un hijo. La perspectiva de que un día subiera al trono una Reina de sangre real, Margarita, llevando al lado a un marido «commoner», se complica ahora con la perspectiva —repetimos que puramente teórica, pues son tantas las imposibilidades prácticas— de que un día se sienta

en el trono un «commoner», el señorito Armstrong-Jones.

¿RECIBIRA UN TITULO EL HIJO DE MARGARITA?

El matrimonio de Margarita fue contraído «dentro» de la monarquía. Margarita ha reterido sus títulos y privilegios. Lo que será el futuro para ella nadie lo sabe. Por ahora sabemos que el hijo de Margarita, al nacer dentro de la monarquía, será absorbido por la tradición monárquica y recibirá probablemente un título que haga olvidar su verdadero apellido de Armstrong-Jones.

Es curioso a este respecto recordar que cuando Isabel anunció que esperaba su primer hijo (era entonces Princesa) no existían medidas legales para que los hijos de los príncipes reales recibieran algún título de sus padres. El Rey Jorge VI tuvo que escribir apresuradamente una orden que confería al nacimiento Carlos el título de Príncipe.

Se prevé que la Reina adoptará la misma solución con el hijo de su hermana. Decretará,

AVICULTOR, quien dice «PRIGA» dice prosperidad

mediante una patente real, que todos los hijos de Margarita tengan el título y la prelación de los hijos de un duque o de un marqués; o sea que serán llamados Condes, Vizcondes o Barones.

Pero podría también resolver el problema confiriendo a Margarita el título de Duquesa (probablemente de Sussex, de Clarence o de Cambridge), que son los tres ducados actualmente vacantes y capacitándola así para transmitir a sus hijos el título y el rango acordes. A menos que la Reina no confiera a Tony Armstrong-Jones, y éste acepte, el título nobiliario de que se habla desde hace más de un año y que ahora, con ocasión del próximo nacimiento, podría ser finalmente concedido y aceptado.

MEDICOS DE LA CASA REAL

Cuando se casó, Tony manifestó claramente su deseo de seguir siendo «commoner» Pero



PRINCESA MARGARITA

cuanto más pasa el tiempo se hace más claro que él no podrá sustraerse eternamente a esa oposición formal que le corresponde y que, en la práctica, ocupa ya. El título de marqués sería el mínimo que se le podría dar. Un título de Conde, Vizconde o Barón daría derecho a sus hijos de llamarse simplemente «Honorable»: en la práctica serían llamados «Mr.» o «Mis».

«¿Dónde nacera el pequeño Armstrong-Jones? El palacio de Kensington, donde viven los dos cónyuges y donde nació en el siglo pasado la Reina Victoria, se ha hecho demasiado pequeño para sus exigencias modernas. Buckingham Palace está ya equipado con una sala de obstetricia dotada de equipos de anestesia. Es probable que Margarita sea instalada allí a fines de octubre, período previsto para el nacimiento.

El parto será dirigido por el Ginecólogo que asistió a la Reina en sus tres pasadas gestaciones, Sir Robert Peel, un médico definido como «práctico» y más bien apartado de las teorías modernas del parto sin dolor mediante preparación durante el embarazo.

Sir Robert es partidario de la anestesia, pero insiste en que la paciente, se levante después de 48 horas del nacimiento.

En resumen, mantiene un término medio. Los demás médicos serán Lord Evans y Sir John Weir, también médicos de la Casa Real. Y también la enfermera será la misma que asiste a la Reina: Helen Rowe, ayudada por dos enfermeras de hospital.

CARLO FENOGLIO
(Es un reportaje especial para Agencia FIEL-TEM-PO 23.— Prohibida la reproducción).

Otro gran incendio en la isla de Ibiza

IBIZA (Por teléfono, de nuestro corresponsal). — Sobre las 11 de la mañana de ayer se tuvieron noticias aquí de que en una montaña del norte de la isla, se había declarado un incendio, noticia que fué confirmada más tarde por la Guardia Civil de Santa Eulalia, así como por el piloto de un avión de línea, que al ver el incendio lo comunicó al Jefe del Aerodromo de Ibiza, quien lo puso en conocimiento de las autoridades correspondientes.

Inmediatamente se trasladaron al lugar del fuego el capitán Jefe de la Guardia Civil de Ibiza y el teniente Jefe de la línea. Un poco más tarde salieron fuerzas del Ejército con igual destino. Por la tarde también se trasladaron al lugar del siniestro las autoridades insulares.

El siniestro alcanza una gran extensión de bosque

A última hora de la tarde se confirmó que el incendio era de grandes proporciones y que a pesar de los imprevistos trabajos que se realizaban no había podido ser aislado el fuego.

Según parece, empezó a primeras horas de la mañana en un lugar conocido por Montaña de Etxero parroquia de San Carlos y término municipal de Santa Eulalia del Río. La frondosidad del bosque y la abundante maleza que se halla muy reseca, debido a la persistente sequía, favorece la extensión de las llamas.

La superficie quemada no se puede precisar debido a lo difícil y accidentado del terreno, pero

según parece es muy importante, tal vez tanto como la del reciente y último fuego que ocurrió en un lugar no muy distante del actual y en el que ardieron cerca de un millón de metros cuadrados.

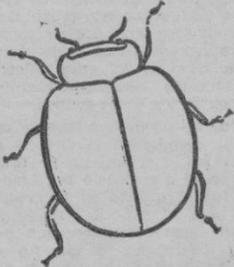
Alrededor de las once de la noche, las noticias llegadas hasta nosotros indican que el fuego continúa con intensidad creciente debido al viento que ha refrescado bastante y que se lucha activamente para intentar aislar el foco.

Afortunadamente, hasta el momento de redactar estas líneas, no se tienen noticias de que hayan ocurrido desgracias personales.

MALATHION



El insecticida **EFFECTIVO** para todas las plagas



ASEGURE EL EXITO DE SUS COSECHAS CON INSECTICIDAS A BASE DE

MALATHION

El más eficaz de los insecticidas modernos. El único producto irresistible para más de cien especies de insectos nocivos para la agricultura.

Solicite un Manual MALATHION a los importadores exclusivos: **IMPORTADORES REUNIDOS, S. L.** P.º de la Castellana, 13-T. 223 4987-MADRID



INOFENSIVO PARA LAS PERSONAS Y ANIMALES DE SANGRE CALIENTE

SI NO ES MALATHION NO ES MALATHION

Fortísima tormenta sobre Zamora

Cortinas de granizo y una lluvia torrencial

Se cree que los daños son de bastante consideración

Zamora, 26. — Desde las cuatro y media de la tarde y durante más de cuarenta y cinco minutos, descargó sobre esta capital una fortísima tormenta, con gran acompañamiento de relámpagos y truenos, cayendo a la vez, con gran violencia, cortinas de granizo, algunos de tamaño mayor que avellanas, y una lluvia torrencial de tal magnitud que las calles se convirtieron en ríos que arrastraban impetuosamente el granizo formando remolinos, de aspecto impresionante.

Otros tres carteristas detenidos por la Policía

No hace mucho tiempo una banda de carteristas cayó en manos de la Policía. Ahora otros tres peligrosos delincuentes de este especie han sido detenidos por la B.I.C. cuando se encontraban en plena tarea. Se llaman los tres profesionales Enrique Serrano Aguirre, Manuel Cordero Benítez -- Alejandro Corona Muñoz. Habían llegado de la península con el propósito de «hacer la temporada», pero sus proyectos han resultado fallidos gracias a la vigilancia de la Brigada de Investigación Criminal.

El turismo es un magnífico cebo para esta clase de delincuentes.

Gran número de claraboyas quedaron rotas y se produjeron muchas inundaciones. Una de las farolas de la Plaza Mayor cayó rota en pedazos por la fuerza del granizo. En el parque de bomberos se han recibido hasta las seis más de treinta llamadas, requiriendo auxilio ante la gran cantidad de agua y piedra caída sin interrupción durante tres cuartos de hora y por las inundaciones producidas.

No se tienen noticias de desgracias personales pero se cree que los daños son de bastante consideración. — Cifra.

LAS AGUAS PENETRARON EN LA IGLESIA ALCANZANDO MEDIO METRO DE ALTURA

Zamora. — Se van conociendo detalles de los efectos de la fuerte tormenta que durante cuarenta y cinco minutos, descargó sobre esta ciudad. A las ocho de la noche continuaba lloviendo, y el cielo permanecía muy cubierto y con amagos de nuevas precipitaciones.

En el Patronato San Vicente de Paul, a uno de los lados de la carretera que circunda la población, las aguas penetraron en la Iglesia donde alcanzaron medio metro de altura. Ante el temor de que pudiera subir hasta el altar, el capellán recogió la sagradas formas que subió hasta una capilla del piso superior.

UNA PRIMA DE 12 PESETAS EN FAVOR DE LOS TRABAJADORES DE LA INDUSTRIA DEL GAS

EN MAHON Y SOLIER LA PRIMA SERA DE 10 PESETAS

Madrid, 26. — A partir del primero de Julio se establece una prima de 12 pesetas por asistencia en favor de los trabajadores de la industria del gas, en todas sus categorías. En Algas, en todas sus categorías.

Así lo dispone una orden del Ministerio de Trabajo que publicará mañana en el «Boletín Oficial del Estado». — (Cifra.)



Hoy, 20 págs.

Glosa deportiva

Por RAT

Normalidades y sorpresas

El fútbol por lo que a esta temporada se refiere, está dando sus últimos estirones. Falta poco para que la temporada oficial se termine y ya como acontecimiento cumbre nos queda la disputa de la gran final para la posesión de la Copa de S. E. el Generalísimo, que hogaño como antaño será una final madrileña en la que se enfrentarán los dos colosos de la Capital de España que son a su vez los dos equipos que a lo largo de las competiciones han demostrado una regularidad perfecta y completa.

Difficil resulta el pronóstico en esta ocasión, aunque hay que reconocer que el Atco. de Madrid tiene un aire más copero que el Real Madrid. Parece como si el Real Madrid todas las competiciones le resultaran fáciles a excepción de ésta y por el contrario el Atlético en la Copa de S. E. el Generalísimo se crece extraordinariamente y seguros estamos que a estas alturas debe estar acariciando ya la idea de un nuevo y posible triunfo que revalidaría el otro, formidable también, que ante idéntico adversario consiguiera el pasado año.

Agora se deduce de los encuentros de vuelta disputados el domingo correspondientes a las semifinales. De una parte el Atco. de Madrid, valiente, arrollador eliminando al Real Valladolid tras superar una diferencia de dos goles en contra que se trajera del Estadio Zorrilla. De otra el Madrid salvando la eliminatoria tras una siesta enorme en Sevilla frente al Betis, donde encajó una severa derrota como no recuerda otra desde hace bastante tiempo. Y conste que el Madrid presentó a la casi totalidad de sus figuras.

La final de Copa de S. E. el Generalísimo se presenta incierta y todo hace suponer que el Atco. de Madrid con el bagaje de moral de que será portador, ante un Madrid que empieza a dar síntomas de cansancio, pueda revalidar el título máximo del fútbol español.

Pero, donde se han producido las sorpresas más colosales ha sido en la promoción a II División. El Sestao y el Gijón, ambos del Grupo Norte han perdido la categoría cediendo paso a los promocionistas de III División, Cartagena y Burgos, respectivamente. También en el Grupo Sur el Castellón ha sucumbido ante el Villarrobledo. El Sestao es aquel equipo que nos correspondió en suerte eliminar para la Copa de S. E. el Generalísimo. Le vimos aquí en Mallorca frente a nuestro primer divisionario. Costó mucho eliminarle y en cambio el Cartagena se deshizo de él con relativa facilidad. Es un detalle este que obliga un poquitín a la meditación —nos referimos naturalmente al refuerzo necesario en el Mallorca.

El descenso del Gijón es algo que debe también asimilar la directiva del Mallorca. Téngase en cuenta que hace dos temporadas, este Real Gijón era nada más y nada menos que el «matagigantes» contra el que nada podían los equipos grandes de la División de Honor. Su caída ha sido tan vertical, que como una ráfaga ha pasado por la II División para ser eliminado ahora en la promoción por el Burgos. Parece a simple vista como si de la III a I hubiera dos saltos enormes. Las promociones de este año han venido a demostrarnos que la distancia de I a III cuando se descuida al equipo es un pasito chiquirritín sin importancia.

El Jaén se gana la permanencia.

Queremos aprovechar la circunstancia del comentario a lo ocurrido en estos encuentros de promoción, para lanzar un serio aviso a nuestros equipos representativos de I y II División en el sentido de que no vale descuidarse. Ahora es tiempo de reforzar líneas. Los descuidados, los abandonos se pagan al duro precio del descenso, como les ocurrió a este grupo de históricos que tras haber abandonado la División de Honor, hoy se han visto en el triste trance de su hundimiento en III.

BOY, LUCHA LIBRE

Los hermanos Oliver frente a Conde Maximiliano y Tomás Riande

En un sensacional combate de «catch a cuatro»
Y el Torneo de Ases, con un premio de 25.000 pesetas para el vencedor

No hay duda de que los hermanos Oliver, dentro del «catch a cuatro» han conseguido un dominio tal de esta forma de lucha, que difícilmente se les puede vencer. Se las saben todas y saben de la forma de sacar más provecho en los relevos, y de nos dieron una amplia lección en el transcurso del pasado sábado contra la pareja portuguesa a la cual dominaron en todo momento. Es por esta razón que para esta noche se les presenta a una pareja de mucha envergadura, a una pareja acostumbrada a esta lucha «a cuatro», ya que fue en América donde primeramente se disputó esta noche, en el transcurso de una velada extraordinaria, Jim Tony Oliver deberán enfrentarse con el Conde Maximiliano y Tomás Riande, haciendo el «catch» mejicano su presentación en Mallorca con el «catch» de hoy.

El Conde Maximiliano ya en varias ocasiones de comprobar su fuerza, pues es recordada la lucha con la cual se deshizo de la «Copa del Caribe». Las noticias que tenemos de Tomás Riande son de que se trata de un gran luchador, poseído de



CONDE MAXIMILIANO

una fuerza extraordinaria y dispuesto a hacer uso de toda clase de tretas para ganar un combate. Esperamos que esta noche, frente a los hermanos Oliver, esta formidable pareja americana lucirá todo su saber en este rudo deporte.

El otro plato fuerte de la reunión es el Torneo Relámpago de Ases, en el cual se disputa un premio de 25.000 pesetas donadas éstas por la «Urbanización Palma Nova S. A.», para el vencedor del Torneo. Los combates eliminatorios los disputarán Samaraj, «diablo rojo», contra el extraordinario atleta Gutí. El

otro será entre la revelación navarra Galarza contra Inca Perua no que hace su reaparición en Palma. Los vencedores de las eliminatorias después pasarán a disputar la final.

Tres combates, los del Torneo, y un «catch a cuatro», que obligan a resumir la velada como una reunión de grandes Ases internacionales de la lucha libre.

MUY PRONTO HABRÁ NOTICIAS DE FICHAJES

El Presidente del Mallorca salió ayer para Madrid

Ayer salió para Madrid, el Presidente del Mallorca. Este viaje sabemos que es continuación del que días pasados realizaron el directivo señor Argilés y el entrenador Satur Grech. El Presidente celebrará en la capital de España unas conversaciones finales con distintos jugadores y hasta es posible que aparte estas entrevistas celebre alguna conferencia telefónica.

Existe la creencia de que el Presidente mallorquinista no re-

forzarse a base de bien y ha adquirido ya dos jugadores procedentes de I División y otro de II, que serán presentados precisamente mañana en el Estadio Balear con motivo de un amistoso que se celebrará por la noche en el que el Atco. Baleares se enfrentará a una potentísima selección de jugadores de III División.

Claro que decirles a Vds. simplemente que el Atco. Baleares dispondrá de estos jugadores sin dar nombres, resultaría un poco confuso, pero es que hoy vamos a darles nombres, porque consideramos que tienen un innegable interés.

El Atco. Baleares trabajando despacito, pero a paso firme y seguro, ha conseguido a Fuertes, el formidable jugador del Valencia, también ha conseguido a Parcet, el segundo portero del Mallorca de la temporada pasada y ha completado el capítulo con la adquisición de Massanet aquel jugador tan destacado del Condal de Barcelona acerca del cual tantas gestiones se hicieron desde otros sectores deportivos.

Estos tres elementos serán presentados a la afición blanquiazul mañana, miércoles por la noche con motivo de un encuentro amistoso de homenaje a los campeones, frente a una selección de III División que estará formada por los siguientes jugadores:

Porteros: Mora y Nadal (Constancia)

Defensas: Terrasa, Cladera y Torrandell (Poblense).

Medios: Luisín (Poblense) Castell (Pollensa).

Delanteros: Camacho (Constancia), Martorell (Pollensa), Franch (Constancia), Cerdá (Pollensa) y Arrom (Constancia).

Un buen partido para mañana, miércoles, en el Estadio Balear, en el que la atracción máxima será la presentación de estos tres nuevos valores para el equipo blanquiazul, enfrentados a una potente selección.

Guillermo Timoner, el mejor deportista del año, habla para los lectores de «Baleares»

En el Velódromo de Tirador y en el de Campos del Puerto se le tributará un grandioso homenaje



Guillermo Timoner en el momento de colocar la banda de Campeón de España a Miguel Mora.

El estrépito de los tubos de escape de las motos volverá el sábado al recinto de «Tirador». Una vez más se registrarán las velocidades de vértigo en la prueba de más riesgo y que exige más entrega y serenidad en los ciclistas. El sábado se inicia en «Tirador» una prueba que tendrá su continuación el domingo en la pista camponense y su final el sábado siguiente en «Tirador» para la posesión del «I Gran Premio Guillermo Timoner, Trofeo Roxa», de carácter internacional ya que en él participarán los campeones de Alemania, de Francia y de España en la especialidad.

Se ha querido en este día, en el que se reanudan las actividades en el Velódromo, en la modalidad tras moto, dedicar un sentido homenaje a nuestro Campeón Mundial Guillermo Timoner, quien al conocer ayer la idea, se emocionó de veras y aceptó naturalmente.

Guillermo Timoner uno de estos días recibirá en Madrid el trofeo que le ha concedido la Delegación Nacional de Deportes. Seguidamente se trasladará a Mallorca y aquí será objeto de la distinción de que hablamos.

Ayer por la mañana hablamos con Guillermo Timoner, que sigue aprisionado en su chaleco de yeso, pero disfrutando de un optimismo incomprendible. Le hablamos de este homenaje, de esta serie de carreras que se quieren dedicar a su honor y Timoner contestó:



Miguel Mora, un campeón de España indiscutible.

—Acepto gustoso la idea. Yo habré de tardar todavía un poco en reintegrarme al deporte activo. —¿Cómo cuánto? —Pues mire, hace unos días hablé con el Dr. Mora Esteva en el Puerto de Felanitx y me dijo que pensaba haberme retirado la escayola al cumplirse los tres meses pero añadió que prefería que siguiera la cosa tal como estaba un mes más. De esta forma ya se te podrá quitar definitivamente, mientras que lo más probable es que hubiera tenido que escayolarte nuevamente y sería un engorro. Naturalmente he aceptado totalmente la indicación del doctor y como me encuentro bien sigo muy optimista.

—¿Qué opinas de los Mora y Tortella? —No son promesas ya. Tanto Mora como Tortella son auténticas realidades. Les vi disputar la final del Campeonato de España de persecución y la verdad, creo que están ya en su sazón. Veremos cosas muy grandes de estos dos corredores.

—¿No era también la persecución una de tus especialidades? —Una de mis mejores especialidades. Por cierto que existe un pequeño error con eso del record de España. Me refiero a la velocidad desarrollada. Lo digo únicamente a título informativo y sin que mis palabras hayan de empalmecear en lo más mínimo la formidable victoria de Mora ni el maravilloso tiempo de Tortella. La verdad es que en una final disputada en el Velódromo de Mataró luchando Miguel Bover y yo, el tiempo conseguido fue de 6-26 2/5. Claro que yo creo que en aquel velódromo tanto Mora como Tortella rebajarían el tiempo en la forma en que se encuentran. Por otra parte reconocemos que «Tirador» no es un velódromo muy a propósito para batir records, por lo que es aun más meritorio lo que han realizado estos muchachos.

—¿Eres optimista en cuanto a tu vuelta a la actividad deportiva? —Muchísimo.

(Continúa en la pág. siguiente)

La primera noticia bomba del Atlético Baleares

Fuertes (del Valencia), Massanet (del Condal) y Parcet (del Mallorca) serán presentados mañana miércoles en el Estadio, como nuevos jugadores del Atlético Baleares

Será en un partido de homenaje a los Campeones, que jugarán éstos contra una selección de III División

No pregunten quien nos lo contó, porque no estamos autorizados para decirlo. No obstante si queremos que sepan, que el Atco. Baleares ha empezado a

Defensas: Terrasa, Cladera y Torrandell (Poblense).

Medios: Luisín (Poblense) Castell (Pollensa).

Delanteros: Camacho (Constancia), Martorell (Pollensa), Franch (Constancia), Cerdá (Pollensa) y Arrom (Constancia).

Un buen partido para mañana, miércoles, en el Estadio Balear, en el que la atracción máxima será la presentación de estos tres nuevos valores para el equipo blanquiazul, enfrentados a una potente selección.

RAT

PEPSI-COLA

MARCA REGISTRADA

por ORELL

Risadeporte

LA COPA

¡CAYÓ EN LA TRAMPA!

VALLADOLID ATCO. MADRID

CONTRA RELOJ

LA COPA DEL GENERALISIMO

Real Madrid y Atco. de Madrid son los finalistas

Resultaron eliminados Betis y Valladolid

(INFORMACION EN PAGINA ONCE)

Gran «match» de Atletismo «Club Hispania - C. Oasis»

Tuvo lugar en el Campo Militar de Deportes los días 24 y 25 de los corrientes

Se ha dicho, muy bien, que el Atletismo es «la aristocracia del deporte» y he ahí que dos clubs, el Hispania y el Oasis, animados y con un gran espíritu deportivo y amantes del Atletismo, concitaron, de común acuerdo, unas diadas atléticas que, dicho sea de paso, han resultado un modelo de organización y un éxito rotundo para los colores del C. Oasis.

El día 24, a las 18 horas, empezaron las pruebas bajo el siguiente orden:

- 100 metros isos
1. Antonio Gil, 12'1 (Oasis)
 2. B. Seguí, 12'3 (Oasis)
 3. Serra, 13'4 (Hispania)

- 400 metros
1. A. Forteza, 59'3 (Hispania)
 2. A. Gil, 1' 5/10 (Oasis)

- Disco
1. José Salas, 32'25 mts. (Oasis)
 2. J. Rosselló, 29'— (Hispania)
 3. F. Salas, 28'40 (Oasis)

- 1.500 metros
1. B. Seguí, 4'57" (Oasis)
 2. Tomás, 5'25" (Hispania)
 3. J. Vaquer, 5'26" (Oasis)

El domingo, 25, las pruebas empezaron a las 8 de la mañana, dado el fuerte calor reinante.

Las pruebas empezaron puntualmente a la hora dada y se desarrollaron bajo el siguiente orden:

- Salto de longitud
1. B. Seguí, 5'20 mts. (Oasis)
 2. J. Rosselló, 5'17 (Oasis)
 3. A. Forteza, 4'36 (Hispania)

- Jabalina
1. M. Pascual, 35'90 mts. (Oasis)

2. P. Bannasar, 35'50 (Oasis)
 3. A. Rosselló, 27'90 (Hispania)
- 3.000 metros

1. Juan Vaquer, 12'13" 1/10 (Oasis)
 2. G. Mercant, 12'13" 2/10 (id.)
 3. Tomás, 13'05" 2/10 (Hispania)
 4. A. Forteza, retirado (id.)
- Triple salto

1. B. Seguí, 10'86 mts. (Oasis)
2. M. Pascual, 10'50 (Oasis)
3. N. Serra, 9'40 (Hispania)

Felicitemos, desde estas columnas, a los organizadores de este interesante «match» de Atletismo, Miguel Coll y Juan Mas, Delegado del Club Hispania y a don Juan J. Bonet, Presidente del Círculo Oasis de la O. J. E., quienes han logrado hacer realidad el que los buenos aficionados al noble deporte del Atletismo pudieran medir sus fuerzas y a la vez empezar a afilar las armas para las próximas jornadas atléticas que se avecinan, cuales son los Campeonatos Juveniles federados y los Campeonatos Provinciales de la Organización Juvenil Española, a cuyas pruebas el Círculo Oasis acudirá con todo el equipo.

Sirvan estas jornadas para ecate de los buenos aficionados al Atletismo y al mismo tiempo para hacer notar a los deportistas en general que no es posible que haya buenos deportistas mientras no hagamos antes buenos atletas. El Círculo Oasis, de la O. J. E. nos da una buena lección, digna de ser imitada.

También el Soledad tuvo que encajar «goleada» a costa del Alaró (7-3)

ALARÓ (De nuestro cotidiano responsable «RICH»)- Una vez visto la afición local, la buena marcha de su equipo, y sobre todo, la voluntad de sus componen-

tes en salir airosos en sus combates, hizo que el domingo fuese más numerosa la concurrencia en el Campo Municipal.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Con decir que cuando finalizó la primera mitad el marcador señalaba un rotundo 6-0, podrá darse idea el lector de como se sucedían los acontecimientos, o sea que el dominio por parte de los alaróenses era absoluto y por el visitante si bien cuidaba de taponarse el bloque defensivo, ni esto resultó suficiente, el desconcierto en las líneas de cobertura soledistas era general, principalmente por el centro, donde Magin que se presentó en terreno de juego como una vedette terminó ante el buen juego de nuestro ariete Martín (que tuvo otra gran actuación pese a resentirse de una lesión), por hacer el ridículo y pasar a partir del quinto gol, a ocupar un lugar en la delantera y a ratos en la media.

Todos los goles que subieron en el marcador fueron precedidos de bonitas jugadas muy aplaudidas por el público, que digamos disrutió de lo lindo.

Poco antes de terminar estos primeros 45 minutos, el Alaró fue castigado con penalty a manos de una defensa, y que Forteza neutralizó.

Y con bastante calor y un claro 6-0 en el marcador se llegó al descanso.

En la segunda mitad, aún quiso el Alaró tratar de aumentar la ventaja y ante un acoso de nuestra vanguardia un mal despeje del defensa soledista, mandó el cuero en la red de su propia meta, 7-0.

Forzosamente tenía el Soledad, intentar acortar distancias y sacaron fuerzas para ello, consiguiendo tres goles, con lo cual el marcador no se mostraba tan vergonzoso, 7-3.

En honor a la verdad creo debemos decir, se vino algo confiado el conjunto soledista, saliendo malparado y por otra si fueron tres los goles que consiguieron en la segunda mitad, en parte cabe atribuirlo a la gran ventaja de nuestros colores, dejando de batallar menos, porque el triunfo estaba más que asegurado.

El Alaró como hemos dicho hizo otro buen partido y el Soledad nada pudo para inclinar la balanza a su favor.

El árbitro Sr. Ferrer, no quiso que el ruido se acabara en ningún momento, en los instantes que no se aplaudían las jugadas y los goles, hacían acto de presencia las «protestas» a su labor que fué muy mala.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Recordando el anterior encuentro jugado en casa al que se goleó al Felanitx, eran muchos los que pensaban y deseaban se intentara meterle una buena cantidad de goles al once del Soledad, como así fue en realidad, y gracias que se paró la cuenta en el siete, porque de estar la suerte de nuestro lado... se hubieran superado los ocho del Felanitx, pero nosotros creemos que ya está bien un claro 7-3.

Nota oficiosa de la Federación Balear de Fútbol

CONVOCATORIA CLUBS III DIVISION

Se reitera a todos los Clubs de III División, a continuación detallados, que el próximo domingo, 2 de julio, a las diez de la mañana, tendrá lugar en esta Regional, Plaza de Cort, 9, 2º, Asamblea de Clubs, para tratar de la estructura de dicha División (Grupo Balear) en la Temporada 1961-62.

Los clubs citados, son los siguientes:

- C.D. Constancia; C.D. Soledad; U.D. Mahón; C.D. Felanitx; C.D. Menorca; C.D. Manacor; U.D. Pollença; U.D. Andraitx; C.D. Atco. Ciudadela; C.D. Alaró; C. D. Pollensa C.D. Alayor; S.D. Ibiza; C.D. Escolar; J. Sallista y C.D. España.

Que el «MALLORCA» resistiría...

Que el «AT. BALEARES» ascendería...

Que «CHAMACO» triunfaría...

Que sus decorados y sus pinturas son lo mejor de lo mejor...

TODO LO ACIERIA SEGRI Hoy, 20 págs.



HOY - ESTRENO

La más divertida, alegre y traviesa de las películas



UNA CHICA EN EL DESVAN

JEAN MARAIS
DANY ROBIN
JEANNE MOREAU

DIRECTOR MARC ALLEGRET

Las más devastadoras y terribles armas femeninas, utilizadas sin piedad en la guerra caliente del amor

EN EL MISMO PROGRAMA:
LA LEY DEL TALION
RICHARD WIDMARK - CinemaScope - Technicolor
(Prog. aut. mayores)

Estreno inmediato: LOS COBARDES

Importantisima Empresa Suiza solicita demostradores vendedores

Puede ganar fácilmente 5.000 pts. mensuales en trabajo continuo.

Trátase de un aparato nuevo, de alta calidad e indispensable en todos los hogares

Los candidatos deberán tener una edad de 23 a 25 años, con buena presencia, dotes de vendedores, simpatía y agilidad mental.

Presentarse en Pensión Paris, preguntando por el señor Vilches, el miércoles de 12 a 14 y de 16 a 19 horas.

SE PRECISA

Dependiente para venta discos, con nociones idiomas. Radio Boyne. — San Miguel, 135.

LAMPARAS FLUORESCENTES METAL

DI-ELECTRO

¡BARCELONA REGALA LIBROS!

EN SU XXIX FERIA INTERNACIONAL DE MUESTRAS REGALAMOS DURANTE MUY POCOS DIAS UN GRAN LIBRO DE COCINA DE 200 PAGS. A TODA COMPRADORA DE LA OBRA

CORTE Y CONFECCION

Por A. M. CALERA y la Profesora de Corte M. MARTI

EL METODO MAS REVOLUCIONARIO, ORIGINAL, PRACTICO Y SENCILLO QUE LE PERMITIRA CONFECCIONAR SUS PROPIOS VESTIDOS Y LOS DE LOS PEQUES.

Sepa hacer los patrones, cortar y montar la tela. Sepa hacer las pruebas y domine las arrugas en mangas, escote, etc. Sepa hacer retoques, pinzas, plisados, mangas, cuellos, faldas, blusas, trajes chaqueta, abrigos, batas, ropa interior, vestidos e fiestas, etc.

Sepa hacer también toda clase de lencería casera (masculina y femenina), ajuar de bebé, vestiditos de los niños. Sepa asimismo cómo aprovechar vestidos viejos para vestidos de niños, cómo se arreglan las faldas y blusas que quedaron estrechas, cómo se disimulan los zurcidos, etc.

Obra encuadernada en tela y otro fino. 426 páginas. 720 dibujos. Infinidad de patrones y esquemas. 24 láminas intercaladas con modelos de fácil ejecución.

¡SOLO POR 98 PESETAS! (franco portes)

bebé, vestiditos de los niños, Sepa asimismo cómo aprovechar vestidos viejos para vestidos de niños, cómo se arreglan las faldas y blusas que quedaron estrechas, cómo se disimulan los zurcidos, etc.

CUPON - EDIDO

Doña ...

Calle ...

Población ... provincia ...

... desea le envíen a REEMBOLSO de 98 pesetas o a plazos de 110 pts. (el primero de 50 pts. y dos mensualidades de 30 pesetas), franco de portes, la obra «ENCICLOPEDIA DEL CORTE Y CONFECCION», acompañada del REGALO del gran libro «EL COCINERO» (200 páginas, encuadernado en cartoncillo), con más de 400 recetas de platos buenisimos, apetitosos y ¡¡¡b ratos!!! Táchese lo que no interese. Indicar cargo y dirección del empleo del marido en los pedidos a plazos.

Recorte, llene y envíe este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales a ENCICLOPEDIAS PRACTICAS DE GASSO. — VENTA FERIA DE MUESTRAS. — Vía Layetana, 153. BARCELONA -9.

AMERICANAS SPORT

Elija la suya entre más de 150 dibujos en PEQUEÑAS GALERIAS (junto al Cine Actualidades)

Comercial

Garage SEGURA

Avda. A. Rosselló, 60 - Teléfono 17447

25637

PALMA DE MALLORCA 14404-5

Comunica a sus clientes y público en general haber recibido motores fuera borda de la acreditada marca

PENTA

(El motor sueco de más alto prestigio mundial) en sus diversas potencias de 2 a 25 H. P.

Disponemos de una gran variedad de motores marinos fuera borda desde 5.600 pesetas

Grandes facilidades de pago

VEALOS TAMBIEN EN: **Exposición y Servicio** Hondros, 57

LA COPA GENERALISIMO con PEPSI-COLA

Real Madrid y Atco. de Madrid son los finalistas

SOLO POR UN GOL

Fue eliminado de la Copa el Valladolid por el Atlético de Madrid

MADRID, 26.— (Servicio especial para «BALEARES» de «Agencia Mencheta».— Al término de los 45 m. iniciales del encuentro que oponía al Atlético de Madrid y al Valladolid, en semifinales del Torneo de Copa de Su Excelencia el Generalísimo, no se veía a pesar del dominio ejercido por los dueños del terreno, que el conjunto castellano fuera a quedar desplazado de la competición mencionada. Hasta este momento, los delanteros madrileños no habían podido batir a Estrems más que una sola vez, y ello cerca ya de los cuarenta minutos de juego. Habían ejercido, eso sí, una acción ofensiva en todo momento, habían forzado varios corners que no tuvieron otras consecuencias, habían actuado, en suma, como en un auténtico encuentro de Copa: con coraje, ardor combativo, fuerza arrolladora dureza en diversas fases, pero con nobleza y dando sensación del gran equipo que es en estos momentos.

El Valladolid, por su parte inició en distintas ocasiones el ataque, que no obligaron a Madinabeytia a intervenir creemos que tan sólo en dos ocasiones, y siempre sin peligro alguno para su marco, ya que los compañeros de retaguardia se cuidaron «muy mucho» de que la pelota no llegara con visos de gol nunca a su cancerbero. Si además añadimos que la defensa que tuvo que realizar el Valladolid de su marco fue eponada y continua, apoyada casi constantemente por medios y algún que otro delantero, tendremos la conclusión de que los hombres que quedaban en punta debían realizar una labor bastante superior a la que sus fuerzas les daban de sí.

Transcurrían los minutos sin que ninguno de los dos bandos consiguiera adelantarse en el

marcador, y ello era decisivo, porque hubiera sido casi seguro que el equipo que lo lograra pasaría a la final de la Copa, o por lo menos se hubiera acercado mucho. Nos explicaremos: si el Valladolid consigue un gol más en su haber, mucho nos tememos que el Atlético de Madrid se hubiera sentido incapaz de remontar esa diferencia, y si el Atlético marca el primero, como así ha sucedido, las esperanzas de enfrentarse al Real Madrid se verían cada vez más cercanas, como también ha sucedido.

En la continuación del partido no cambian apenas las decoraciones y la situación táctica de los equipos en el césped del Estadio Metropolitano es completamente igual o al menos, muy parecida. Acosados continuados del Atlético en busca de alzarse con la eliminatoria, defensa a rajatabla de su meta por parte del equipo del Pisuerga, hasta que los madrileños marcan su tercer tanto, al cuarto de hora aproximadamente. En este momento, los vallisoletanos cambian bastante su sistema de juego empleado hasta entonces y lanzan algunas ofensivas que hacen lucirse al meta y defensores contrarios. Buscan los forasteros la igualdad a goles, que les permita jugar un tercer encuentro de desempate. Pero ahora cambian las tornas y es el Atlético el que sin abandonar su ofensiva, contiene hábilmente a los contrarios y la defensa local se muestra como un verdadero valladar ante el que se estrellan cuantos intentos de derribo realizan los delanteros castellanos.

Se suceden las jugadas de dureza por parte de todos o casi todos los contendientes pero el colegiaro andaluz, señor Ruiz Casasola corta con acierto y energía estos brotes y las cosas no pasan a mayores.

Ha ganado el equipo que tenía que vencer en esta eliminatoria, ya que el Valladolid —segunda división para la futura temporada— no cuenta con equipo suficiente para enfrentarse al Real Madrid en una final de la Copa del Generalísimo. Sólo la mala suerte de Atlético de Madrid o la buena del Valladolid, hicieron llegar las cosas a un extremo que jamás se pudo ni sospechar tan siquiera. Hacemos votos porque el equipo forastero consiga subir nuevamente a la División de Honor, ya que tenemos la creencia de que su descenso ha sido inmerecido, pues otros equipos que militan con los «grandes» han hecho bastante más méritos para ocupar el lugar del Valladolid que este equipo.

El juego empieza con dominio alterno, y en los primeros instantes hay una falta y un córner contra el Valladolid, que ponen en aprieto a la meta de Estrems. En estos minutos Peiró es el único hombre de la vanguardia local que se muestra peligroso, pero no acierta a rematar con puntería y los tiros se pierden lastimosamente. En una dura entrada de Griffa, queda lesionado Zaldúa, y el árbitro amonesta al central madrileño.

En pleno dominio atlético se llega al minuto 35 en el que sería inaugurado el marcador. Un balón bombeado desde la derecha llega a Mendoza quien, de magnífico cabezazo bate por primera vez a Estrems.

A los cinco minutos de la continuación se produce una falta vallisoletana cerca de la línea frontal de su área de penalty. La saca por alto Ramiro y el extremo rojiblanco Rodríguez que se encuentra internado, de certero remate, marca el segundo tanto de su equipo.

Luego se lesionan García Verdugo y Mendoza, pero se incorporan a sus respectivos equipos, poco después.

Pasado el cuarto de hora, a los 16 minutos, en pleno acoso del Atlético de Madrid, Mendoza en balón centrado desde la parte izquierda, de magnífico cabezazo, logra el tercer gol, que supone el pase de los locales a la final que disputarán frente al Real Madrid. Este gol es acogido con enormes muestras de entusiasmo por el público, bastante numeroso, por cierto, ya que, si bien el estadio no estaba lleno, poco le faltó para conseguirlo.

Ante este resultado, el Valladolid, como decimos anteriormente, pasa al ataque, pero sus esfuerzos se ven truncados por la magnífica defensa que el Atlético hace de su marco. El Atlético da ahora muestras de desconfianza, pues hemos de tener en cuenta que Griffa está lesionado y que Mendoza y Jones cojean visiblemente. También, a los 32 minutos, hay una fea entrada de García Verdugo a Collar, y éste queda lesionado, teniendo que ser retirado del terreno de juego, pero se incorpora poco después.

En orden a méritos hemos de señalar que del Atlético, la defensa ha estado muy segura, bien la pareja de medios y en la delantera, Mendoza, Peiró y Jones, éste en el segundo tiempo, fueron los mejores.

También estuvo bien el trío defensivo contrario, en unión de Ramírez, y en cuanto a la línea de vanguardia, si bien han ligado algunos buenos avances, solamente podemos hacer mención, por su peligrosidad, a Zaldúa y Enderiz.

Los errores de bulto que tuvo el andaluz Ruiz Casasola no influyeron en el marcador, y los equipos formaron:

AT. MADRID: Madinabeytia; Rivilla, Griffa, Calleja; Ramiro, Callejo; Rodríguez, Jones, Mendoza, Peiró y Collar.

R. VALLADOLID: Estrems; Mirlo, García Verdugo, Lesmes II; Matito, Ramírez; Barrio, Aramendi, Zaldúa, Enderiz y Joselín.

El Betis venció (4-1) al Madrid

Pero quedó eliminado para la final

SEVILLA, 25.— (Servicio especial para «BALEARES» de «Agencia Mencheta».— Dejando a un lado ciertas exacerbaciones por parte de los aficionados béticos, sino admisibles al menos posibles de evitar, el desarrollo del encuentro Betis-Madrid, valedero para las semifinales del Torneo de Copa del Generalísimo, puede considerarse totalmente normal aunque pudiera parecer, a unos y a otros, esta apreciación nuestra un tanto alegre y fuera de tono, pero nos explicaremos con más detalle para que los lectores puedan apreciar con claridad lo acaecido en el terreno de juego de Villamarín. Vamos por partes y explicaremos nuestras razones críticas con absoluta imparcialidad, porque en verdad para los que no presenciaron este emocionado choque futbolístico, se podrían sacar las siguientes conclusiones:

El Betis jugó más que los supercampeones del Real Madrid y debieron marcar más goles. Otra: El Real Madrid, desconcertado y sin interés ninguno en la lucha, no pudo con un Betis superior siempre a las líneas forasteras. Y la tercera: Los millares de aficionados que se encontraron en el estadio Villamín superaron a la hinchada más insoportable y escandalosa que nunca habíamos visto en un campo de fútbol.

Por ello, contra tales consecuencias, oponemos nuestras impresiones en torno al ambiente del encuentro y su resultado. Sin poder olvidar el rotundo siete-uno con que el Madrid visitaba el terreno sevillano, para dilucidar la semifinal, consideramos no tan solo efectivo, sino elogiable que el Real Betis Balompié se lanzase a un juego tenaz, contundente y hasta arrollador, porque ello era lo único posible de hacer frente a un enemigo colosal y a un resultado insuperable, para dejar satisfechos a sus seguidores, cosa que los locales han conseguido plenamente. Mas al efecto hemos de dar buena y acertada también la situación de un Madrid que si bien se vio rebasado en muchas ocasiones, no venía a Sevilla a ganar la semifinal, sino tan solo a mantenerla sucintamente sin discutir siquiera la primicia del fútbol bético ni siquiera el suyo propio.

Ya con tales aclaraciones nos parece también explicable la escandalosa alegría de los espectadores con un Betis crecido y hasta la tremenda algarabía, aunque en ocasiones demasiado estridente, con que acogió y mantuvo la presencia del Madrid. Queda, pues, explicado, por nuestra parte, —al menos así lo creemos— que nada ocurrió que no fuera totalmente normal, en un encuentro en el que precisamente lo único sorprendente fue el cuatro-uno con que el Betis se alzó, en premio al gigantesco esfuerzo que había realizado.

No hubo fútbol brillante ni podía haberlo. El Madrid tuvo que gastar también su polvora en neutralizar los espectaculares avances de una delantera, admirablemente servida, eso sí, por los volantes Martín Esperanza, que casi siempre ha actuado de extremo, y su compañero Lasa, con un Ríos detrás, crecido y entusiasta hasta límites insospechados.

Al Betis tampoco se le podía exigir, ¿quién lo duda?, que tratase de desarrollar un fútbol ordenado y perfecto frente a los muchísimos campeones. Precisamente, en el estadio Santiago Bernabeu, de Madrid, la táctica de más alto valor que se hizo realidad, se transformó en la diferencia de seis goles con que hubo de viajar a Sevilla.

Todo fue normal, hoy, por tanto, sobre el terreno bético, y no nos cansamos de repetirlo. Hasta la diferencia del primer encuentro, si se nos permite esta afirmación, ha contribuido a que las cosas marcharan esta noche sobre ruedas a favor del Betis, porque no es aventurado asegurar que de bastante menos hubiera servido el juego arrollador del Betis si el brio de las miles de gargantas de seguidores, si el Real Madrid hubiese traído un más precario bagaje para resolver la eliminatoria. Lo que evita resaltar, a fin de cuentas, la proeza titánica

realizada por el Betis, al vencer al Real Madrid, por cuatro goles a uno.

Quizá el dominio en la primera parte del choque correspondiera al Betis, ayudado de forma rotunda por su «hinchada» que recibió al Real Madrid con una estruendosa pita, que duró durante casi todo el primer tiempo, y que se aumentó al retirarse los madrileños a los vestuarios, pero en la continuación del partido, los forasteros hicieron gala de una técnica más depurada y solo la mala suerte y el nerviosismo de sus hombres de vanguardia, abroncados y silbados continuamente, impidieron a los pentacampeones marcar algún gol más. Hemos de citar, en justicia, varios disparos de Del Sol, Puskas y Di Stefano, que no subieron al marcador por verdadero milagro y mala suerte. Incluso algunos disparos salieron fuera, cuando el portero estaba batido, o se estrellaron contra las defensas, que oportunamente habían acudido debajo de los palos.

Para cerrar esta breve crónica debemos hacer una reflexión a los seguidores del Betis ante el entusiasmo desbordado tras el encuentro: «Señores, ¿ustedes creen que si el Real Madrid hubiera visto perdida la eliminatoria en algún momento, hubiera actuado esta noche como lo hizo? Sinceramente creemos que no y no nos equivocamos. Hemos visto a los blancos jugar muchas veces. Lo que quizá haya ocurrido es que les pusieron demasiado nerviosos los pitidos y les entró cierta desgana, y de ahí el resultado final que,

con toda justicia, reflejaba el marcador al final de este emocionante encuentro de Copa.

Los mejores del Madrid fueron Santamaría, Casado, Pachín y Puskas, y en el Betis, aunque todas sus líneas cuajaron un excelente partido, por el que hemos de felicitar efusivamente a su preparador técnico, señor Daucick, destacaremos a Martín Esperanza, Ríos, Pallarés y Otero.

Los goles se marcaron así: Primer tiempo.—10 minutos: Jugada de Yanko y Castaño, mal controlada por la defensa madrileña, y Pallarés marca el primer gol de la noche.

Faltando cinco minutos, Yanko cayó lesionado por brusca entrada de Ruiz y el árbitro señala penalty que Ríos transforma en el segundo.

Segundo tiempo.—8 minutos: Di Stefano marca el tanto forastero, al aprovechar un rechace en corfo de Otero, a anterior disparo de Ruiz.

Dos minutos más tarde, Gargayo, tras bonita intervención, establece el 3-1, en el marcador, y a los 15, una jugada de Areta permitió a Castaños marcar el cuarto y último gol de la noche.

Dirigió bien Gómez Contreras. Equipos: MADRID: Vicente; Miche, Santamaría, Casado; Ruiz, Pachín; Mateos, Del Sol, Di Stefano, Puskas y Bueno.

BETIS: Otero; Grau, Ríos, Areta; Lasa, Martín Esperanza; Llorens, Pallarés, Yanko, Gargayo y Castaños.

LUCHA LIBRE

PLAZA DE TOROS DE PALMA

HOY MARTES, 27 Junio - A las 10'30 noche

JUAN OLIVER-GONZALEZ II

TROFEO URBANIZACIONES PALMA-NOVA

con un donativo de 25.000 pts. de premio al vencedor

Segundo combate:

Samaraj - Guti

Tercer combate:

Galarza - Inca Peruano

Los combates serán a 4 asaltos de 5 minutos

Cuarto combate:

FINAL DEL TORNEO

Quinto combate CATCH A CUATRO

Pareja sudamericana

Pareja mallorquina

Conde Maximiliano

Tony Oliver

Tomás Riande

Jim Oliver

Localidades Señoras, Niños y militares 6 pesetas

Servicio especial de AUTOBUSES para todas las líneas

Abierto el despacho para la venta de localidades en las taquillas oficiales de la empresa, en Teatro Lírico y Bar Rosales.

HOTEL BRISTOL

SALON-PISCINA «EL CAIMAN»

GRAN SERVICIO A LA CARTA

COCINA ESPAÑOLA Y MARISCOS

(Hasta las 13 horas)

MENU ESPECIAL 60 PTAS.

3 PLATOS A ESCOGER

pan, vino, ostre y fruta

NOCHE 70 Ptas. CON ORQUESTA

CENAS RECINTO PISCINA-Reserve su mesa-Tel. 25644



Soler

TEJIDOS SELECCIONADOS y LENCERIA

Ultimas novedades en ESTAMPADOS y en TEJIDOS LISOS

C. Tous Ferrer, 7 Palma Mallorca

LAS DESTRUIRA RADICALMENTE INCLUSO LAS MAS RESISTENTES - PUNTO AZUL ACABARA LA PLAGA DEFINITIVAMENTE



PREPARADO ESPECIAL CONTRA HORMIGAS CON PRODUCTOS NUEVOS QUE ASEGURAN UNA TOTAL DESTRUCCION

HIPICAS

En una carrera de antología, «Vendaval» pulverizó todas las marcas de nuestro trote

Triunfos de «Casualidad M», «Dabruna», «Cupidón» y «Valona»

Decididamente, sin apenas hipódromo, sin apenas premios y con una afición ferviente pero no lo suficiente numerosa para mantener con dignidad el deporte hípico, nuestro trote se encuentra en el momento más interesante de su historia. En poco más de un año la plusmarca nacional ha pasado de Uskub a Siria, después a Vesta y de ésta a Temi que consiguió rebajar el difícilísimo 126. Vendaval no había tenido suerte, y sus inoportunas lesiones estuvieron a punto de echar al traste las legítimas aspiraciones de su propietario don Miguel Monjo, su conductor Guillermo Coll y su preparador Alfonso Mayol. Pero he aquí como en una carrera histórica, llena de dificultades por el encono que en la lucha pusieron todos los conductores, Vendaval no solamente consigue derribar la marca de Temi —1'25" 8/10—, sino que de rondón, consigue el mejor record conseguido por ningún trote en la historia del cabalístico mallorquín, incluso la alcanzada por el francés Hourvari hace sólo unas semanas y que mejoraba las de Duguesclin II, obtenidas en carrera normal en la edad de oro del deporte hípico en nuestra Isla. Gran hazaña la de Vendaval ante dignísimos rivales en la más rápida carrera al trote desarrollada en España. Nuestra enhorabuena a don Miguel Monjo, el veterano caballista de Santa Margarita, y a todos sus colaboradores.

JUVENTUD QUE EMPUJA
Carrera de promesas la que abrió el programa. Nueva exhibición de Casualidad M —que sigue los pasos de su hermana Breda M— y un remate que dice mucho a favor de las futuras posibilidades de Esterel II y Esterel, que nos ofrecieron una buena lucha. Cosas buenas y malas en Estel D'or.

1. Casualidad M, 41" 8 2220 m
2. Esterel II, 43" 1 2200 m
3. Esterel, 41" 3 2240 m

TODO FUE FACIL PARA «DABRUNA»
Dabruna, al parecer totalmente recuperada, dominó a sus rivales que, al esforzarse por alcanzar a la fugitiva, se desmontaron continuamente. Alcina V sigue en sus trece de no ofrecernos una carrera completa. Difícil el recorrido de Cister Wolo M y característico el de Botafogo.

1. Dabruna, 38" 2200 m
 2. Botafogo, 36" 9 2260 m
 3. Cister Wolo M, 37" 2260 m
- ESPECTACULO Y ESCASA CALIDAD TECNICA**
Si Amilcar hubiera salido bien y Anovera M C. no hubiera corrido embotellada, las marcas de esta carrera hubieran sido mucho mejores. Se luchó en grupo y, al final, Cupidón desbancó a un Azur V agotado que tuvo una falta muy cerca de la meta. Buen remate de Bini-Floi y desfonde de Zalamera.

1. Cupidón, 34" 4 2220 m
 2. Azur V, 34" 5 2220 m
 3. Bini-Floi, 32" 9 2260 m
- CALIDAD VERDADERA**
Aletuya, como siempre, corrió destacado en cabeza y hubiera ganado de ser el recorrido de 2000 metros. La carrera resultó muy interesante gracias a la reacción de Valona, que tuvo muy mala salida, y de Zoraida, que perdió muchos metros al desmontarse. Todos opusieron resistencia pero cabe destacar los enormes destellos de Cadillac M y el gran remate de Hekia, conducido por M. Salom.

1. Valona, 31" 5 2200 m
 2. Zoraida, 30" 1 2240 m
 3. Hekia II, 30" 9 2220 m
- NI LAS CUADRIGAS DE «BEN-HUR»**
La carrera estelar fue de auténtico «suspense». Se luchó en compacto grupo y no hubo un segundo de tregua. Siria se vió en cabeza. Breda M dió pruebas de sus grandes posibilidades pero acusó el cansancio del esfuerzo y Uskub, Vimga y Ecu D'or, lucharon siempre, en puestos peligrosos. No obstante, el héroe fue Vendaval que lanzado en el momento oportuno dominó a sus rivales. La llegada fue emocionante y con el pelotón llegó Hourvari, que a pesar de marcar —extraoficialmente— 24" 6, no pudo abrirse camino a través de la gran barrera. Ecu D'or D remató como nunca le habíamos visto. Ya hemos hablado de la hazaña de Vendaval. Miren las marcas de Ecu D'or y Uskub.

1. Vendaval, 25" 2 2240 m
2. Ecu D'or D, 25" 5 2240 m
3. Uskub, 27" 2 2200 m

LAS CARRERAS DE MANACOR

- Primera carrera**
1. Danila, 45" 8
 2. Carliera, 41" 2
 3. Defensora, 48" 1
- Segunda carrera**
1. Sorprendido, 39" 9
 2. Zuribanda, 38" 5
 3. Beritias, 38"

- Tercera carrera**
1. Zagal III, 34" 6
 2. Dalla, 36" 3
 3. Calmarina, 35" 4
- Cuarta carrera**
1. Nimega, 34" 3
 2. Sertorio, 34" 8
 3. Botón D'or, 35" 8
- Quinta carrera**
1. Ursus, 32" 2
 2. Ben-Hur, 31" 1
 3. Ombá, 32" 8

OENTAURO

AEG
TAMBIEN EN SU HOGAR



AEG
DE VENTA EN LOS ESTABLECIMIENTOS MAS IMPORTANTES DEL RAMO



COMPRA AEG
ADQUIERE CALIDAD



Lee «BALEARES»

Fueron adjudicados los premios anuales de la Federación Balear de Baloncesto

Que correspondieron a Mercant I, Verger y «Molinar»

Ayer por la tarde, en los locales de la Federación Balear de Baloncesto se procedió al escrutinio de los votos emitidos para la concesión de los Premios Anuales, que la Federación concede al mejor árbitro, al mejor cronista y al Club que más se ha distinguido durante la temporada por su divulgación de este deporte, mediante la votación que emiten los federativos, Clubs, cronistas y las personas acreedoras a ello, siendo en total 159 los votos, de los que se recibieron 135.

El orden de las votaciones resultó como sigue:
Premio al mejor árbitro:

Mercant I 45, Amengual 36, Huguet 8, Garriga 6, Arrom 5, Mir 4, Pérez 3, Puertas 2, Mercant II 2. En blanco 13 y nulos 11.
Premio al mejor cronista: Verger, del «Diario de Menorca» 55, Pujol de «BALEARES» 46, Latorre de «Fiesta Deportiva» 12, Octavio del «Diario de Mallorca» 8, Beltrán de «Mallorca Deportiva» 3, nulos 6 y en blanco 5.
Premio al mejor Club: Molinar 49, Perlas Manacor 22, Ciudadela 19, Español 18, La Salle-Caserío 5, P. Azulgrana y Uadis 4, S.F. Palma, 3, La Salle Palma 2 y J. M. Maríanal, en blanco 8.



JAIME MERCANT

«BALEARES» felicita cordialmente a los nuevos Premios, conseguidos todos con toda justicia, ya que cada uno en su aspecto hicieron méritos suficientes para ello.

TONY

El «Perlas Manacor» venció en el Prat y fue derrotado en Tarrasa

Los manacorenses regresaron ayer de Barcelona

En el buque correo de Barcelona, llegaron ayer a nuestra ciudad los componentes del juvenil Perlas Manacor, que se desplazaron a Cataluña para disputar tres encuentros habiendo ya informado a nuestros lectores del primero de ellos jugado frente al Picadero.

El sábado por la tarde jugaron en Tarrasa, contra el «Sémoles Espona», de aquella ciudad y después de un partido bastante duro, fueron vencidos nuestros representantes por 25-30, después de llevar ventaja el Perlas por 13-7 al llegar al descanso, después de un primer tiempo de neto ventaja de los manacorenses, pero en la continuación los locales reaccionaron y con la ayuda del árbitro, que fue demasiado casero, lograron remontar el tanteo para inclinar la diferencia a su favor.

El domingo por la mañana, jugaron contra el Prat, al que después de un buen partido vencieron por 39-35, después de finali-

zar el primer tiempo 18-14, siempre favorable al Perlas, aunque tuvieron que luchar denodadamente para conseguir este triunfo, que en ningún momento fué fácil.

Los expedicionarios han regresado muy satisfechos de esta excursión, ya que además de las enseñanzas recibidas, han venido encantados de las atenciones recibidas en todos los clubs donde han actuado, siendo portadores de varios banderines y tres trofeos, que pasarán a engrosar los muchos ya conseguidos.

Hablamos con Rafael Muntaner, el activo Secretario del Perlas y jefe de la expedición que se desplazó a Barcelona y nos rogó hiciéramos constar su agradecimiento por lo bien que fueron tratados, especialmente por el Picadero, que puso sus instalaciones a la disposición del equipo y en la que efectuaron un entrenamiento el día anterior al partido.

TONY

sin impedimento alguno



cualquiera, en cualquier momento, puede montar en un ciclomotor Peugeot BB - CENTRI - 49 c. c. sin molestias ni engorros

PERMISO DE CONDUCIR CARNET PATENTE

DE SUS PERFECCIONES TECNICAS

- PURIFICADOR DE AIRE ESPECIAL
- EXENTO DE MECANISMOS COMPLICADOS
- CILINDRO ALUMINUM
- FRENSOS POTENTES
- SUSPENSION TELESCOPICA DELANTERA
- CONSUMO IRISORIO ALGUNOS CENTIMOS POR KM.

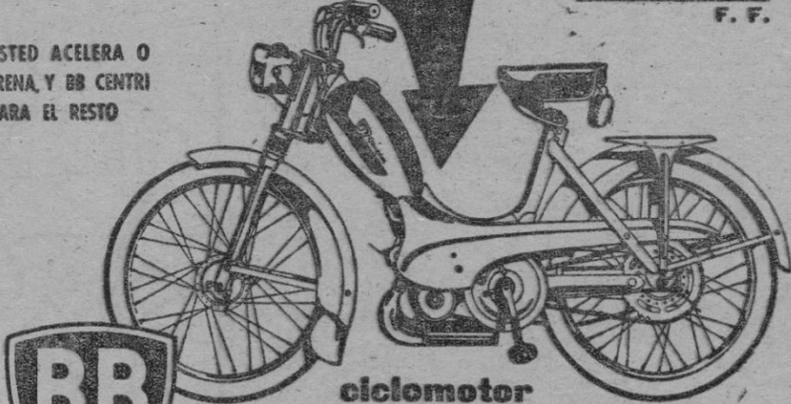
DESTACAMOS UNA

EL ACOPLADOR AUTO-PROGRESIVO PATENTADO EN TODO EL MUNDO, EXCLUSIVAMENTE UTILIZADO EN ESPAÑA POR BB - CENTRI

Y ADEMAS... 6.980 Pts.

F. F.

USTED ACELERA O FRENA Y BB CENTRI HARA EL RESTO



Peugeot

SERVICIO Y SENCILLEZ SOBRE RUEDAS

FABRICADOS POR MOTORES Y VEHICULOS, S. A. DE VITORIA

Distribuidos en España por DIAMANT, S. A.

Se admiten solicitudes, para Agentes, en las principales poblaciones de Baleares

EXPOSICION Y VENTA:

«COMERCIAL LUIS POU RIBAS, S. A.»

Reina Esclaramunda, 8 al 14 - Teléfonos 22843 y 21665 PALMA DE MALLORCA

Contratistas, Decoradores, Arquitectos, Propietarios, Hosteleros

Sin roturas y para entrega inmediata

A partir de hoy pueden disponer de losetas de 40 x 40 de Mármol Aglomerado Italiano en todos los colores

Con carta de garantía sobre el resultado

El mármol más decorativo - Más económico

Exposición y venta:

Blanquerna, 25 - Teléfono 14649

- Reforma de letra
- Ortografía
- Mecanografía
- Taquigrafía
- Correspondencia
- Cálculo
- Contabilidad
- Banca
- Idiomas
- Cultura General

CURSO DE VERANO

Academia Cots

San Felio, núm. 7 - Teléfono 12567

LA CORRIDA DEL DOMINGO

Cuando todavía huele a quirófano

Otro gran éxito de «Clásico» en Campos

El pasado domingo por la tarde se celebró en Campos del Puerto una interesante novillada económica, en la que actuó con extraordinario lucimiento el novillero mallorquín Rafael Colom «Clásico», el cual lleva una lucida temporada, ya que en las tres funciones que lleva toreadas ha conseguido trofeos. El pasado domingo estoqué un novillo, evidenciando una vez más sus cualidades de excelente veroniqueador, rehiletero completo y perfecto muletero. Sacó un gran partido del novillo, poco propicio para el lucimiento, logrando pases de gran factura, y como mató a la primera, de un estupendo volapié, le fueron concedidas las dos orejas entre grandes aplausos. Este muchacho mallorquín es digno de la atención de la empresa de Palma, la que sin duda le ofrecerá la oportunidad de torear con picadores. La afición taurina de Mallorca así lo desea.

Después de esta parte sería, actuaron dos cuadrillas de aficionados locales, mostrándose todos muy valientes, cosechando todos grandes aplausos.

También resultó emocionante la actuación del Tancredo Moreno, quien ejecutó la suerte dos veces, una vestido de blanco y otra en traje de vocalista con traca. Escuchó grandes ovaciones, tan fuertes como los truenos de la traca.

El triunfador fue Chamaco. Por eso, al iniciar la crónica, nos permitimos un cambio de turno. Cinco toros pertenecían al hierro de Montalvo y uno, el primero, el de Pérez Angoso. A fin de cuentas, todos hermanos.

Antonio Borrero continúa teniendo su sitio, su puesto en propiedad en el to-

cogida que recientemente tomó en el ruedo de la Real Maestranza de Sevilla, en una tarde también gloriosa, en la que fue premiado con las dos orejas del astado causante de la herida, trofeos que le fueron llevados a la enfermería. Me gustó la labor de Antonio el pasado domingo, sobre todo por un no-

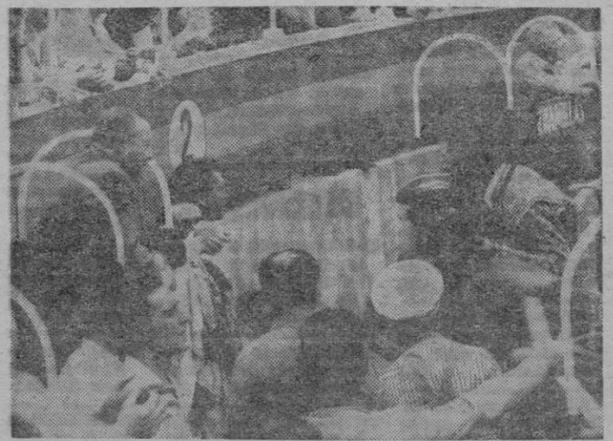
fesional, porque, si el toreo es templar y mandar, dos reglas fundamentales que no estuvieron ausentes en el trasteo de Antonio, también lo es el arrimarse y quedarse quieto, impávido, ante las escalofriantes rozaduras de los cuernos por el fajín y la taleguilla del torero.

Toreo plástico y sentimental y creador, sin mimetismo aburrido, sin esa monotonía desesperante que sin darse cuenta pretenden imponer a todo pasto los aficionados que exigen el toreo de una sola expresión, la manoletística, o su hija la ordoñística, encadenando así, absurdamente, al arte de torear. ¿No quedamos en que el arte, sea cual sea su género, más grande es cuanto más libre está de influencias y precedentes?

Cuando se hubo pasado los pitones cuarenta veces por el eje que formaba su cuerpo, a toro entregado y público caliente, para no equivocarse en el envite Borrero entró a matar recto hasta encunarse y agarrar así un estocazo que hizo innecesaria la función del cachetero.

Tornáronse blancas las gradas y el presidente sacó los dos pañuelos, paseando a continuación Chamaco, muy feliz, las dos orejas que con tanto alborozo le habían sido concedidas.

¿No tuvo defecto la faena de Chamaco?... Sí, tuvo uno, a nuestro juicio: Debía de haber intentado, aunque una sola vez siquiera, torear con la izquierda, ya que no basta que el defecto del toro esté en el conocimiento del torero, sino que éste, por propia conveniencia, debe de hacerlo comprender al público, especialmente a los aficionados que



Chamaco brindó la muerte de su primer toro al Excmo. señor Capitán General.



Chamaco lanceando a la verónica

reo, guste o no guste, entusiasme o irrite. El pasado domingo armonizó en el ruedo palmesano una de las mejores faenas de muleta de cuantas ha realizado aquí. Y es admirable que esa óptima labor haya tenido lugar cuando el diestro onubense sin duda siente todavía el olor a quirófano, por la grave

torio afán y logro artístico en el que se unifican el estilo personal, afortunadamente recuperado, y la base técnica, mecánica, de oficio, que el arte de torear, sea cual sea su matiz, siempre precisa.

El domingo pasado pude apreciar la consecución —aunque en su principio— y acierto de unos ensayos prácticos verificados en campos de Salamanca este invierno pasado, en cuyas probaturas fue requerida y considerada mi modesta opinión. No fue, lo del domingo, ni mucho menos, todo lo que espero de Antonio, pero...

Cuando cogió la muleta y se dirigió hacia su segundo enemigo, un torito salmantino de arrancada alegre y suave por el pitón derecho, el público prorrumpió en el comprometedor y un tanto sarcástico siseo que le reservan a Chamaco sin duda porque Antonio, por suerte suya, todavía no ha caído de su personalísimo pedestal, que tanta pasión provoca. Pero pronto quedaron mudos los siseantes al iniciar el de Huelva el trasteo con cuatro estatuarios, en los que tuvo que aguantar horrores cuando pasaba el toro por el lado izquierdo, pitón seriamente peligroso. A continuación surgió entera la profundidad del toreo chaqueta, hechura en barroco de indiscutible honestidad pro-

prestan la menor atención al toro y que por tanto no lo entienden.

Pero en fin, el defecto no es de mayor consideración, supuesto han existido grandes figuras en el toreo que cortaron numerosísimas orejas en Madrid, y en todos los ruedos importantes del mundo, sin haberse puesto la muleta a la mano izquierda más allá de seis veces, en los veinte años que duró su carrera.

Los dos toros menos propicios entraron en el lote de Manolo González. Evidentemente no tuvo fortuna el fino artista sevillano en su reaparición. Su primer enemigo, el de Pérez Angoso, llegó muy entero a la muleta —necesitaba un puyazo o dos más— reservón y con cierto sentido, y el cuarto de la tarde, segundo suyo, resultó soso, sin ninguna voluntad, con más ganas de huir que de pelear. El arte de Manolo únicamente asomó en tres ocasiones, y no

en todo su esplendor, al torear con el capote, la primera vez en una tanda de verónicas y las otras dos al realizar otros tantos quites por chucuelinas. Lo demás fue discreción, alivio, defensa, sin esfuerzo ni ataque por su parte. En el primero escuchó algunas palmas y en el segundo lo otro.

Una primorosa faena realizó el animoso matador de toros José Martínez «Limeño». Hay evidentes deseos de triunfo en este muchacho. Espigado de cuerpo, con abundantes conocimientos del oficio, torea requetebien cuando el toro le coge el engaño arrastrando el hocico. Lanceó con mucho temple a la verónica, realizó variados quites, siempre con empaque y fino estilo, y con la muleta jugó admirablemente las dos manos. En el primero logró una buena estocada, tras un pinchazo, y entre aclamaciones y casi unánime petición de oreja dió la vuelta al ruedo.

En el que cerró plaza, un toro sin sal ni pimienta, expuso Limeño inútilmente. Cuando el cornúpeto carece de alegría resulta muy difícil que el garbo del torero la pueda suplir. En este toro no tuvo tanta suerte al matar, no obstante fue despedido con nutridos aplausos. Limeño puede volver a Palma con todos los honores.

Q. CALDENTEY



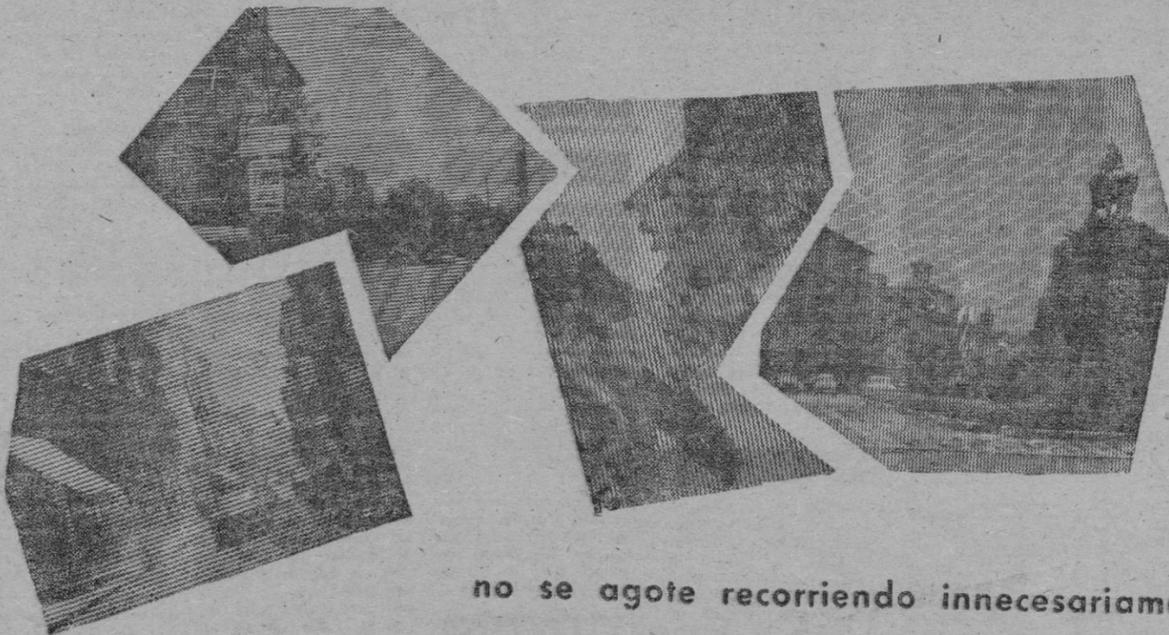
Manolo González no se esforzó en sacarle partido a sus defectuosos toros; aunque en este fino muletazo aparente todo lo contrario.



La nueva variante del «puente trágico», al estilo modernista, interpretada por «Limeño»

El formidable cartel del próximo domingo

Para el próximo domingo anuncia la empresa de la Plaza de Toros de Palma, otra gran corrida de toros, en la que con ganado de prestigio actuarán los tres grandes triunfadores Fermín Murillo, Martín Sánchez «Pinto» y Víctor Quesada, con el rejoneador Josechu Pérez de Mendoza, quien lidiará a la jineta un bravo novillo. El cartel ha despertado gran expectación.



GALERIAS VELAZQUEZ

ha reunido y dispuesto para Vd. cualquier artículo y servicio que precise

«Cuando el viento sopla»

FILM DE ACTUALIDAD

La dramática y emotiva película «Cuando el viento sopla», con Curd Jurgens y Mylene Demongeot como principales intérpretes, es un film de interesante y emotiva trama en la que, junto al amor y la aventura que viven sus protagonistas, se nos pinta magistralmente la crisis que sufre por un lado la juventud con sus ansias locas de vivir, sin preocuparse de nada más que de vivir y los adultos inconformados con la mediana que el destino les ha situado. Este arribismo, este afán de riqueza, este cinismo y desenfreno, conducen irremediablemente a la catástrofe moral y es entonces cuando la aventura adquiere toda su fuerza emotiva y sobrecogedora al propio tiempo.

Interesante y aleccionador drama dirigido por el prestigioso Yves Ciampi. «Cuando el viento sopla», será presentada por Radio Films, S.A.E., hoy en Avenida y Astoria.

El paso de la muerte



Esta película viril, dramática, intensa, es un canto a la personalidad, esa virtud innata en ciertos seres, que les convierte insensiblemente en rectores de sus semejantes, sea cual fuere el color de su piel o nacionalidad. Tal es el caso del sargento Towler, de raza negra, convertido por las trágicas circunstancias de la guerra en jefe de un reducido grupo de supervivientes soldados de marina norteamericanos, víctimas de sangrienta emboscada en las inhóspitas montañas del norte de Corea.

Más feroz que la lucha contra sus enemigos, era la lucha contra los prejuicios raciales, de los que sus compañeros y ahora, subordinados, no podían sustraerse, aun reconociendo las

dotes de mando, el valor y la integridad de su jefe.

Pero la furia de los diablos amarillos, su tenaz persecución y el mortal peligro que sobre ellos se cernía, cerró sus filas quedando borradas las diferencias raciales.

Esta emocionante película, escrita, producida y dirigida por Hall Bartlett, que distribuye Columbia, cuenta con un reparto realmente sensacional encabezado por Alan Ladd y el actor de color Sidney Poitier, secundados por James Darren, Glen Corbett, Mort Sahl, Ana St. Clair y presentando al gran actor sueco, Ingemar Johansson en su primer papel estelar.

Mañana estreno en Lírico, Balear y Progreso.

«III Festival Español de la Canción»

Decimocuarta relación de obras preseleccionadas

En las últimas sesiones celebradas, el Jurado Precalificador ha tomado el acuerdo de seleccionar para la Fase Previa las siguientes canciones:

- 62. Pirata
- 66. Ficha y amor
- 277. El hombre de la caravana.
- 333. Mambo del tic toc.
- 390. Aquí
- 414. Fabulosa
- 417. Maravillosa
- 497. Hechiceros
- 507. Así te presenté
- 577. Una nueva melodía
- 596. Vértigo
- 616. Bajo la niebla
- 629. Fronteras
- 655. Los cuatro vientos
- 668. Carta devuelta

679. Fuiste lucero en la noche

702. Espérame en la bruma.

Tras estas deliberaciones y acuerdos, el Jurado, una vez revisadas y reconsideradas todas las obras, dá por finalizada su labor, resultando un total de 98 canciones preseleccionadas. Los autores de las restantes obras presentadas a Concurso, y que no han figurado en ninguna de las relaciones publicadas, podrán enviar a retirárselas en las oficinas centrales de la R.E.M. Ayala, 15, 2º, en horas de 10 a 12 de la mañana, todos los días laborables.

Los autores de las composiciones figuradas en esta relación decimocuarta, enviarán la orquestación correspondiente antes del día 2 del próximo mes de julio.

CARTELERA

COMEDIA
PRINCIPAL — Gran Compañía de Jorge Vico con Marta Flores y Laura Bové. A las 7'00 y 10'30: «CHERI». de Colette. (Autorizada mayores).

CINE
AUGUSTA — Desde las 3'15: UNA RUBIA PARA UN GANGSTER (Yul Brynner, Mitzl Gaynor y Noel Coward). — TIEMPO DE AMAR. TIEMPO DE MORIR. (Autorizado mayores).

ASTORIA — Desde las 3'15: CUANDO EL VIENTO SOPLA. Director: Yves Ciampi (Mylene Demongeot y Curd Jurgens). — LA NOCHE Y EL ALBA (Francisco Rabal, Zully Moreno, Antonio Vilar y Rosita Arenas). (Aut. mayores).

AVENIDA — Desde las 3'15: CUANDO EL VIENTO SOPLA. Director: Yves Ciampi (Mylene Demongeot y Curd Jurgens). — LA NOCHE Y EL ALBA (Francisco Rabal, Zully Moreno, Antonio Vilar y Rosita Arenas). (Aut. mayores).

BALEAR — Desde las 3'00: ESPOSA CULPABLE. Dtor.: John Farrow (Diana Dors y Rod Steiger). — NIEBLA EN LAS CUMBRES (Gerard Philippe). (Autorizado mayores).

BORN — A las 4'15 y a las 9'00: REN-HUR. Director: William Wyler (Charlton Heston, Jack Hawkins, Haya Harareet y Stephen Boyd). — CAPITOL — Desde las 3'30: EL GAPE (José Luis Ozores y An-

tonio Garisa). — HORIZONTES AZULES (Charlton Heston y Fred Mc Murray). — Technicolor. Vista-Vision. (Tol. menores).

DORADO — Desde las 3'30: BUEN VIAJE PABLO (Ettore Manni, Gisa Paradis y María del Valle). — EDDY DUCHIN (Tyronne Power y Kim Novak). — Technicolor (Aut. mayores).

HISPANIA — Desde las 3'00: LA FAMILIA TRAPP EN AMERICA y EL TIRANO DE PISA (Tolerado menores).

LIRICO — Desde las 3'30: ESPOSA CULPABLE. Dtor.: John Farrow (Diana Dors y Rod Steiger). — NIEBLA EN LAS CUMBRES (Gerard Philippe). (Autorizado mayores).

METROPOL — Desde las 3'30: EL SEPTIMO SELLO. Una realización de Ingmar Bergman. — ESTA PICARA COLEGIALA (Brigitte Bardot). — Cinemascope, Eastmancolor. (Aut. mayores).

ORIENTAL — Desde las 3'00: BUEN VIAJE PABLO (Ettore Manni, Gisa Paradis y María del Valle). — EDDY DUCHIN (Tyronne Power y Kim Novak). — Technicolor (Aut. mayores).

PROGRESO — Desde las 6'00: ESPOSA CULPABLE. Dtor.: John Farrow (Diana Dors y Rod Steiger). — NIEBLA EN LAS CUMBRES (Gerard Philippe). (Autorizado mayores).

PROTECTORA — Desde las 3'15: UN ANGEL TUVO LA CULPA. Director: Luis Lucia (Emma Penella, José Luis Ozores y Amparo Rivelles). — HISTORIA DE UN CONDENADO (Rock Hudson y Julia Adams). — Technicolor. (Autorizado mayores).

RIALTO — Desde las 3'30: BUEN VIAJE PABLO (Ettore Manni, Gisa Paradis y María del Valle). — EDDY DUCHIN (Tyronne Power y Kim Novak). — Technicolor. (Aut. mayores).

RIVOLI — Desde las 3'30: UNA CHICA EN EL DESVAN. Director: Marc Allegret (Danny Robin, Jeanne Moreau y Jean Marais). — LA LEY DEL TALION (Richard Widmark). — Cinemascope. Technicolor. (Aut. mayores).

Calificación religiosa de espectáculos

TIATRO
Cia Jorge Vico-Cheri—4

CINE

- La guerra privada del Mayor Benson—2
- El valle de los castores—1
- Nuestras hijas—3
- Mi vida empieza en Malasia—3
- Una rubia para un gangster—3
- Tiempo de amar, tiempo de morir—3
- Esposa culpable—3R
- Niebla en las cumbres—3
- Ben-Hur—2
- El gafe—1
- Horizontes azules—2
- Buen viaje Pablo—3
- Eddy Duchin—2
- El barón y su yate—3
- Sangre en la calle—3
- Un ángel tuvo la culpa—3
- Historia de un condenado—3
- El séptimo sello—2
- Esa picara colegiala—3
- Viento salvaje—3R
- Los diablos del Pacífico—3

Como en los cuentos de hadas

En una casa de campo cubierta por la hiedra y con un romántico desván que sirve para albergar de incógnito a la más soñadora y traviesa de las muchachas, se desarrolla la historia y la poesía, el humor, la alegre picardía de la juventud, en íntima alianza con el amor, ponen el resto.

La casa está destinada a ser el nido de una pareja de enamorados, pero la inquieta y encantadora inquilina del desván, contagiada por los efluvios sentimentales que inundan el ambiente, organiza el más descomunal de los entredos para, después de una noche llena de azarosas aventuras, sustituir a la novia.

«Una chica en el desván», la más alegre, divertida y alocada farsa cinematográfica, gracias a la ocultidad de sus protagonistas: Dany Robin, Jean Marais y Jeanne Moreau, tres de los más refulgentes astros del cine europeo actual, que nos hacen vivir la fantasía de un auténtico cuento de hadas, vestido con el ligero e insinuante ropaje de las más atrevidas comedias de entredos. Presentada por I.F.I.S.A., «Una chica en el desván» se exhibirá a partir de hoy en Sala Rivoli.

CASA DELMONTE
ANTIGUEDADES
«ANTIQUES»
PRECIOS MODEROS
VIA ROMA, 16 — TEL. 15047

Se necesita señorita

para oficina con conocimientos contabilidad y correspondencia.
Cielos Ferrá. — Reina M^a Cristina, núm. 2.

JARDINES

ROSALES

DIAS 1 y 2 JULIO

Los 5 Latinos

¡MYLENE DEMONGEOT!

Ayer, una esperanza del cine francés...

Hoy, su mejor realidad



HOY - Estreno
El mejor film de la B. B.
competidora de B. B.



CUANDO EL VIENTO SOPLA

DIRECTOR:

YVES CIAMPI

¡UN ARDID DIABOLICO!
¡UNOS MOMENTOS DRAMATICOS!
¡UN DESENLAJE PATETICO!

En el mismo programa: ESTRENO

LA NOCHE Y EL ALBA

FRANCISCO RABAL - ZULLY MORENO
ROSITA ARENAS - ANTONIO VILAR

La amargura de una mujer engañada...
El horror de verse comprometido... El pánico a una persecución implacable...

(Programa autorizado mayores)

Estreno inmediato: **ROSANA**

CULMEN, S. A.

COMPANIA ESPAÑOLA DE CAPITALIZACION
Princesa, 23, bajos. — MADRID (8)

Titulos amortizados en el sorteo del día 26 de Junio de 1961 ante el Notario don José Luis Díez Pastor

A. Z. LL. - V. V. X. - N. W. G. - U. J. Q.
T. G. D. - X. I. L. F. - F. W. K. - F. X. P.

Delegado para Baleares: D ANTONIO AYUGA CUEZVA
Inspección Regional: D ANTONIO ESCLAPES
FIDEUS, 5, entlo. 1.ª — Telef 11439 — PALMA DE MALLORCA

CHUMBO DANCING

BAILE CON LA MEJOR
MUSICA DE AHORA MISMO
Por la tarde, precios de bar

Abierto hasta las 3 h. de la madrugada

DANCING CHUMBO

Vivo, otelo, 646

Anuncios Económicos

BOLSA DE TRABAJO

APRENDIZAS se necesitan para taller de Sustreria indispensable certificado de escolaridad Presentarse en San Magín nº 150. (17)

JOVEN 18 a 22 años para mazo almacén. Libre ser. vicio militar. Se precisa. Informes: Pza Rosario, 1. (11)

AGENCIA se ofrece señora para Gobernanta de hotel o encargada, mallorquina, muy buena persona y de confianza. Sindicato, 133. (20)

JOVEN alemana hablando inglés, cuidaría niños. Informes esta Admón. (10)

SE NECESITA muchacha en un claret extranjero. Informes: Sr. Due. Nana, 35, 3º de 10 a 1 mañana y 4 a 7 tarde. (23)

ALEMANA 25 años perfectamente inglés, francés, sueco, español, trabajaría hotel, etc. Informes esta Admón. (14)

SE NECESITA operario fundidor de cemento armado. Informes: Casa Femenías, Héroes de Manacor, 221. Palma. (15)

SE NECESITA aprendiz mostrador. Café Olivar, 8. Plaza Olivar. (30)

URGEN dos chofers reparadores carnet primera. Presentarse Tomás Fortez, 2a, 14. Teléfono 12146. (12)

PRESTIGIOSA marca de vinos y coñacs de Jerez de la Frontera bien introducida necesita sub-agente para Palma. Escribir puño y letra, Apartado 543. Palma. (24)

SE NECESITA profesor o profesora de inglés y francés para clase alterna. Llamar al 24140. De 11 a 12 mañana. (20)

SE NECESITA muchacho 14-16 años en Farmacia Coll. General Mola, 34. (12)

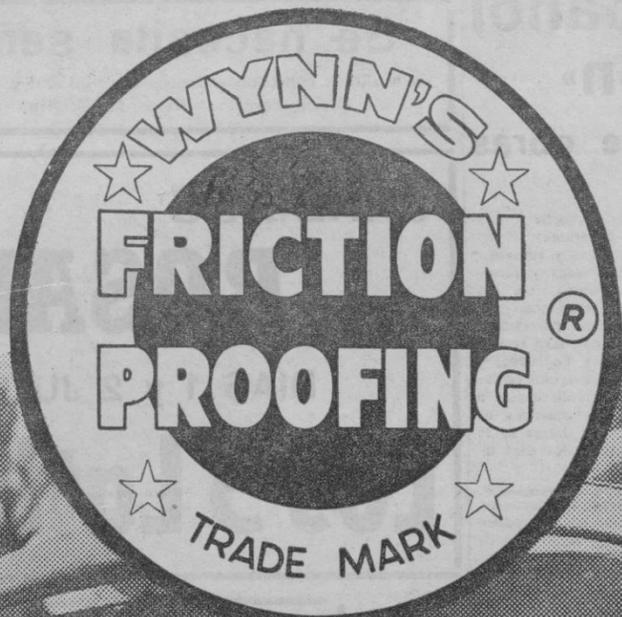
CHOFER carnet 1.º se ofrece para cualquier trabajo. Teléfono 22681. (10)

EMPRESA de origen belga necesita personas, ambos sexos, activas y con buena presentación para trabajo fácil de divulgación y venta. Garantizamos 3.000 pesetas mensuales de comisiones, previa formación profesional que asegure el éxito en el trabajo. Aspirantes serán recibidos, mañana, día 28, a las 11 horas, en el Hotel Perú. Rogamos puntualidad. (52)

Rosales
PROXIMAMENTE
LOS 5 LATINOS

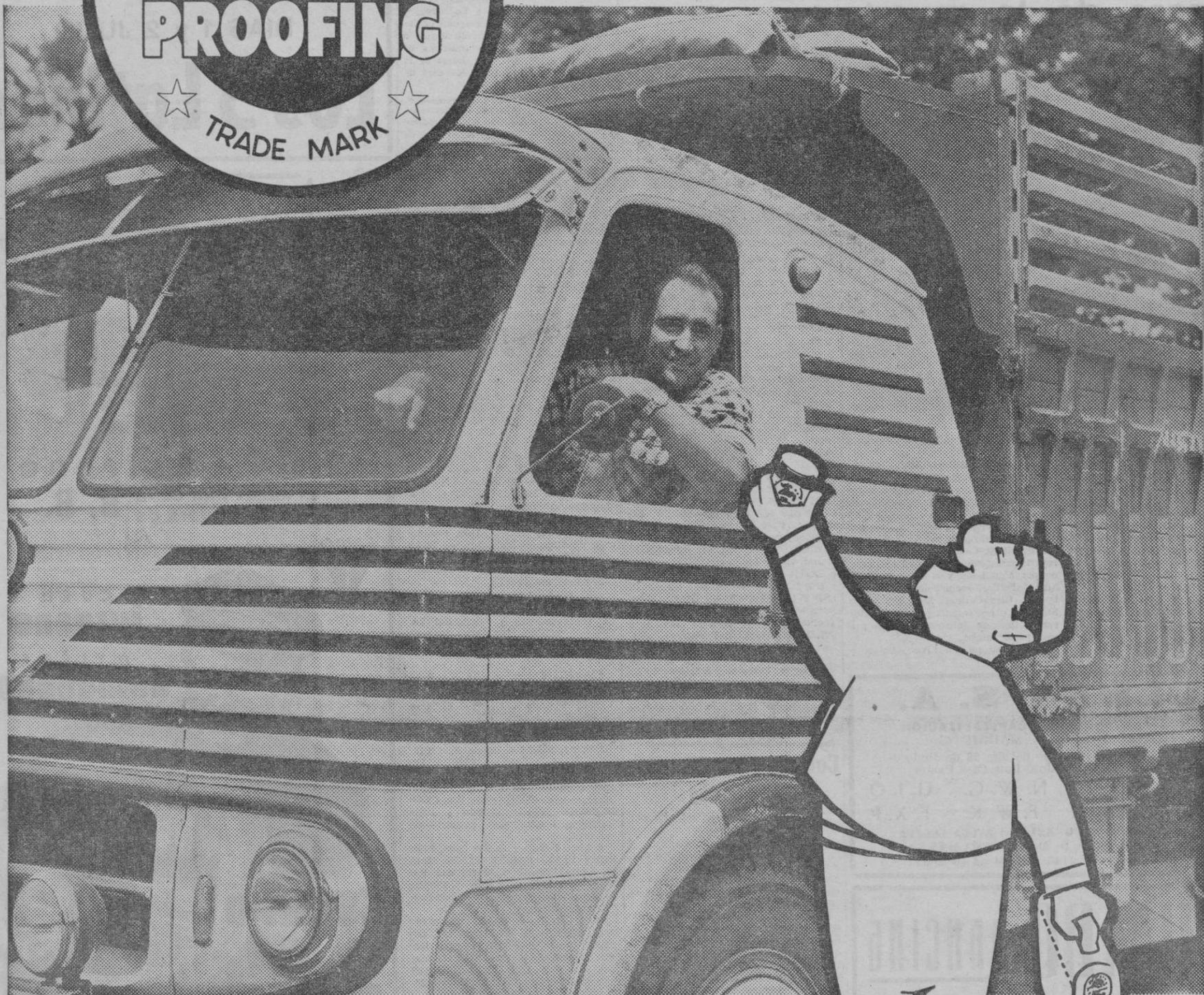
PARA SU MUDANZA
CASA ROJALS

NO LO OLVIDE LE GARANTIZARA SU TRASLADO SIETE ESQUINAS, 5. Tel. 12224. CENTRAL EN BARCELONA: CAMPO SAGRADO 21. Teléfono 35.804



WYNN'S

Friction Proofing



ENHORABUENA A LOS TRANSPORTISTAS!

Una industria tan importante como es la del transporte en nuestro país, puede ya beneficiarse con las ventajas que le reporta el uso de **WYNN'S** aplicándolo a los aceites y carburantes de todos sus vehículos.

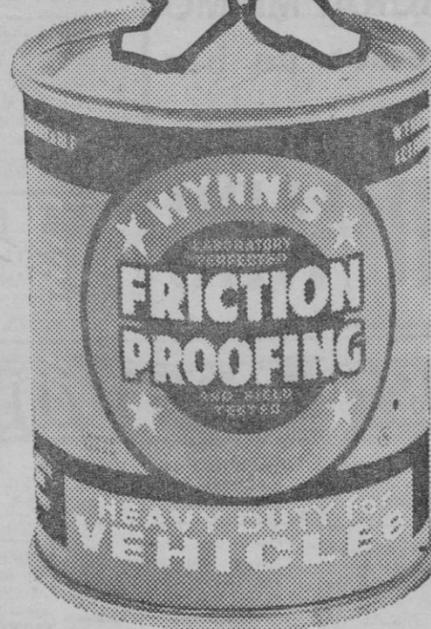
Con **WYNN'S** - producto de importación americano, - aumentará la potencia, disminuirá el consumo y obtendrá un mayor rendimiento.

AL REPOSTAR, AÑADA WYNN'S... VERA LA DIFERENCIA!

No altera el lubricante, acondiciona el metal.
Distribuidor exclusivo para Cataluña y Baleares: METRACO
Doctor Dou, 14 - Teléfono 21 50 55 - BARCELONA.

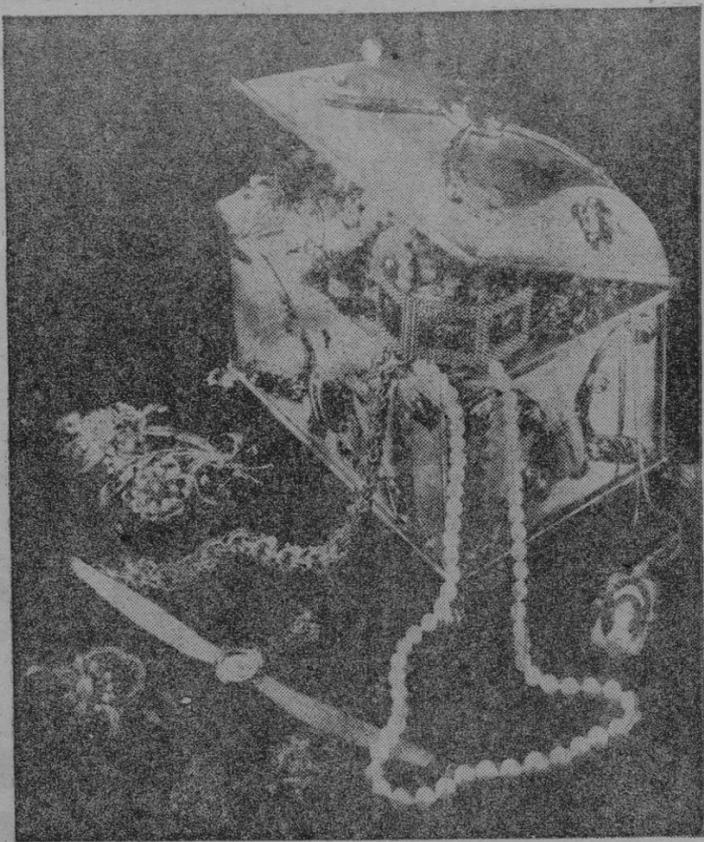
Baleares - Delegación: D. Antonio Vanrell - Contramuelle
Mollet, s/n. - PALMA DE MALLORCA.

anuncia: CAY SA



LA 2.^a BOMBA AFIN HA "CAIDO" EN VALENCIA!

Uno de los "COFRES DEL TESORO", labrados en oro y plata, engastados de perlas legítimas y piedras preciosas conteniendo 16 auténticas joyas.



En un escaparate improvisado, las señoras contemplan el fabuloso lote de joyas que contiene cada uno de los "COFRES DEL TESORO".



La Sra. María Llopis, visiblemente emocionada, al recibir una de las joyas del Cofre.

Esta BOMBA ha correspondido a D.^a María Llopis Llopis, que vive en Gran Vía Marqués del Turia, 60, 7.^o Valencia

La PRIMERA BOMBA, correspondió a D.^a Petra Rodríguez de Insa, Paseo Damas, 13, 4.^o Zaragoza

HAY MAS BOTES DEL TESORO en las tiendas...!

(¡A lo mejor están en su tienda!)

Compre AFIN, señora, tome siempre AFIN:
Un BOTE DEL TESORO
¡todavía puede ser para Vd.!



AFIN, ¡LO MEJOR PARA LA LECHE! - NUEVO PRODUCTO GALLINA BLANCA

ES UN ANUNCIO DE DANIS-PROMER

Durante los cuatro primeros meses de este año ha proseguido el ataque de la peste porcina africana, surgiendo nuevos focos de la enfermedad, que han afectado a 174 explotaciones, en 61 términos municipales. El número total de animales perdidos por esta causa, tanto a consecuencia directa de la enfermedad, como en forma de sacrificios de cerdos contaminados o sospechosos, ha sido de 21.211.

Con relación a la medida mensual del pasado año las cifras de éste son, aproximadamente, de un cincuenta por ciento. Pero aunque esta amaneración se deba muy particularmente a las fuertes y continuadas medidas de policía sanitaria adoptadas por las autoridades veterinarias, no hay que echar en olvido que hoy existen muchas provincias en donde continúa existiendo un riesgo de persistencia de virus, procedentes de focos habidos y extinguidos. En los primeros meses de este año han vuelto a aparecer focos de peste porcina africana en las provincias de Madrid, Cáceres, Toledo y Navarra. En otras provincias en donde no llegó a presentarse la epizootia durante el año 1960, ahora ha sido allí declarada, aunque los focos detectados hayan sido inmediatamente combatidos. Estas nuevas provincias afectadas han sido las de Jaén, Granada, Córdoba, Cádiz, Murcia y Málaga. En resumen, que entre los focos aparecidos, antes o después, y hasta el día uno de mayo pasado, la peste porcina ha recorrido 26 provincias, afectando a 126 términos municipales.

Uno de los mayores inconvenientes que presentan los focos de peste porcina africana no es precisamente el de su extinción. Ya hemos dicho —y esto ha sido una tónica de la Dirección General de Ganadería desde el primer caso de esta enfermedad— que todos los casos han sido combatidos inmediatamente, creando incluso un cinturón de seguridad en donde se han sacrificado todos los animales sospechosos de contagio. El inconveniente a que aludimos es el de persistencia de los virus en las explotaciones o terrenos afectados por algún caso de peste porcina africana. En algunos terrenos de pasto, que fueron visitados en su día por animales enfermos o en período de incubación, se ha demostrado que pervivían los virus después de cinco meses. Y si ello ocurre en terrenos expuestos continuamente al sol, a la lluvia y a otros muchos agentes naturales, se comprenderá el por qué de esa medida que prohíbe la explotación porcina en los mismos puntos ya afectados por la

AGRICULTURA Y GANADERIA

La peste porcina africana sigue constituyendo un grave peligro

Gran parte de los nuevos focos de esta enfermedad se deben a utilizar restos alimenticios, no cocidos, para comida de los cerdos

peste porcina africana, hasta después de dos años de haber sido extinguido el foco causal.

Nuevamente hemos de llamar la atención de todos los ganaderos sobre el gravísimo peligro de dar comida a los cerdos restos de la alimentación humana sin haber sido previamente cocidos. La tercera parte de todos los casos de peste porcina que se han dado en los cuatro primeros meses de este año, es decir, un total de 42 focos de los señalados y extinguidos, se debieron a esta causa: a la alimentación con restos de comida casera. Los demás casos han respondido a otras diversas causas, aunque casi siempre a la relación de las explotaciones porcinas con elementos de transporte, personas, objetos, pienso, etc., que han estado en contacto, o procedían, de lugares en los que anteriormente se habían señalado casos de esta misma enfermedad.

Como hemos tenido ocasión de comprobar, sigue subsistiendo el peligro de peste porcina africana, aunque sea de lamentar que muchos dueños de piaras o de modestas partidas de cerdos hayan descuidado las rigurosas medidas de prevención e higiene que fueron y continúan preconizándose como esenciales. El problema de esta confianza está en que nuestra explotación porcina representa un valor enorme para España, y en primer lugar para los mismos agricultores y ganaderos que se dedican en mayor o menor escala a la cría o ceba de cerdos. Es, sencillamente, una riqueza que reporta al país nada menos que

diez mil millones de pesetas anuales, pero cuyo valor se traduce, además de en pesetas, en partidas esenciales de alimentos de consumo directo o productos vitales para un gran número de nuestras industrias de elaboración o transformación de productos del cerdo.

R. CASAS

AVISO A NUESTROS LECTORES

Se comunica a todos nuestros suscriptores, anunciantes y lectores en general, que el horario de oficina que regirá en «BALEARES» durante los meses próximos, será el siguiente:

Mañana: de 8 a 2
Tarde: de 5 a 7

Las esquelas mortuorias sólo serán admitidas hasta las 2 de la madrugada, hora de cierre de nuestra edición.

Rosales

PROXIMAMENTE

LOS 5 LATINOS

Pollos y Lechonas monumental «ast» en el CELLER CARNAVAL

martí

MOBILIARIO MODERNO

Les ofrece un extenso surtido de muebles fabricados en sus propios talleres.

Reyes Católicos, 18 — Teléfono 352 — MANACOR.

BACHILLER

APROVECHA EL VERANO PARA REFORMAR TU LETRA Y ASEGURAR TU OPTOGRAFIA

Academia Cots

SAN FELIX. 7

Noticiario de Buñola

REFORMAS

BUÑOLA (De nuestro corresponsal).

Como ya anunciamos se realizó con gran acierto el arreglo de la acera, parte izquierda, de la Avenida Estación cuyas obras efectuó el empresario local don Juan Bujosa. Estamos en lo cierto que ha sido una mejora muy acertada y beneficiosa para el pueblo que ha realizado el magnífico Ayuntamiento. Esperamos que con el tiempo se efectúe la pavimentación de la otra parte de acera que daría el completo realce a la Avenida principal de entrada al pueblo.

Las obras de construcción del grupo de 18 viviendas que se edifican en «Es Camp» se están efectuando de una manera rápida y eficaz ya que el bloque esquelético de la construcción es ya una realidad. El empresario señor Mayol construye el edificio que se adjudicó por concurso subasta.

NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado Jefe de Falange de nuestra villa don Miguel Brunet a quien felicitamos y brindamos que sea su nombramiento alid para un resurgimiento y máxime éxito en lo que le atañe tal cargo.

A ANDORRA GRATIS

Bajo la organización parroquial se han puesto a la venta billetes para el sorteo de un viaje gratis a Barcelona y Andorra de cinco días en el próximo mes de agosto. Dicho sorteo se efectuará en combinación del cupón de los ciegos del día 22 de julio. El sorteo es a beneficio de la Sala Parroquial.

ULTIMA CONFERENCIA DEL CURSO

El pasado martes día 13 tuvo lugar en el Salón Parroquial la última conferencia del actual curso que por medio del señor Estelrich ha ofrecido la Parroquia al pueblo. El tema tratado fue «Tu y el apostolado». Un gran interés había despertado el señor Estelrich en sus atractivas y preparadas charlas mensuales. Expuso al pueblo a través de ellas, los puntos y caminos que conducen al alcance de la unidad, y bienestar de una sociedad, de un pueblo en su afán de conseguir el destino único y dichoso de la unidad eterna y feliz. Fue despedido el señor Estelrich con unas palabras en nombre de todos por nuestro estimado Párroco don Bartolomé Bosch siendo ovacionado por los muchos presentes.

CASAS y CHALETS

PARA VENDER O ALQUILAR

LOS TENEMOS EN

PORTO COLOM

Urbanización Cala Barbacana

INFORMES EN

MAGNIFICOS SOLARES

Desde 50 Ptas. m².

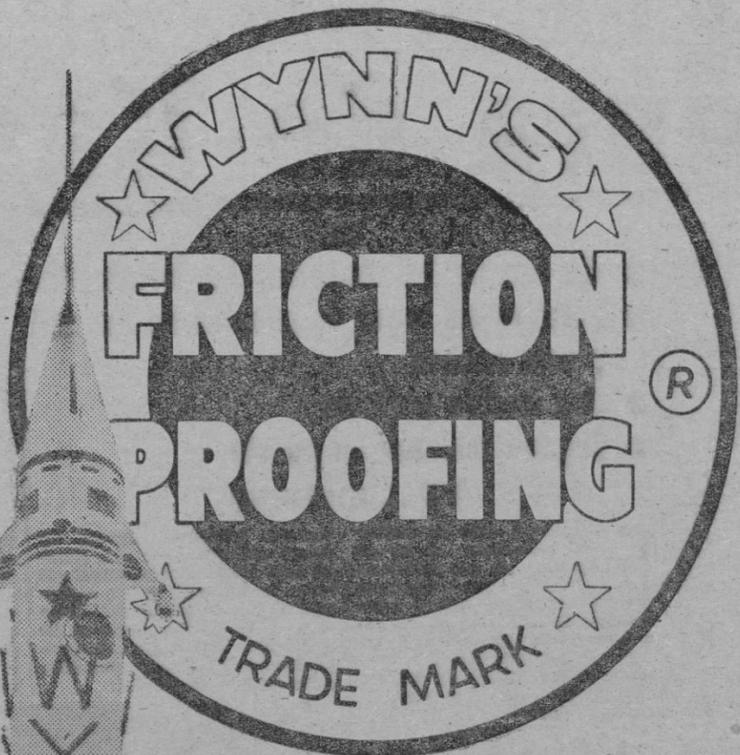
INFORMES EN

FELANITX: Gabriel Obrador. — Calvo Sotelo, 6. — Tel. 66.
PORTO-COLOM: Restaurante «DAISY». — Ronda Crucero «Baleares».

sonrisa Stark-Turia



— Por una vez, y sin que sirva de precedente, esta Dirección ha tenido a bien sustituir la paga de beneficios por dos botellas de cerveza STARK-TURIA!



WYNN'S

Friction Proofing

Agradece el interés con que ha sido acogida la presentación de sus productos en esta XXIX FERIA OFICIAL E INTERNACIONAL DE MUESTRAS DE BARCELONA



anuncia: CAYSA



El Irak y la figura de Kassem

Baleares
El diario de más circulación en el Archipiélago
PAGINA 20. — PALMA, MARTES, 27 DE JUNIO DE 1961

¿PAZ CON RUSIA?

Por AVERELL HARRIMAN

Nota del autor: Gran parte del material de esta serie fue reunido durante un largo viaje por la Unión Soviética a finales de la primavera de 1959. Quisiera por tanto aprovechar esta oportunidad para expresar mi agradecimiento al primer vicepresidente del Consejo de Ministros, Anastas Mikoyan, y a Georgi Zhukov, presidente del Comité de Relaciones Culturales con los Países Extranjeros, por la ayuda que me prestaron para preparar mi itinerario. También quisiera dar las gracias a la multitud de autoridades de Moscú y de otras ciudades, así como de las granjas que visité, por la hospitalidad y el tiempo que me dedicaron. Estoy, asimismo, agradecido a mis numerosos guías e intérpretes, incluido el ayudante del señor Zhukov, Vasili W. Varkushev, quien me acompañó durante todo el viaje y contribuyó en gran parte a hacerlo interesante.

También estoy en deuda con mis compañeros de viaje, mi esposa y Mary Russell, que me ayudaron con sus observaciones y comentarios; Charles W. Thayer contribuyó inapreciablemente gracias a su conocimiento del idioma ruso, y a las extensas notas que tomó de mis conversaciones. Como es lógico, las opiniones y conclusiones que contiene esta serie, son exclusivamente mías. Finalmente, he de expresar mi profundo reconocimiento a los millares de ciudadanos soviéticos que nos acogieron con tanta cordialidad por dondequiera que fuimos.

A. H.

DE STALIN A KRUSCHEV

Una vez confesé a Stalin que mi primera visita a su país la hice sin visado ni pasaporte. Pareció algo sorprendido y me apresuré a explicar que fue, con mi padre, durante la época zarista, en una visita a Alaska, cuando desembarcamos brevemente en la costa, y que habíamos sido calurosamente acogidos por algunos esquimales siberianos.

—Eso no podría ocurrir ahora —comentó Stalin, lleno de confianza. Cuando hice aquel viaje, en 1899, la llamada de Marx en pro de la revolución mundial, hecha cincuenta años antes, era considerada un sueño de chiflados. Incluso el propio Marx había predicho que Rusia, un retrasado país agrario, sería de las últimas naciones en convertirse al comunismo, mucho después que los Estados Unidos.

Cuando Rusia surgió de la primera guerra mundial como el primer Estado marxista, muchos de los más expertos observadores políticos de Europa y América estaban convencidos de que no sobreviviría. En una fecha tan avanzada como 1926, muchos seguían augurando que se hundiría en un plazo de cinco años, a más tardar. Aquel año fui a Moscú para comprobar personalmente cuáles eran las probabilidades de supervivencia del régimen. No vi evidencia alguna de un colapso inminente.

Dos años antes, me había unido a un grupo que se hizo cargo de una enorme concesión de manganeso en el Cáucaso, bajo la Nueva Política Económica de Lenin. Durante mi visita, hablé de la concesión con varios jefes soviéticos, incluido León Trotsky, con el que sostuve una conversación de cuatro horas. Descubrí que Trotsky tenía perdidas ya sus probabilidades de convertirse en jefe de Rusia, como sucesor de Lenin, y que Stalin estaba cada vez más firmemente instalado en el Kremlin. Previendo que modificaría la política de Lenin y que anularía todas las concesiones extranjeras, decidí que debíamos abandonar las minas de manganeso lo más pronto posible. Mis asociados aceptaron este consejo y negociamos un arreglo con el gobierno soviético, por el que renunciábamos a nuestras inversiones con un provecho razonable. Otros concesionarios que trataron de mantenerse fueron menos afortunados.

Pero incluso entonces y durante los años comprendidos entre las dos guerras, la idea de la Unión Soviética acaudillando una revolución mundial raramente era tomada en serio. El país era devastado sucesivamente por el hambre, por el caos económico, por las colectivizaciones que causaron millones de muertos y, finalmente, por las grandes purgas de los años treinta, en las que fueron liquidados muchos de los mejores cerebros del régimen. Poca gente imaginaba que la Unión Soviética llegase a ser alguna vez lo bastante fuerte para dirigir un movimiento mundial hacia el comunismo, una vez hubiese terminado en el Oeste la confusión política inicial de la posguerra.

Sin embargo, durante todo este período, Stalin no perdió nunca de vista el objetivo final: la dominación mundial del comunismo. En todos los países en que le fue posible, el partido comunista, bajo la dirección del Kremlin, trató de crear intranquilidad y, en caso posible, la revolución. Cuando la Administración Roosevelt reconoció a la Unión Soviética, el Presidente consiguió la promesa por parte del ministro soviético de Asuntos Exteriores, Maxim Litvinov, de que el régimen soviético no se inmiscuiría en nuestros asuntos internos mediante propaganda hecha por su partido comunista. Casi es innecesario decir que el Kremlin rompió su promesa al cabo de pocos meses de hacerla. Pero incluso entonces las actividades del partido comunista eran consideradas en los países occidentales más como una interferencia impertinente y una molestia que como un serio peligro para nuestra estructura constitucional.

Cuando los alemanes invadieron la Unión Soviética en 1941, el presidente Roosevelt me envió a Moscú con una misión anglo-norteamericana, junto con lord Beaverbrook, para negociar con Stalin un acuerdo de ayuda bélica. En agosto de 1942 regresé a Moscú en representación del Presidente, con el primer ministro Churchill, para las primeras conversaciones de estrategia militar con Stalin. En otoño de 1943, fui nombrado embajador en la Unión Soviética en donde permanecí hasta enero de 1946. Durante este período vi regularmente a Stalin, mucho más que cualquier otro americano lo había visto antes o lo vió después. Y ahora acabo de regresar de un largo viaje por la Unión Soviética, durante el cual he sostenido una serie de francas conversaciones con los actuales gobernantes de la nación.

Cuando la guerra terminó y la Unión Soviética quedó convertida en una de las dos más grandes potencias mundiales, el viejo slogan marxista sobre la revolución mundial constituyó una verdadera amenaza. Ahora, por fin, Rusia tenía poder para conquistar y retener países más allá de sus fronteras de la Europa Oriental, y para ejercer poderosas influencias en todos los rincones del Globo.

Incluso antes de que Alemania se rindiese, comprendí claramente que nuestras relaciones aparentemente amistosas de los tiempos bélicos no iban a sobrevivir con la paz. Comunicué al Presidente, al Secretario de Estado y a otros miembros del Gobierno que el impulso expansionista del comunismo no había muerto y que era muy probable que tuviésemos que afrontar una guerra ideológica con un antagonista tan potente y peligroso como el nazismo o el fascismo. En abril de 1945 cablegrafié a Washington: «Hemos de tener en cuenta que el programa soviético consiste en el establecimiento de un totalitarismo que termine con la democracia y las libertades personales tales como las conocemos y respetamos».

(Continuará)

(Derechos reservados por PLAZA & JANES, Distribuidor por AGENCIA ZORDAYA. Exclusiva para BALEARES.)

Se somete con frecuencia un error: mirar hacia Oriente dejándose llevar de la nostalgia infantil que revive los aspectos pintorescos de regiones misteriosas dadas a conocer en los textos de una literatura exótica o en las pantallas cinematográficas. Recuerdo haber llegado a Beirut y a Damasco influido por estas nostalgias. La leyenda que se crea por el mundo sobre un pueblo o una región del mapa responde perfectamente al refrán «cria fama y échate a dormir». Y nada hay más perjudicial que esto, porque se da el caso que millones de seres humanos viven engañados respecto a otros países y se mueren sin haber conocido la verdad. Mientras esto se refiere exclusivamente al aspecto turístico, puede considerarse un mal menor. Pero lo malo es cuando tales visiones equivocadas pueden influir sobre consideraciones en torno a problemas de mayor importancia.

El pintoresquismo del Medio Oriente ha pasado del artefacto en técnico al fenómeno social. Empieza a descubrirse que el árabe prefiere la bicicleta al boricario y al camello. Pronto preferirá el automóvil, tal como puede comprobarse en Beirut, única zona franca. Cuando los ingleses se dieron cuenta de que la Humanidad caminaba también allí de la misma forma, sobre todo a impulsos del petróleo, se pusieron la chistera y se marcharon muy ceremoniosamente, pensando que cualquier árabe podía ya adquirir un fusil y aperebirse por sí solo de las ventajas que ofrecía la explotación de su propio suelo. Pero se cuidaron bien de fomentar divisiones artificiales, para dejar aislados los más ricos territorios, como sucede con los emiratos desperdigados en el Golfo Pérsico. Los emires de Kuwait y Gatar, dueños absolutos de infimas par-

- IV
- ★ «La era de los imperios ha terminado»
- ★ Petróleo en lugar de cuentos de las mil y una noches
- ★ Una tercera posición
- ★ Bagdad reclama su puesto

Por J. LIMBERG

celas de tierras, son, sin embargo, multimillonarios. Y ya se cuida Londres de una colaboración efectiva y bien dispuesta para que esas regiones y otras del Sur de la Arabia no lleguen a formar una sola nación. El petróleo es importantísimo. A Nasser le gustaría llegar un día con su filosofía hasta esas regiones, porque teniendo el petróleo se tiene el poder económico. Ya dispone del Canal de Suez, con el que puede boicotear a Israel. Si un día los viejos feudalismos, los emires y reyes creados al amparo de situaciones de excepción y los caciques que influyen sobre multitudes amorfas, fuesen quedando al borde del camino árabe, la gran nación árabe — musulmana surgiría peligrosamente fuerte para Occidente. No ignora el líder egipcio lo difícil que es esquivar el cúmulo de intereses creados. Pero tiene dos cualidades: paciencia y habilidad, con las que espera vencer. De ahí sus marchas y contramarchas en las relaciones RAU-Jordania, RAU-Arabia Saudita y RAU-Irak.

EL LIDER IRAQUI

Respecto a éste último país, hay que decir mucho más. Cuando Kassem surgió en la escena internacional con el golpe militar que liquidó a un mismo tiempo al Rey Feisal, al Pacto occidental de Bagdad y a la Federación Árabe jordano-iraquí. Nasser creyó ver su gran momento de adentrarse por el interior del Medio Oriente hasta alcanzar la vieja cuna del arabismo que es Bagdad. Pero resultó que Kassem, tras bailar peligrosamente en la cuerda floja del comunismo, se enfrentó al líder, discutió con él, soportó sin inmutarse los insultos egipcios y creó sus propias condiciones de vida en el Irak nuevo. A la vez, disputó a Nasser lo que parecía la presa jordana, Jordania pleiteaba en la Liga Árabe el asunto de la desviación de las aguas del río Jordán por los judíos y la creación de una entidad palestina. Nasser hubiera visto con sumo agrado un paso de la monarquía reinante en Amman, a la constitución de un Gobierno pro-RAU. Kassem vino ahora a disputarle su hegemonía. Primero de una manera claramente hostil. Después moderadamente, habilitando. La tercera posición del jefe del Estado iraquí ha ido llamando a Nasser. Al celebrarse en Bagdad las sesiones de la última reunión de la Liga Árabe quedó patente la inteligencia de Kassem, que pasó por el más hospitalario y moderador de los líderes árabes. Se debe a él la vuelta de Túnez y la declaración solemne de que la solidaridad entre los árabes se basa en el principio de no intervención que cada país debe adoptar en relación

con sus hermanos. En un reciente discurso dijo: «La Historia está ahí para mostrarnos que todos los imperios se han sumergido en las sombras del fracaso. La era de los imperios ha terminado. Lo mejor es agruparnos en la paz para una colaboración que de frutos».



Kassem, primer ministro del Irak, se restablece en el hospital, de las heridas sufridas en un atentado

Y es que la revolución del 14 de julio de 1958 desterró para siempre en Irak el espíritu colonial, pero ha sido capaz de abrir también una vía a la comprensión. La diplomacia británica no ha perdido la oportunidad que se le presentó de aislar a Nasser defendiendo con mucho tacto la tercera posición de Kassem, hasta convertirla en algo muy recomendable, extendido a la sombra de los viejos torreones de la arábica Bagdad. Ningún musulmán, de los que peregrinan a la Meca, ignora que Bagdad tiene más derechos de antigüedad que El Cairo, para ciertas cosas. Y además tiene petróleo en abundancia. El petróleo iraquí es conducido en oleoductos hasta el Mediterráneo, a través de Siria y el Líbano. Kassem sabe que no tiene por qué perder su soberanía para ir a entregarse en los brazos de Nasser. El Irak es fuerte y no tiene los problemas de Siria. Las masas que aclamaron en Bagdad a la Delegación de Nasser recientemente quieren la paz y la concordia, pero tienen su propio líder y hay que poner en duda que se avinieran a convertirse en provincianos de la República Árabe Unida con capital en la ciudad africana de El Cairo. Kassem les ha prometido un retorno a las instituciones parlamentarias, dentro de 5

impulso al desarrollo del país y se definiendo la causa de Argel y la posición de la Liga Árabe frente a los judíos. Saúd no ha sido un obstáculo entre los demás pueblos árabes a la hora de tomar decisiones radicales contra Occidente. Y sin embargo mantiene con esta zona unas cordialísimas relaciones que van más allá de la simple colaboración. Saúd es rico, y Hussein no. El uno representa la pujanza de la Arabia, de subsuelo generoso, y el otro pelea para encontrar la fertilidad en el desierto. Son dos reyes de distinto signo. Saúd puede permitirse el lujo de opinar y hasta despreciar a los otros, siempre que esté a buenas con los poderosos emires del Golfo Pérsico, que compiten con el petróleo. Hussein ha de acercarse a Nasser y a Kassem para sobrevivir, sin renunciar a sus puntos de vista sobre Palestina, y sin abandonar el robusto brazo británico. El Yemen, al Sur de la Arabia, forma parte como estado asociado a la RAU. El viejo Imán, achacoso y enfrentando a los terroristas, resiste al progreso de los tiempos. Nasser ha puesto ese pie en la lejanía. Los dos reyes del Oriente Medio se inquietan a su modo.

(Exclusivo de PYRESA)

Agencia pizá
Agte. Prop. Inmobiliaria colegiada
Jaime II, 92 - 1.º

TRASPASOS
EN CALLE OLMOS TRASPASO O ALQUILO LOCAL DE NEGOCIO CON GRAN ALMACEN INTERIOR. SE TRASPASAN VARIOS BARRIOS MAGNIFICA SITUACION.

ALQUILO
EN EL ARENAL APARTAMENTOS POR TEMPORADA. MAXIMO CONFORT.

PISOS SIN AMUEBLAR DISPONGO PARA ALQUILAR.
ALQUILO CHALETS PARA LOS MESES DE JULIO Y AGOSTO.

CAPITAL
ADMISION SOCIO CON PEQUEÑO CAPITAL PARA PENSION DE 2º

COMPRAS
COMPRARIA CASAS RUSTICAS CON TERRENO, CON PREFERENCIA A 20 KMTS. DE PALMA.

VENTAS
VENDO EDIFICIO APTO PARA PEQUEÑO HOTEL. ESPLENDIDA SITUACION.

SOLARES
VENDO EN SANTA PONS, CALA MAYOR, PORTO CRISTO, PORTO COLOM, BELLA VISTA, CALA SANTANY Y GENOVA.

SOLARES JUNTO AL MAR DESDE 15 PTS. METRO CUADRADO. GRAN PORVENIR.

CHALET
MAGNIFICA SITUACION CERCA DE LA PLAYA. TRES DORMITORIOS, COCINA, COMEDOR, GARAGE, CUARTO DE BAÑO. DESDE 300.000 PTAS.

¡PROPIETARIO!
¿QUIERE USTED VENDER, TRASPASAR O ALQUILAR? DIRIJASE A NUESTRA AGENCIA Y SU OFERTA SERA ANUNCIADA GRATUITAMENTE EN NUESTRA SECCION ESPECIAL.

SIEMENS ESPAÑA

FRIGORIFICO SIEMENS AKT 80

Ptas. 8.988 (INCLUIDO IMPUESTO)

LA TECNICA ALEMANA AL SERVICIO DEL HOGAR